

**ក**

**មាតិកា**

**I. ព្រះរាជខុទ្ទកាល័យព្រះមហាក្សត្រ**

**១. ព្រះរាជក្រម**

១៧-៤-២០១០ - ព្រះរាជក្រម នស/រកម/០៤១០/០០៤ ស្តីពី ការប្រកាសឱ្យប្រើ ច្បាប់ស្តីពីការប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ៣៣៣៨

**២. ព្រះរាជក្រឹត្យ**

០៣-៤-២០១០ - ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/០៤១០/២៨៩ ស្តីពី ការប្រោសព្រះរាជទាន នូវ គ្រឿងឥស្សរិយយស ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា តាមលំដាប់ថ្នាក់ ចំពោះ អស់លោក និងលោកស្រី ចំនួន ១២ រូប ៣៣៧២

០៣-៤-២០១០ - ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/០៤១០/២៩០ ស្តីពី ការប្រោសព្រះរាជទាន នូវគ្រឿងឥស្សរិយយស តាមលំដាប់ថ្នាក់ ចំពោះ លោកជំទាវ, អស់លោក និង លោកស្រី ចំនួន ២២ រូប ៣៣៧៣

០៣-៤-២០១០ - ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/០៤១០/២៩១ ស្តីពី ការប្រោសព្រះរាជទាន នូវគ្រឿងឥស្សរិយយស សេនាជ័យសិទ្ធិ ចំពោះ ឧត្តមសេនីយ៍ទោ ចំនួន ០៥ រូប ៣៣៧៤

០៣-៤-២០១០ - ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/០៤១០/២៩២ ស្តីពី ការប្រោសព្រះរាជទាន នូវគ្រឿងឥស្សរិយយស មុនីសារាភ័ណ្ណ ថ្នាក់ មហាសេនា ចំពោះ ឯកឧត្តម និង អស់លោក ចំនួន ០៣ រូប ៣៣៧៥

០៣-៤-២០១០ - ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/០៤១០/២៩៣ ស្តីពី ការតែងតាំង ឯកឧត្តម **ឡុង ច្រូង** ជាទីប្រឹក្សាក្រសួងធនធានទឹក និង ឧតុនិយម មានឋានៈស្មើ អគ្គនាយក ៣៣៧៦

០៣-៤-២០១០ - ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/០៤១០/២៩៤ ស្តីពី ការតែងតាំង បណ្ឌិត **ហ៊ុន សែន** ជាសមាជិកពេញសិទ្ធិ នៃរាជបណ្ឌិតសភាកម្ពុជា មានគោរមងារជាបណ្ឌិតសភាចារ្យ ៣៣៧៧

០៣-៤-២០១០ - ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/០៤១០/២៩៥ ស្តីពី ការតែងតាំង បណ្ឌិត **សុខ អាន** ជាសមាជិកពេញសិទ្ធិ នៃរាជបណ្ឌិតសភាកម្ពុជា មានគោរមងារជាបណ្ឌិតសភាចារ្យ ៣៣៧៨

០៥-៤-២០១០ - ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/០៤១០/២៩៦ ស្តីពី ការផ្ទេរភារកិច្ចឯកឧត្តម **ទី សុគន្ធា** ពីប្រតិភូរាជរដ្ឋាភិបាលទទួលបន្ទុកប្រធានរដ្ឋបាលព្រៃឈើ មកជា អនុរដ្ឋលេខាធិការក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និង នេសាទ និង តែងតាំង ឯកឧត្តម **អេង គឹមស៊ុន** ជាប្រតិភូរាជរដ្ឋាភិបាលទទួលបន្ទុកប្រធានរដ្ឋបាលព្រៃឈើមានឋានៈស្មើ រដ្ឋលេខាធិការ ៣៣៧៩

០៦-៤-២០១០	-ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/០៤១០/២៩៨ ស្តីពី ការប្រោសព្រះរាជទាន នូវ គ្រឿង ឥស្សរិយយស តាមលំដាប់ថ្នាក់ ចំពោះ ឯកឧត្តម.លោកជំទាវ.អស់លោក និង លោកស្រី ចំនួន ១២ រូប	៣៣៨០
០៦-៤-២០១០	-ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/០៤១០/២៩៩ ស្តីពី ការប្រោសព្រះរាជទាន នូវ គ្រឿង ឥស្សរិយយស ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា តាមលំដាប់ថ្នាក់ ចំពោះ ឯកឧត្តម និង អស់លោក ចំនួន ១១ រូប	៣៣៨១
០៦-៤-២០១០	-ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/០៤១០/៣០០ ស្តីពី ការតាំងសិប្បមន្ត្រីរាជការស៊ីវិល ក្នុងក្របខ័ណ្ឌ មន្ត្រីបច្ចេកទេសជាន់ខ្ពស់ របស់ក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និង នេសាទ និង ក្រសួងអភិវឌ្ឍន៍ជនបទ ចំនួន ០៧ រូប	៣៣៨២

## II. រាជរដ្ឋាភិបាល

### អនុក្រឹត្យ

០៦-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤២២ អនក្រ.តត ស្តីពី ការជូនគ្រឿងឥស្សរិយយសមុនីសារាភ័ណ្ណ	៣៣៨៤
១២-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤២៣ អនក្រ.តត ស្តីពី ការជូនគ្រឿងឥស្សរិយយសមុនីសារាភ័ណ្ណ	៣៣៨៥
១២-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤២៤ អនក្រ.តត ស្តីពី ការជូនគ្រឿងឥស្សរិយយសសុវត្ថារា	៣៣៨៧
១៣-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤២៥ អនក្រ.តត ស្តីពី ការជូនមេដាយសុវត្ថារា	៣៣៨៩
១៣-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤២៦ អនក្រ.តត ស្តីពី ការជូនមេដាយការងារ	៣៣៩០
១៣-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤២៧ អនក្រ.តត ស្តីពី ការបញ្ចប់តំណែងមន្ត្រីរាជការ	៣៣៩៣
១៩-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤២៨ អនក្រ.តត ស្តីពី ការតែងតាំងមន្ត្រីរាជការ	៣៣៩៤
១៩-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤២៩ អនក្រ.តត ស្តីពី ការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ	៣៣៩៥
១៩-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤៣០ អនក្រ.តត ស្តីពី ការជូនមេដាយមុនីសារាភ័ណ្ណ	៣៣៩៧
១៩-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤៣១ អនក្រ.តត ស្តីពី ការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ	៣៣៩៨
១៩-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤៣២ អនក្រ.តត ស្តីពី ការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ	៣៣៩៩
១៩-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤៣៣ អនក្រ.តត ស្តីពី ការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ	៣៤០០
១៩-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤៣៤ អនក្រ.តត ស្តីពី ការជូនមេដាយមុនីសារាភ័ណ្ណ	៣៤០១
១៩-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤៣៥ អនក្រ.តត ស្តីពី ការជូនមេដាយការងារ	៣៤០២
១៩-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤៣៦ អនក្រ.តត ស្តីពី ការជូនមេដាយសុវត្ថារា	៣៤០៤
១៩-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤៣៧ អនក្រ.តត ស្តីពី ការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ	៣៤០៦
១៩-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤៣៨ អនក្រ.តត ស្តីពី ការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ	៣៤០៧
១៩-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤៣៩ អនក្រ.តត ស្តីពី ការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ	៣៤០៨
២០-៤-២០១០	-អនុក្រឹត្យលេខ ៤៤០ អនក្រ.តត ស្តីពី ការជូនមេដាយសុវត្ថារា	៣៤០៩

ក

III. ការងារបណ្តាញស្នូល

ទិស្តីការរដ្ឋប្រវត្តិក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

- ២៣-៦-២០០៩ -លិខិតបញ្ជាក់លេខ ២៥៤៦ ពណ.ចបព ស្តីពី ការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទទួលស្គាល់ ជានីតិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់របស់ក្រុមហ៊ុន ចេនឡា គសិកម្ម សិវិធីត ៣៤១០
- ២៣-៦-២០០៩ -លិខិតបញ្ជាក់លេខ ២៥៤៧ ពណ.ចបព ស្តីពី ការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទទួលស្គាល់ ជានីតិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់របស់ក្រុមហ៊ុន អេហ្វ & ប៊ី ឡាយស្តាយ អ៊ិនវេសមេន ៣៤១២
- ២៣-៦-២០០៩ -លិខិតបញ្ជាក់លេខ ២៥៤៨ ពណ.ចបព ស្តីពី ការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទទួលស្គាល់ ជានីតិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់របស់ក្រុមហ៊ុន សិវិន គ្រូប ៣៤១៤
- ២៣-៦-២០០៩ -លិខិតបញ្ជាក់លេខ ២៥៥០ ពណ.ចបព ស្តីពី ការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទទួលស្គាល់ ជានីតិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់របស់ក្រុមហ៊ុន ថ្លៃបូន ឡូ អិលធីធី ៣៤១៦
- ២៣-៦-២០០៩ -លិខិតបញ្ជាក់លេខ ២៥៥១ ពណ.ចបព ស្តីពី ការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទទួលស្គាល់ ជានីតិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់របស់ក្រុមហ៊ុន ឌូប្រៀន អេនធើប្រាយ ៣៤១៨
- ២៣-៦-២០០៩ -លិខិតបញ្ជាក់លេខ ២៥៥២ ពណ.ចបព ស្តីពី ការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទទួលស្គាល់ ជានីតិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់របស់ក្រុមហ៊ុន អេសឌី អ៊ិនធី ៣៤២០
- ២៣-៦-២០០៩ -លិខិតបញ្ជាក់លេខ ២៥៥៣ ពណ.ចបព ស្តីពី ការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទទួលស្គាល់ ជានីតិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់របស់ក្រុមហ៊ុន ម៉ែង ថៃ ៣៤២២
- ២៣-៦-២០០៩ -លិខិតបញ្ជាក់លេខ ២៥៥៥ ពណ.ចបព ស្តីពី ការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទទួលស្គាល់ ជានីតិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់របស់ក្រុមហ៊ុន ស្តីដេត្រាន ៣៤២៤
- ២៤-៦-២០០៩ -លិខិតបញ្ជាក់លេខ ២៥៦០ ពណ.ចបព ស្តីពី ការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទទួលស្គាល់ ជានីតិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់របស់ក្រុមហ៊ុន ទ្រី-ម៉ែត សិវៀស ថេកណូឡូជី (ខេមបូឌា) ៣៤២៦
- ២៤-៦-២០០៩ -លិខិតបញ្ជាក់លេខ ២៥៦២ ពណ.ចបព ស្តីពី ការចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និង ទទួលស្គាល់ ជានីតិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់របស់ក្រុមហ៊ុន ចិនសេ ខនស្រ្តាក់សិន ឡូ អិលធីធី ៣៤២៨



### ព្រះរាជក្រម

នស/រកម/០៤១០/០០៤

### យើង

**ព្រះករុណាព្រះបាទសម្តេចព្រះបរមនាថ នរោត្តម សីហមុនី  
សមានភូមិជាតិសាសនា រក្ខតខត្តិយា ខេមរារដ្ឋរាស្ត្រ ពុទ្ធិន្ទ្រាធរាមហាក្សត្រ  
ខេមរាជនា សមូហោភាស កម្ពុជឯករាជរដ្ឋបូរណសន្តិ សុភមង្គលា សិរីវិបុលា  
ខេមរាស្រីពិរាស្ត្រ ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី**

- បានទ្រង់យល់ រដ្ឋធម្មនុញ្ញនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី២៥ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាលនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ ព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី២០ ខែកក្កដា ឆ្នាំ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំនិងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានទ្រង់យល់ ព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/០១៩៦/០៩ ចុះថ្ងៃទី២៤ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការបង្កើតទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានទ្រង់យល់ ព្រះរាជក្រមលេខ ជស/រកម/០៤៩៨/០៦ ចុះថ្ងៃទី០៨ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៩៨ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំនិងការប្រព្រឹត្តទៅនៃក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ
- បានទ្រង់យល់ ព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/០១០៧/០០៥ ចុះថ្ងៃទី៣១ ខែមករា ឆ្នាំ២០០៧ ដែល ប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីវិសោធនកម្មច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំនិងការប្រព្រឹត្តទៅនៃក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ
- បានទ្រង់យល់ សេចក្តីក្រាបបង្គំទូលថ្វាយ របស់សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងរដ្ឋមន្ត្រីទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី

### ប្រកាសឱ្យប្រើ

ច្បាប់ ស្តីពីការប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ដែលរដ្ឋសភាបានអនុម័ត កាលពីថ្ងៃទី១១ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១០ នាសម័យប្រជុំរដ្ឋសភាវិសាមញ្ញ នីតិកាលទី៤ និងដែលព្រឹទ្ធសភាបានយល់ស្របតាមទម្រង់ និងគតិវិធីនៃច្បាប់នេះទាំងស្រុង ដោយគ្មានការកែប្រែអ្វីឡើយ កាលពីថ្ងៃទី១៩ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១០ នាសម័យប្រជុំព្រឹទ្ធសភាវិសាមញ្ញ នីតិកាលទី២ ហើយក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញបានពិនិត្យធម្មនុញ្ញភាព និងបានប្រកាសថាស្របនឹងរដ្ឋធម្មនុញ្ញ តាមសេចក្តីសម្រេចលេខ ១១០/០០៣/២០១០ កបធ.ច ចុះថ្ងៃទី០១ ខែមេសា ឆ្នាំ២០១០ ដែលមានសេចក្តីទាំងស្រុងដូចតទៅនេះ :





**ច្បាប់**

**ស្តីពី**

**ការប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**



### ជំពូកទី ១

### បទប្បញ្ញត្តិទូទៅ

#### មាត្រា ១.- គោលបំណង

ច្បាប់នេះ មានគោលបំណងលើកកម្ពស់ប្រសិទ្ធភាពសេវាគ្រប់បែបយ៉ាង ពង្រឹងអភិបាលកិច្ច និង នីតិវិធីនៅក្នុងការដឹកនាំនិងការគ្រប់គ្រងរដ្ឋ ព្រមទាំងរក្សាភាពស្អាតស្អំ និង យុត្តិធម៌ដែលជាមូលដ្ឋានចាំបាច់ក្នុងការអភិវឌ្ឍសង្គមជាតិ និង កាត់បន្ថយភាពក្រីក្រ ។

#### មាត្រា ២.- គោលដៅ

ច្បាប់នេះ មានគោលដៅប្រយុទ្ធប្រឆាំងនឹងអំពើពុករលួយ តាមរយៈការចាត់វិធានការអប់រំ បង្ការទប់ស្កាត់ និង អនុវត្តច្បាប់បង្ក្រាបបទល្មើសពុករលួយ ហើយដោយមានការចូលរួម និង គាំទ្រពីមហាជននិងកិច្ចសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិ ។

#### មាត្រា ៣.- វិសាលភាព

ច្បាប់នេះ មានវិសាលភាពអនុវត្តចំពោះអំពើពុករលួយគ្រប់រូបភាព គ្រប់វិស័យ និង គ្រប់ជាន់ថ្នាក់នៅទូទាំងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដែលបានប្រព្រឹត្តក្រោយពេលដែលច្បាប់នេះមានអានុភាពអនុវត្ត ។

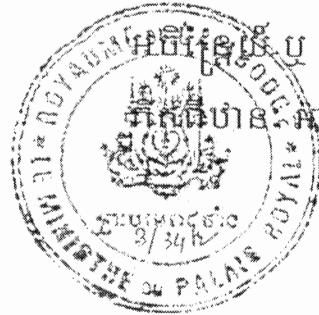
#### មាត្រា ៤.- និយមន័យ

វាក្យសព្ទបច្ចេកទេសក្នុងច្បាប់នេះមានន័យដូចតទៅ :

១- **បទល្មើសពុករលួយ** មានន័យថា បទល្មើសព្រហ្មទណ្ឌដែលមានចែងនៅក្នុងជំពូកទី ៦ នៃច្បាប់នេះ ។

២- **អ្នករាជការសាធារណៈ** មានន័យថា :

ក- បុគ្គលដែលបម្រើការងារនៅក្នុងស្ថាប័ននីតិប្បញ្ញត្តិ ស្ថាប័ននីតិប្រតិបត្តិ ឬ ស្ថាប័នតុលាការ ដែលត្រូវបានតែងតាំងដោយលិខិតបទដ្ឋានគតិយុត្ត ទោះជាអំពីផ្នែក ឬ ជាបណ្តោះអាសន្នក្តី ទោះជាបាន ឬ មិនបានទទួលប្រាក់ឈ្នួលក្តី ដោយមិនរឹតតែប៉ាន់ អាយុរបស់បុគ្គលនោះឡើយ ។



ksl

ខ- បុគ្គលឯទៀតដែលធ្វើការក្នុងមុខងារសាធារណៈ រួមទាំងទីភ្នាក់ងារសាធារណៈ ឬ សហគ្រាសសាធារណៈ ព្រមទាំងស្ថាប័នសាធារណៈដទៃទៀត ដែលមានចែងនៅក្នុងច្បាប់នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។

៣- **មន្ត្រីសាធារណៈបរទេស** មានន័យថា មន្ត្រីបរទេសដែលកាន់តំណែងក្នុងស្ថាប័ននីតិយុត្តិស្ថាប័ននីតិប្រតិបត្តិ ឬ ស្ថាប័នតុលាការរបស់ប្រទេសក្រៅទោះជាបានតែងតាំង ឬ បោះឆ្នោតជ្រើសរើសក៏ដោយ និង ជនបរទេសដែលអនុវត្តមុខងារសាធារណៈសម្រាប់ប្រទេសក្រៅណាមួយ រួមមានទីភ្នាក់ងារសាធារណៈ ឬ សហគ្រាសសាធារណៈ ។

៤- **មន្ត្រីនៃអង្គការអន្តរជាតិសាធារណៈ** មានន័យថា មន្ត្រីអន្តរជាតិ ឬ ជនណាដែលទទួលបានការអនុញ្ញាតពីអង្គការអន្តរជាតិឱ្យបំពេញភារកិច្ច ក្នុងនាមអង្គការអន្តរជាតិនោះ ។

៥- **ពលរដ្ឋទទួលអាណត្តិសាធារណៈដោយការបោះឆ្នោត** មានន័យថា សមាជិកព្រឹទ្ធសភា រដ្ឋសភា ក្រុមប្រឹក្សារាជធានី ក្រុមប្រឹក្សាខេត្ត ក្រុមប្រឹក្សាក្រុង ក្រុមប្រឹក្សាស្រុក ក្រុមប្រឹក្សាខណ្ឌ និង សមាជិក ក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ព្រមទាំងពលរដ្ឋដែលទទួលអាណត្តិសាធារណៈដោយការបោះឆ្នោត ដើម្បីបំពេញមុខងារសាធារណៈដទៃទៀត ។

៦- **ចៅក្រម** មានន័យថា ចៅក្រមអាសនៈ និង ចៅក្រមអយ្យការ ។

៧- **នីតិបុគ្គល** មានន័យថា ក្រុមមនុស្ស ឬ មូលនិធិ ដែលមានបុគ្គលភាពគតិយុត្ត ហើយជាប្រធាននៃសិទ្ធិ និង កាតព្វកិច្ច ។

៨- **សន្ថវិស័យ** មានន័យថា សហគមន៍ ឬ ក្រុមមនុស្សដែលបង្កើតឡើងដើម្បីធ្វើសកម្មភាពក្នុងការការពារផលប្រយោជន៍លើវិស័យសេដ្ឋកិច្ច សង្គមកិច្ច នយោបាយ វិទ្យាសាស្ត្រ វប្បធម៌ និង សាសនា មានជាអាទិ៍ សមាគម អង្គការក្រៅរដ្ឋាភិបាល គណបក្សនយោបាយ ។

៩- **អត្ថប្រយោជន៍** មានន័យថា :

ក- អំណោយអ្វីមួយ កម្ចី តម្លៃឈ្នួល រង្វាន់ ឬ កម្រៃជើងសារដែលមិន

មានការអនុញ្ញាតដោយច្បាប់ជាធរមាន ជាទឹកប្រាក់ ឬ ជាវត្ថុមានតម្លៃ ឬ ជាទ្រព្យសម្បត្តិ រូបវន្តអ្វីមួយ ។



ខ- ការងារ តំណែង មុខងារ កិច្ចព្រមព្រៀង ឬ កិច្ចសន្យាអ្វីមួយ ។

គ- ការបង់ប្រាក់ ការលើកលែង ការលុបចោល ការលុបបំបាត់នូវប្រាក់ កម្ចីអ្វីមួយ កាតព្វកិច្ច ឬ បំណុលដទៃទៀត ទោះជាទាំងមូលក្តី ឬ ដោយផ្នែកក្តី ។

ឃ- សេវាកម្មទៀត ឬ ការផ្តល់ជាគុណប្រយោជន៍ រួមទាំងកិច្ចការពារ មិនឱ្យមានការដាក់ទណ្ឌកម្ម ដែលលេចចេញពីអំពើ ឬ ដំណើរការនៃការដាក់ទណ្ឌកម្មរដ្ឋ- ប្បវេណី ឬ ព្រហ្មទណ្ឌ ទោះបីទណ្ឌកម្មនេះ ត្រូវបានកំណត់ ឬ ពុំទាន់ត្រូវបានកំណត់ក៏ដោយ ។

ង- ការអនុវត្ត ឬ ការរារាំងមិនឱ្យអនុវត្តនូវសិទ្ធិ ឬ អំណាច ឬ ភារកិច្ច អ្វីមួយ ។

ច- ការស្នើជូន ឬ ការសន្យាថាជូន ទោះបីមានលក្ខខណ្ឌ ឬ គ្មានលក្ខខណ្ឌ ក្តី នូវអត្ថប្រយោជន៍ ដូចមានចែងក្នុងស្មារតីនៃកថាខណ្ឌ (ក) (ខ) (គ) (ឃ) និង (ង) ។

១០- **អំណោយ** មានន័យថា ទ្រព្យ ឬ សេវាដែលត្រូវបានផ្តល់ឱ្យទៅបុគ្គលណា ម្នាក់ ឬ ដើម្បីជាប្រយោជន៍ដល់បុគ្គលណាម្នាក់ ហើយដែលមិនត្រូវបានចាត់ទុកជាកិច្ច ព្រមព្រៀង និង មិនមែនជាជំនូនតាមទំនៀមទម្លាប់ ឬ ប្រពៃណី ។

១១- **ទំនាស់ដល់ប្រយោជន៍** មានន័យថា ផលប្រយោជន៍ជាទឹកប្រាក់ ផល ប្រយោជន៍នយោបាយ ផលប្រយោជន៍សម្រាប់គ្រួសារ ឬ ផលប្រយោជន៍ផ្ទាល់ខ្លួន ដែល អាចមានឥទ្ធិពលលើទង្វើរបស់ជនណាម្នាក់ ក្នុងការអនុវត្តកាតព្វកិច្ចជាផ្លូវការរបស់ខ្លួន ។

១២- **ទ្រព្យសម្បត្តិ** មានន័យថា ទ្រព្យគ្រប់ប្រភេទ ទោះជាចលនវត្ថុ ឬ ជា អចលនវត្ថុរូបិយ ឬ អរូបិយ និង ឯកសារគតិយុត្ត ឬ លិខិតូបករណ៍ដែលបញ្ជាក់ពីកម្មសិទ្ធិ ឬ ផលប្រយោជន៍នៅក្នុងទ្រព្យសម្បត្តិនោះ ។

១៣- **ការចាប័យភ** មានន័យថា ការហាមប្រាមជាបណ្តោះអាសន្នមិនឱ្យធ្វើ ការផ្ទេរ ផ្លាស់ប្តូរ ប្រែប្រួល ប្រគល់ឱ្យ ឬ ធ្វើចលនានៃទ្រព្យសម្បត្តិ ឬ យកធ្វើជាទ្រព្យសម្បត្តិ បណ្តោះអាសន្ន ឬ គ្រប់គ្រងទ្រព្យសម្បត្តិ តាមរយៈដីកាតុលាការ ។

១៤- **ការរឹបអូស** មានន័យថា ការដកហូតជាអចិន្ត្រៃយ៍នូវទ្រព្យសម្បត្តិណា មួយ តាមរយៈសេចក្តីសម្រេចរបស់តុលាការ ។

១៥- **ដល់នៃអំពើពុករលួយ** មានន័យថា ទ្រព្យណាក៏ដោយដែលបានមកពី ឬ ទទួលបានដោយផ្ទាល់ ឬ ដោយប្រយោល តាមរយៈការប្រព្រឹត្តអំពើពុករលួយ ។



Ksl

១៦ - **កង្វែរ** មានន័យថា ផលជាប្រាក់បានមកអំពីកិច្ចការការិយាល័យ មាន៖  
មុខងារ ឬ ការងារ ដែលរួមទាំងប្រាក់បៀវត្ស ប្រាក់ឈ្នួល និង ប្រាក់បន្ថែមឯទៀត ។

១៧ - **ការប្រើប្រាស់** មានន័យថា ការប្រព្រឹត្តអំពើពុករលួយដែលអាចត្រូវផ្ដន្ទា-  
ទោសបាន កាលណាលក្ខខណ្ឌខាងក្រោមនេះ ត្រូវបានបំពេញ ៖

ក- ចារីបានចាប់ផ្ដើមប្រព្រឹត្តបទល្មើស មានន័យថា ចារីបានប្រព្រឹត្ត  
អំពើដែលមានគោលបំណងដោយផ្ទាល់ ដើម្បីប្រព្រឹត្តបទល្មើស និង

ខ- ចារីមិនបានបញ្ឈប់អំពើរបស់ខ្លួនទៅវិញដោយស្ម័គ្រចិត្តតែត្រូវបាន  
រាំងស្ទះ ឬ អាក់ខានដោយឥទ្ធិពលនៃកាលៈទេសៈក្រៅឆន្ទៈរបស់ខ្លួន ។ អំពើត្រៀមបម្រុង  
ដែលពុំមានគោលបំណងដោយផ្ទាល់ ដើម្បីប្រព្រឹត្តបទល្មើសមិនមែនជាការចាប់ផ្ដើម  
ប្រព្រឹត្តទេ ។

១៨ - **អ្នកផ្ដើមគំនិត** មានន័យថា បុគ្គលណាដែល ៖

ក- ជម្រុញឱ្យប្រព្រឹត្តបទល្មើសពុករលួយតាមការណែនាំ ឬ បញ្ជា ។

ខ- បង្កឱ្យមានបទល្មើសពុករលួយ ដោយផ្តល់អំណោយ ដោយការ  
សន្យា ឬ ការគំរាមកំហែង ការញុះញង់ ការលួងលោម ឬ ដោយការរំលោភអាជ្ញា ឬ អំណាច  
របស់ខ្លួន ។

១៩ - **អ្នកសមគំនិត** មានន័យថា បុគ្គលដែលជួយសម្រួលដោយចេតនាដល់  
ការប៉ុនប៉ង ឬ ការសម្រេចបទល្មើសពុករលួយដោយផ្តល់ជំនួយ ឬ ការឧបត្ថម្ភរបស់ខ្លួន ។

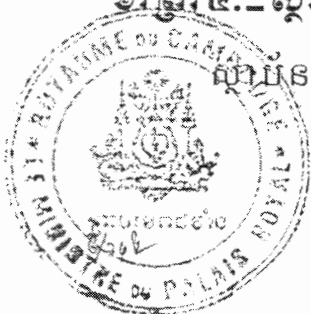
២០ - **អង្គភាពដើមប្រឆាំងអំពើពុករលួយ** មានន័យថា អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុក  
រលួយដែលត្រូវបានបង្កើតឡើងតាមអនុក្រឹត្យលេខ ៨៤ អនក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី ២២ ខែ សីហា  
ឆ្នាំ ២០០៦ ។

**ជំពូកទី ២**

**ស្ថាប័នប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

**មាត្រា ៥.- ស្ថាប័នប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

ស្ថាប័នប្រឆាំងអំពើពុករលួយរួមមានក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ និង



*Handwritten signature or mark.*

អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ។

ស្ថាប័នប្រឆាំងអំពើពុករលួយមានរូបសញ្ញា និង ត្រាសម្រាប់ប្រើប្រាស់ក្នុងដំណើរការ  
ការងាររបស់ខ្លួនដែលនឹងត្រូវកំណត់ដោយអនុក្រឹត្យ ។

**ផ្នែកទី ១**

**ក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

**មាត្រា ៦.- ការបង្កើតក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

ត្រូវបានបង្កើតក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ដែលមានតួនាទីពិគ្រោះ  
យោបល់ និង ផ្តល់អនុសាសន៍លើការងារប្រយុទ្ធប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ។ ក្រុមប្រឹក្សាជាតិ  
ប្រឆាំងអំពើពុករលួយមានសមាជិក ១១ (ដប់មួយ) រូប ដែលមានសមាសភាពដូចខាងក្រោម :

១- ឥស្សរជន ១ (មួយ) រូប តែងតាំងដោយព្រះមហាក្សត្រ ។

២- ឥស្សរជន ១ (មួយ) រូប ជ្រើសតាំងដោយព្រឹទ្ធសភា តាមសំឡេងភាគច្រើន  
ដាច់ខាតនៃចំនួនសមាជិកព្រឹទ្ធសភាទាំងមូល ។

៣- ឥស្សរជន ១ (មួយ) រូប ជ្រើសតាំងដោយរដ្ឋសភា តាមសំឡេងភាគច្រើន  
ដាច់ខាតនៃចំនួនសមាជិករដ្ឋសភាទាំងមូល ។

៤- ឥស្សរជន ១ (មួយ) រូប ជ្រើសតាំងចេញពីរាជរដ្ឋាភិបាល ។

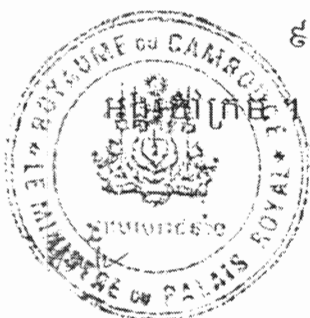
៥- ឥស្សរជន ១ (មួយ) រូប ជ្រើសតាំងដោយ ឬ ចេញពីអាជ្ញាធរសវនកម្ម  
ជាតិ ។

៦- ឥស្សរជន ១ (មួយ) រូប ជ្រើសតាំងដោយ ឬ ចេញពីក្រសួងទំនាក់ទំនង  
រដ្ឋសភា ព្រឹទ្ធសភា និង អធិការកិច្ច ។

៧- ឥស្សរជន ១ (មួយ) រូប ជ្រើសតាំងដោយ ឬ ចេញពីក្រុមប្រឹក្សាអ្នកច្បាប់ ។

៨- ឥស្សរជន ១ (មួយ) រូប ជ្រើសតាំងដោយ ឬ ចេញពីក្រុមប្រឹក្សាកំណែ  
ទម្រង់ច្បាប់ និង ប្រព័ន្ធយុត្តិធម៌ ។

៩- ឥស្សរជន ១ (មួយ) រូប ជ្រើសតាំងដោយ ឬ ចេញពីឧត្តមក្រុមប្រឹក្សានៃ



*Kol*

១០- ឥស្សរជន ១ (មួយ) រូប ជ្រើសតាំងចេញពីគណៈកម្មាធិការសិទ្ធិមនុស្ស កម្ពុជា ។

១១- ប្រធានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ។

សមាជិកនីមួយៗ នៃក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ត្រូវមានលក្ខណសម្បត្តិ ដូចតទៅ :

- មានសញ្ជាតិខ្មែរពីកំណើត
- មានសីលធម៌ល្អ និង មានកេរ្តិ៍ឈ្មោះស្អាតស្អំ
- មិនដែលមានទោសមជ្ឈិម ឬ ឧក្រិដ្ឋ ឬ មិនមានក្បុយធន
- មានសញ្ញាបត្រចាប់ពីឧត្តមសិក្សាឡើងទៅ
- មានបទពិសោធន៍ការងារក្នុងសង្គមយ៉ាងតិច ១០ (ដប់) ឆ្នាំ
- មានអាយុយ៉ាងតិច ៤៥ (សែសិបប្រាំ) ឆ្នាំ ។

**មាត្រា ៧.- អាណត្តិ ការជេកចេញពីតំណែង និង ការជំនួសតំណែង**

សមាជិកទាំងអស់នៃក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ត្រូវបានតែងតាំងដោយ ព្រះរាជក្រឹត្យ សម្រាប់រយៈពេល ៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ ។ អាណត្តិនេះអាចត្រូវបន្តជាថ្មី ។

ក្នុងករណីសមាជិកណាម្នាក់នៃក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ទទួលមរណភាព លាលែងចេញពីតំណែង ឬ ត្រូវបានបណ្តេញចេញពីមុខតំណែង ឬ មិនអាចបំពេញមុខតំណែងរបស់ខ្លួនបានដោយប្រការណាមួយចាប់ពី ៦ (ប្រាំមួយ) ខែឡើងទៅមុនពេលបញ្ចប់អាណត្តិ សមាជិកថ្មីត្រូវបានតែងតាំងជំនួស ។

តំណែងរបស់សមាជិកនៃក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយណាក៏ដោយ នឹងត្រូវបញ្ចប់ជាស្វ័យប្រវត្តិនៅពេលដែលតុលាការសម្រេចថា សមាជិកនោះមានទោសពីបទមជ្ឈិម ឬ បទឧក្រិដ្ឋណាមួយ ។

ក្នុងករណីទាំងឡាយខាងលើនេះ ប្រធានត្រូវកោះប្រជុំក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ដើម្បីសម្រេច និង ចាត់វិធានការសមស្របពាក់ព័ន្ធនឹងការបញ្ចប់តំណែង ការដកហូតតំណែង ព្រមទាំងការជ្រើសតាំងឥស្សរជនជំនួស ស្របតាមមាត្រា ៦ (ការបង្កើតក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ) នៃច្បាប់នេះ ។



*kol*



**មាត្រា ៨.\_ ការជ្រើសតាំងប្រធាន និង អនុប្រធាន**

ប្រធាន និង អនុប្រធានក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយត្រូវជ្រើសតាំងដោយ ការបោះឆ្នោតពីសមាជិករបស់ខ្លួនតាមសំឡេងភាគច្រើនដាច់ខាត ដែលត្រូវធ្វើឡើងក្នុង សម័យប្រជុំលើកទី ១ តាមការកោះអញ្ជើញរបស់សមាជិក ដែលមានវ័យចាស់ជាងគេ ។ ក្នុងករណីបោះឆ្នោតលើកទី ១ ពុំបានសម្រេច ការបោះឆ្នោតលើកទី ២ ត្រូវយកមតិភាគច្រើន ដោយប្រៀប ។

ក្នុងករណីដែលប្រធានក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយអវត្តមាន ឬ មិនអាច បំពេញភារកិច្ចបាន អនុប្រធានបំពេញភារកិច្ចជំនួស ។

ប្រធានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយមិនអាចឈរឈ្មោះជាប្រធាន ឬ អនុប្រធាន ក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយបានឡើយ ។

**មាត្រា ៩.\_ ឋានៈរបស់សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

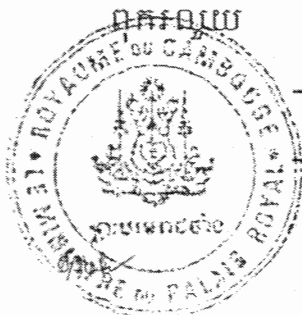
សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយមានឋានៈ ដូចខាងក្រោម :

- ប្រធាន មានឋានៈស្មើនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- អនុប្រធាន មានឋានៈស្មើទេសរដ្ឋមន្ត្រី
- សមាជិក មានឋានៈស្មើរដ្ឋមន្ត្រី ។

**មាត្រា ១០.\_ ភារកិច្ចរបស់ក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

ក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយមានភារកិច្ចដូចតទៅ :

- កសាងយុទ្ធសាស្ត្រ និង នយោបាយប្រយុទ្ធប្រឆាំងអំពើពុករលួយ
- ពិគ្រោះយោបល់ និង ផ្តល់អនុសាសន៍ដល់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ពាក់ព័ន្ធនឹងការងារប្រយុទ្ធប្រឆាំងអំពើពុករលួយ
- ឃ្នាំមើលដំណើរការការងារនៃអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ
- ស្នើអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយឱ្យរាយការណ៍ ឬ បំភ្លឺ
- ធ្វើរបាយការណ៍ជូននាយករដ្ឋមន្ត្រី អំពីដំណើរការរបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើ



- ធ្វើរបាយការណ៍ប្រចាំឆមាស និង ប្រចាំឆ្នាំជូននាយករដ្ឋមន្ត្រី រៀបចំ និង អនុម័តបទបញ្ជាផ្ទៃក្នុងដើម្បីអនុវត្តភារកិច្ចរបស់ខ្លួន ។

Ksl

**ផ្នែកទី ២**

**អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

**មាត្រា ១១.- ការបង្កើតអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

ត្រូវបានបង្កើតអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ដែលមានឯករាជ្យភាពក្នុងការបំពេញ ភារកិច្ចរបស់ខ្លួន ។

អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយដឹកនាំដោយប្រធាន ១ (មួយ) រូប មានឋានៈស្មើ ទេសរដ្ឋមន្ត្រី និង អនុប្រធានមួយចំនួនមានឋានៈស្មើរដ្ឋមន្ត្រីជាជំនួយការតាមការចាំបាច់ ។ ប្រធាន និង អនុប្រធានត្រូវតែងតាំងដោយព្រះរាជក្រឹត្យ តាមសំណើរបស់នាយក រដ្ឋមន្ត្រី ។

ការរៀបចំ និង ការប្រព្រឹត្តទៅរបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយត្រូវកំណត់ដោយ អនុក្រឹត្យ ។

**មាត្រា ១២.- លក្ខណសម្បត្តិនៃប្រធាន និង អនុប្រធានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

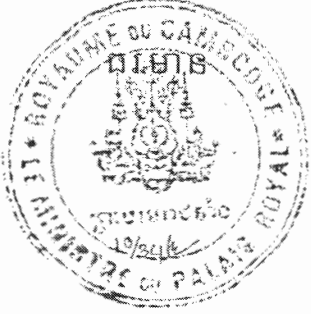
ប្រធាន និង អនុប្រធានត្រូវមានលក្ខណសម្បត្តិដូចតទៅ :

- មានសញ្ជាតិខ្មែរពីកំណើត
- មានសីលធម៌ល្អ និង កេរ្តិ៍ឈ្មោះស្អាតស្អំ
- មិនដែលមានទោសមជ្ឈិម ឬ ឧក្រិដ្ឋ ឬ មិនមានក្ស័យធន
- មានសញ្ញាបត្រចាប់ពីថ្នាក់ឧត្តមសិក្សាឡើងទៅ
- មានបទពិសោធន៍ការងារក្នុងសង្គមយ៉ាងតិច ៧ (ប្រាំពីរ) ឆ្នាំ
- មានអាយុយ៉ាងតិច ៣៥ (សាមសិបប្រាំ) ឆ្នាំ ។

**មាត្រា ១៣.- ភារកិច្ចរបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយមានភារកិច្ចដូចខាងក្រោម :

- អនុវត្តច្បាប់ បទបញ្ជា និង បទប្បញ្ញត្តិពាក់ព័ន្ធនឹងបទល្មើសពុករលួយជា



*Handwritten signature or mark.*

- រៀបចំកសាងផែនការសកម្មភាពប្រយុទ្ធប្រឆាំងអំពើពុករលួយស្របតាម យុទ្ធសាស្ត្រ និង នយោបាយរបស់ក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ

- ដឹកនាំការងារទប់ស្កាត់ និង បង្ក្រាបអំពើពុករលួយ

- តាមដាន ស៊ើបអង្កេត ត្រួតពិនិត្យ និង ធ្វើការសិក្សាស្រាវជ្រាវព្រមទាំងលើក វិធានការនានា ពាក់ព័ន្ធនឹងបទល្មើសពុករលួយនៅតាមក្រសួង ស្ថាប័ន អង្គភាពសាធារណៈ និង ឯកជនទាំងអស់ស្របតាមនីតិវិធីជាធរមាន

- ទទួល និង ពិនិត្យរាល់ពាក្យបណ្តឹងដែលពាក់ព័ន្ធនឹងអំពើពុករលួយព្រម ទាំងចាត់ការទៅតាមនីតិវិធីជាធរមាន

- ស្វែងរក ពិនិត្យ និង រៀបចំឯកសារ និង ព័ត៌មានពាក់ព័ន្ធនឹងអំពើពុករលួយ

- រក្សាការសម្ងាត់ជាដាច់ខាតចំពោះប្រភពព័ត៌មានទាក់ទងនឹងអំពើពុករលួយ

- ចាត់វិធានការចាំបាច់ដើម្បីរក្សាសន្តិសុខដល់បុគ្គលដែលផ្តល់ព័ត៌មានទាក់ ទងនឹងអំពើពុករលួយ

- ធ្វើការគ្រប់គ្រងប្រព័ន្ធការប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុលដូចមានបញ្ញត្តិ ក្នុងច្បាប់នេះ

- ដឹកនាំការងារយោសនាអប់រំមហាជនអំពីផលវិបាកនៃអំពើពុករលួយ និង លើកទឹកចិត្តឱ្យមហាជនចូលរួមក្នុងការបង្ការទប់ស្កាត់ និង កម្ចាត់អំពើពុករលួយ

- ពិនិត្យ និង លើកគម្រោងថវិកាប្រចាំឆ្នាំរបស់ក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើ ពុករលួយ និងរបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ

- ទទួលឆ្លើយបំភ្លឺដោយផ្ទាល់មាត់ ឬ ជាលាយលក្ខណ៍អក្សរចំពោះរាល់សំណួរ ដែលលើកឡើងដោយសមាជិកក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ឬ សមាជិករដ្ឋសភា

- បម្រើសេវាការងារជូនក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ

- តែងតាំង ផ្លាស់ប្តូរ និង គ្រប់គ្រង ឬ លើកសំណើតែងតាំង ផ្លាស់ប្តូរ មន្ត្រី រាជការក្រោមឱវាទក្នុងអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ

- ធ្វើសហប្រតិបត្តិការជាមួយអង្គការជាតិ អង្គការតំបន់ អង្គការអន្តរជាតិ

និងដើម្បីប្រយុទ្ធប្រឆាំងអំពើពុករលួយឆ្លងដែន



*Lot*

- ធ្វើរបាយការណ៍អំពីសកម្មភាពទាំងឡាយរបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ រលួយ ជូនក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ

- មានសិទ្ធិធ្វើការព្រមានចំពោះមុខសញ្ញាដែលក្នុងដំណាក់កាលដំបូងមានការខកខានមិនបានអនុវត្តច្បាប់ និង បទប្បញ្ញត្តិជាធរមាន ក្នុងគោលដៅបង្ការនិងទប់ស្កាត់អំពើពុករលួយ ។

**មាត្រា ១៤.- មន្ត្រីនៃអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

មន្ត្រីបម្រើការងារនៅក្នុងអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយរួមមាន មន្ត្រីរាជការដែលត្រូវបានតែងតាំង ឬ ផ្ទេរ ឬ បញ្ជូនមកបម្រើការងារក្នុងអង្គភាព និង មន្ត្រីដែលត្រូវបានជ្រើសរើសឱ្យមកបម្រើការងារតាមកិច្ចសន្យា ។ មន្ត្រីទាំងអស់ខាងលើនេះត្រូវគោរពតាមបទប្បញ្ញត្តិទាំងឡាយនៃច្បាប់ និង លិខិតបទដ្ឋានគតិយុត្តិពាក់ព័ន្ធដទៃទៀតជាធរមាន ។

ប្រធានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយអាចជ្រើសរើសអ្នកជំនាញការ អ្នកឯកទេស និង អ្នកស្រាវជ្រាវជាតិ អន្តរជាតិ ជាប់កិច្ចសន្យា ឬ ដោយស្ម័គ្រចិត្តឱ្យមកជួយផ្តល់យោបល់បច្ចេកទេសពាក់ព័ន្ធការប្រឆាំងអំពើពុករលួយ។

**មាត្រា ១៥.- បណ្តាញនៃអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ អាចមានការិយាល័យរបស់ខ្លួននៅគ្រប់រាជធានីខេត្តនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដើម្បីធ្វើជាបណ្តាញការងាររបស់ខ្លួន ។

ការិយាល័យប្រឆាំងអំពើពុករលួយ អនុវត្តការងាររបស់ខ្លួនក្រោមការដឹកនាំរបស់ប្រធានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ។ ការិយាល័យប្រឆាំងអំពើពុករលួយដឹកនាំដោយប្រធានមួយរូប និង អនុប្រធានមួយចំនួនជាជំនួយការតាមការចាំបាច់ ។

**ជំពូកទី ៣**

**ថវិកា និង ធនធានរបស់ស្ថាប័នប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

**មាត្រា ១៦.- ថវិកា និង ធនធានរបស់ស្ថាប័នប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

ស្ថាប័នប្រឆាំងអំពើពុករលួយមានកញ្ចប់ថវិកាដោយឡែកសម្រាប់ដំណើរការដែល



*Kol*

ស្ថិតនៅក្នុងកញ្ចប់ថវិការបស់ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី ។ ស្ថាប័នប្រឆាំងអំពើពុករលួយទទួលបានធានាចាំបាច់នានាពីរាជរដ្ឋាភិបាលនិងមានសិទ្ធិទទួលនូវអំណោយ ឬ ជំនួយពីអង្គការជាតិ អន្តរជាតិនានា ។ ស្ថាប័នប្រឆាំងអំពើពុករលួយមិនត្រូវទទួលជំនួយណាដែលនាំឱ្យមានទំនាស់ផលប្រយោជន៍ ។

ប្រធានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយជាអាណាប័កទទួលសិទ្ធិ ។

ការគ្រប់គ្រង និង ចាត់ចែងថវិការបស់ស្ថាប័នប្រឆាំងអំពើពុករលួយត្រូវកំណត់ដោយអនុក្រឹត្យ ។

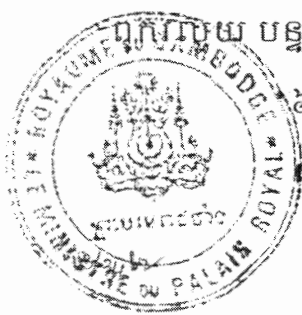
### ជំពូកទី ៤

### ការប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុល

#### មាត្រា ១៧.- សមាសភាពបុគ្គលដែលត្រូវប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុល

ក្នុងពេលចូលកាន់មុខតំណែង និង ក្នុងពេលចេញពីមុខតំណែងបុគ្គលដូចខាងក្រោមនេះ ត្រូវប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិរបស់ខ្លួនជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ ឬ ជាទម្រង់អេឡិចត្រូនិកទោះជាទ្រព្យសម្បត្តិនោះនៅក្រៅប្រទេសក្តី ឬ ក្នុងប្រទេសក្តី រួមទាំងបំណុលផង ហើយដាក់ជូនអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយដោយសាមីខ្លួនផ្ទាល់ :

- ១- សមាជិកព្រឹទ្ធសភា សមាជិករដ្ឋសភា និង សមាជិករាជរដ្ឋាភិបាល ។
- ២- មន្ត្រីសាធារណៈដែលមានអាណត្តិជ្រើសតាំង ។
- ៣- សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ប្រធាន អនុប្រធាន និង មន្ត្រីទាំងអស់នៃអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ។
- ៤- មន្ត្រីរាជការស៊ីវិល យោធា នគរបាលជាតិ និង អ្នករាជការសាធារណៈផ្សេងទៀតដែលត្រូវបានតែងតាំងដោយព្រះរាជក្រឹត្យ ឬ អនុក្រឹត្យ ។
- ៥- មន្ត្រីផ្សេងទៀតដែលតែងតាំងដោយប្រកាសហើយត្រូវបានកំណត់ឱ្យប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុលតាមបញ្ជីដែលរៀបចំឡើងដោយអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ បន្ទាប់ពីបានពិគ្រោះយោបល់ជាមួយក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ។
- ៦- ចៅក្រមអាសនៈ ចៅក្រមអយ្យការ សារការី ក្រឡាបញ្ជី និង អាជ្ញាសាលា ។
- ៧- ថ្នាក់ដឹកនាំនៃសង្គមស៊ីវិល ។



*kol*

**មាត្រា ១៨.\_ របបប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុល**

មន្ត្រីដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ១៧ (សមាសភាពបុគ្គលដែលត្រូវប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុល) ខាងលើនេះ ត្រូវប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុលរបស់ខ្លួនរៀងរាល់ ២ (ពីរ) ឆ្នាំម្តង នៅដើមខែមករា ហើយមិនឱ្យហួសពីថ្ងៃទី ៣១ ខែមករាឡើយ ។ ការប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុលលើកដំបូងត្រូវអនុវត្តធ្វើ ៣០ (សាមសិប) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ ក្រោយពេលចូលកាន់មុខតំណែង ។ ចំណែកការប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុលលើកទីពីរ ត្រូវធ្វើនៅខែ មករា ឆ្នាំទី ៣ នៃការកាន់មុខតំណែង ហើយការប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុលចុងក្រោយត្រូវធ្វើ ៣០ (សាមសិប) ថ្ងៃយ៉ាងយូរមុនពេលចាកចេញពីមុខតំណែង ។ ក្នុងករណីមិនអាចធ្វើការប្រកាសមុនពេលចាកចេញពីមុខតំណែងបានដោយមូលហេតុមានការដកហូតមុខតំណែង ត្រូវប្រកាសយ៉ាងយូរ ៣០ (សាមសិប) ថ្ងៃ ក្រោយការចាកចេញពីមុខតំណែង។

ចំពោះបុគ្គលដែលមានសមាសភាពដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ១៧ (សមាសភាពបុគ្គលដែលត្រូវប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុល) ដែលកំពុងបំពេញមុខតំណែងត្រូវធ្វើការប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុលលើកដំបូងក្នុងរយៈពេល ៦០ (ហុកសិប) ថ្ងៃ បន្ទាប់ពីស្ថាប័នប្រឆាំងអំពើពុករលួយបានបង្កើតឡើងដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ៥៤ (ការរៀបចំដំណើរការរបស់ក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ និង អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ) នៃច្បាប់នេះ ។

ទម្រង់បែបបទ និង នីតិវិធីនៃការប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុលត្រូវកំណត់ដោយសេចក្តីសម្រេចរបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ។

**មាត្រា ១៩.\_ ជនផ្សេងទៀតដែលត្រូវប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុល**

ក្រោយពីត្រូវបានស៊ើបអង្កេត និង ទទួលសេចក្តីសម្រេចពីអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ជនដែលមានការពាក់ព័ន្ធនឹងអំពើពុករលួយត្រូវធ្វើការប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុលរបស់ខ្លួនជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ ឬ ជាទម្រង់អេឡិចត្រូនិក ទោះបីជននោះពុំមានឈ្មោះក្នុងបញ្ជីប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុលដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ១៧ (សមាសភាព



*kol*

បុគ្គលដែលត្រូវប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុល) និង មាត្រា ១៨ (របបប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុល) នៃច្បាប់នេះក៏ដោយ។

ការប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុលរបស់ជនដែលជាប់ពាក់ព័ន្ធខាងលើនេះត្រូវអនុវត្តតាមនីតិវិធី ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ១៨ (របបប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុល) នៃច្បាប់នេះរហូតពេលដែលអស់មានការចាំបាច់ ។

**មាត្រា ២០.- ការរក្សាទុកឯកសារប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុល**

សំណុំឯកសារផ្ទាល់ខ្លួនម្នាក់ៗនៃអ្នកប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុលត្រូវទុកជាការសម្ងាត់ខ្ពស់បំផុត និង ធ្វើជាទម្រង់អេឡិចត្រូនិកដោយមានលេខសម្ងាត់ ឬ ធ្វើជាលិខិតជាពីរច្បាប់តាមគំរូដែលកំណត់ដោយអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ហើយដាក់ក្នុងស្រោមសំបុត្រពីរដាច់ដោយឡែកពីគ្នា ដែលមួយច្បាប់រក្សាទុកដោយសាមីខ្លួន និង មួយច្បាប់ទៀតរក្សាទុកនៅអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ។ លើមាត់ស្រោមសំបុត្រដែលបិទជិតត្រូវប្រថាប់ត្រា និង ចុះហត្ថលេខាដោយប្រធានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ឬ តំណាងព្រមទាំងមានផ្តិតម្រាមដៃសាមីខ្លួនផង ។

ប្រធានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយអាចធ្វើការសម្រេចបើកស្រោមសំបុត្រ ឬ បើកមើលឯកសារអេឡិចត្រូនិកខាងលើដើម្បីបុព្វហេតុនៃការស៊ើបអង្កេតតាមការចាំបាច់ ។

អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ត្រូវរក្សាសំណុំឯកសារប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុល ក្នុងរយៈពេលយ៉ាងតិច ១០ (ដប់) ឆ្នាំ ចាប់ពីពេលទទួលសំណុំឯកសារ ។

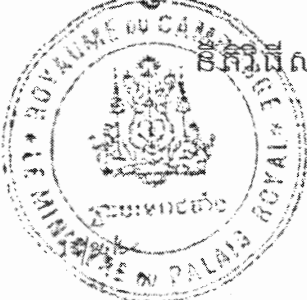
នីតិវិធីក្នុងការបើកស្រោមសំបុត្រ ឬ បើកមើលឯកសារអេឡិចត្រូនិកប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុលត្រូវកំណត់ដោយសេចក្តីសម្រេចរបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ។

**ជំពូកទី ៥**

**នីតិវិធីអនុវត្តចំពោះបទល្មើសពុករលួយ និង អាជ្ញាធរមានសមត្ថកិច្ច**

**មាត្រា ២១.- នីតិវិធីសម្រាប់អនុវត្តចំពោះបទល្មើសពុករលួយ**

នីតិវិធីសម្រាប់អនុវត្តចំពោះបទល្មើសពុករលួយដែលមានចែងក្នុងក្រមព្រហ្មទណ្ឌ



*Kol*



និង បទល្មើសពុករលួយដែលមានចែងនៅក្នុងច្បាប់នេះ ត្រូវអនុវត្តតាមនីតិវិធីដែលមាន ចែងនៅក្នុងក្រមនីតិវិធីព្រហ្មទណ្ឌ កាលណាពុំមានចែងនីតិវិធីដោយឡែកនៅក្នុងច្បាប់នេះ ទេ។

**មាត្រា ២២.\_ មន្ត្រីមានសមត្ថកិច្ចនៅក្នុងការស៊ើបអង្កេតបទល្មើសពុករលួយ**

ប្រធាន អនុប្រធាន និង មន្ត្រីនៃអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយដែលទទួលបាននីតិ- សម្បទាជាមន្ត្រីនគរបាលយុត្តិធម៌ មានសមត្ថកិច្ចស៊ើបអង្កេតលើបទល្មើសពុករលួយដែល មានចែងនៅក្នុងច្បាប់នេះ និង បទល្មើសពុករលួយដែលមានចែងក្នុងក្រមព្រហ្មទណ្ឌ ។

អង្គភាពផ្សេងទៀតដែលបានដឹងអំពីបទល្មើសពុករលួយទាំងឡាយដែលមានចែង នៅក្នុងច្បាប់នេះ និងបទល្មើសពុករលួយដែលមានចែងក្នុងក្រមព្រហ្មទណ្ឌត្រូវប្តឹងទៅ អង្គភាព ឬ ការិយាល័យរាជធានី-ខេត្ត ប្រឆាំងអំពើពុករលួយអំពីរឿងហេតុនៃបទល្មើស ទាំងនេះ។

**មាត្រា ២៣.\_ ការផ្តល់នីតិសម្បទាចំពោះមន្ត្រីនៃអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

ប្រធាន និង អនុប្រធានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយមានគុណសម្បត្តិជាមន្ត្រីនគរ- បាលយុត្តិធម៌ដោយពេញច្បាប់ ដើម្បីបំពេញមុខងាររបស់ខ្លួន ។

មន្ត្រីនៃអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយអាចទទួលបាននីតិសម្បទាជាមន្ត្រីនគរបាល យុត្តិធម៌ស្របតាមបទប្បញ្ញត្តិនៃក្រមនីតិវិធីព្រហ្មទណ្ឌ ។

ប្រធានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយមានភារកិច្ចរៀបចំបញ្ជីឈ្មោះមន្ត្រី នៃអង្គ- ភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយដែលត្រូវទទួលបាននីតិសម្បទាជាមន្ត្រីនគរបាលយុត្តិធម៌ដោយ ប្រកាសរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងយុត្តិធម៌ ។

**មាត្រា ២៤.\_ សម្បថ**

ប្រធាន អនុប្រធាន និង មន្ត្រីនៃអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយដែលបានទទួលនីតិ- សម្បទាជាមន្ត្រីនគរបាលយុត្តិធម៌ ត្រូវស្បថថាបំពេញមុខងាររបស់ខ្លួនដោយស្មោះត្រង់

ជាមួយក្នុងក្របខណ្ឌដែលមានចែងនៅក្នុងមាត្រា ៦៣ (សម្បថនៃមន្ត្រីនគរបាលយុត្តិធម៌) នៃក្រម នីតិវិធីព្រហ្មទណ្ឌ ។



*Kol*

**មាត្រា ២៥.\_ អំណាចស៊ើបអង្កេតរបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

មន្ត្រីនៃអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយដែលបានទទួលនីតិសម្បទាជាមន្ត្រីនគរបាល យុត្តិធម៌ ធ្វើការស៊ើបអង្កេតបទល្មើសពុករលួយ ដោយអនុលោមតាមបទប្បញ្ញត្តិនៃក្រម នីតិវិធីព្រហ្មទណ្ឌ និង បទប្បញ្ញត្តិនៅក្នុងច្បាប់នេះ ។

មន្ត្រីនៃអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយដែលបានទទួលនីតិសម្បទាជាមន្ត្រីនគរបាល យុត្តិធម៌មានភារកិច្ចស៊ើបអង្កេតបទល្មើសពុករលួយ ។ ក្នុងករណីស៊ើបអង្កេតបទល្មើស ពុករលួយហើយរកឃើញបទល្មើសផ្សេងទៀតដែលមានអង្គហេតុទាក់ទិននឹងបទល្មើស ដែលកំពុងស៊ើបអង្កេត មន្ត្រីនៃអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ អាចធ្វើការស៊ើបអង្កេតបទ ល្មើសទាំងនោះរហូតចប់នីតិវិធី ។

អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយមិនអាចចាប់ផ្តើមការស៊ើបអង្កេតបទល្មើសអ្វីក្រៅពី បទល្មើសពុករលួយបានទេ លើកលែងតែមានបញ្ជាពីអាជ្ញាធរតុលាការឱ្យអង្គភាពប្រឆាំង អំពើពុករលួយស៊ើបអង្កេតបទល្មើសអ្វីក្រៅពីបទល្មើសពុករលួយ ។

តុលាការអាចបញ្ជាឱ្យអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ធ្វើកោសលវិច័យនានាដើម្បី ជួយដល់ការវិនិច្ឆ័យរបស់តុលាការ ។

នៅក្នុងក្របខណ្ឌនៃការស៊ើបអង្កេតទាំងនេះ និង ដោយបដិប្បញ្ញត្តិទៅនឹងមាត្រា ៨៥ (អំណាចរបស់មន្ត្រីនគរបាលយុត្តិធម៌នៅក្នុងករណីស៊ើបអង្កេតបទល្មើសជាក់ស្តែង) មាត្រា ៩១ (ការឆែកឆេរ) មាត្រា ៩៤ (បទបញ្ជាឱ្យចូលខ្លួនក្នុងករណីការស៊ើបអង្កេតបទល្មើស ជាក់ស្តែង) និង មាត្រា ១១៤ (ការបញ្ជាឱ្យចូលខ្លួន ការស៊ើបអង្កេតបឋម) នៃក្រមនីតិវិធី ព្រហ្មទណ្ឌ ប្រធានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ឬ តំណាងដែលខ្លួនបានចាត់តាំងយ៉ាង ត្រឹមត្រូវ មានតួនាទីដឹកនាំ សម្របសម្រួល និង ត្រួតពិនិត្យបេសកកម្មរបស់មន្ត្រីទាំងនេះ ជំនួសតួនាទីរបស់ព្រះរាជអាជ្ញារហូតដល់មានការឃាត់ខ្លួនជនសង្ស័យ ។

បន្ទាប់ពីមានការឃាត់ខ្លួន ព្រះរាជអាជ្ញាអនុវត្តអំណាចរបស់ខ្លួនដូចបានកំណត់នៅ ក្នុងបទប្បញ្ញត្តិនៃក្រមនីតិវិធីព្រហ្មទណ្ឌ ។

នៅចុងបញ្ចប់នៃការស៊ើបអង្កេតនីមួយៗ អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយត្រូវបញ្ជូន ឯកសារនីតិវិធីទាំងអស់ទៅព្រះរាជអាជ្ញា ដើម្បីចាត់ការបន្តស្របតាមបទប្បញ្ញត្តិនៃក្រម ព្រហ្មទណ្ឌ ។



*ksl*

**មាត្រា ២៦.\_ បុព្វសិទ្ធិពិសេសរបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

ប្រធានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយអាចស្នើសុំពីអាជ្ញាធរឋានានុក្រមពាក់ព័ន្ធ ឱ្យផ្អាកជាបណ្តោះអាសន្ននូវមុខងារនៃបុគ្គលទាំងឡាយណាដែលមានភស្តុតាងគ្រប់គ្រាន់បញ្ជាក់ថាជាប់ទាក់ទិននឹងរឿងហេតុនៃបទល្មើសពុករលួយ ។

ប្រសិនបើជនជាប់សង្ស័យរត់គេចខ្លួនទៅបរទេស ប្រធានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយអាចស្នើសុំទៅអាជ្ញាធរមានសមត្ថកិច្ចធ្វើបត្យាប័នតាមបទប្បញ្ញត្តិជាធរមាន ។

អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយអាចរៀបចំឱ្យមានទីកន្លែងមួយចំនួនជាអចិន្ត្រៃយ៍ ឬបណ្តោះអាសន្នសមស្រប សម្រាប់ការឃាត់ខ្លួននានាដែលធ្វើឡើងស្របទៅតាមក្រមនីតិវិធីព្រហ្មទណ្ឌ ។ នៅកន្លែងណាដែលអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយមិនអាចរៀបចំឱ្យមានទីកន្លែងជាអចិន្ត្រៃយ៍ឬជាបណ្តោះអាសន្នសមស្របសម្រាប់ការឃាត់ខ្លួន អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយអាចសុំឱ្យស្ថាប័នមានសមត្ថកិច្ចរក្សាទុកជនដែលត្រូវបានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយឃាត់ខ្លួន ។

**មាត្រា ២៧.\_ បុព្វសិទ្ធិរបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយទាក់ទងនឹងការតាមដាន**

ដោយបដិប្បញ្ញត្តិទៅនឹងមាត្រា ១០៥ (ការហាមឃាត់មិនឱ្យស្តាប់ដោយឯកឯងជាអាទិ៍) និង មាត្រា ១៧២ (ការស្តាប់ទូរស័ព្ទជាអាទិ៍ដែលបង្គាប់ដោយចៅក្រមស៊ើបសួរ) នៃក្រមនីតិវិធីព្រហ្មទណ្ឌ ក្នុងករណីដែលមានតម្រុយជាក់លាក់ថាមានបទល្មើសពុករលួយអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយអាច :

- ក- ពិនិត្យ និង ដាក់ឱ្យស្ថិតក្រោមការឃ្លាំមើលនូវគណនីធនាគារ ឬ គណនីឯទៀតដែលចាត់ទុកដូចជាគណនីធនាគារ ។
- ខ- ធ្វើការត្រួតពិនិត្យ និង បង្គាប់ឱ្យផ្តល់ឬថតចម្លងលិខិតយថាភូត ឬ លិខិតឯកជន ឬ ឯកសារធនាគារ ហិរញ្ញវត្ថុ និង ពាណិជ្ជកម្មទាំងអស់ ។
- គ- តាមដាន ឃ្លាំមើល លបស្តាប់ លបថតសំឡេងនិងរូបភាព និង ដាក់ខ្សែទូរស័ព្ទក្រោមការលបស្តាប់ និង ថត ។

ឃ- ចូលទៅពិនិត្យឯកសារនានា ព្រមទាំងឯកសាររក្សាទុកក្នុងប្រព័ន្ធអេឡិចត្រូនិក



*Kol*

ង- រៀបចំប្រតិបត្តិការដែលមានគោលដៅប្រមូលភស្តុតាងជាក់ស្តែង ។

វិធានការខាងលើនេះ មិនត្រូវចាត់ទុកថាជាការរំលោភលើការសម្ងាត់វិជ្ជាជីវៈ ឡើយ ។ ការសម្ងាត់របស់ធនាគារក៏មិនមែនជាយុត្តិកម្មសម្រាប់បដិសេធមិនផ្តល់ភស្តុតាង ពាក់ព័ន្ធនឹងបទល្មើសពុករលួយ ដែលមានបញ្ញត្តិនៅក្នុងច្បាប់នេះឡើយ ។

**មាត្រា ២៨.\_ បុព្វសិទ្ធិរបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយនាក់និងការបង្កកម្រិតសម្បត្តិ របស់បុគ្គល**

តាមការស្នើសុំរបស់ប្រធានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ រាជរដ្ឋាភិបាលអាចធ្វើ អធិបញ្ជាឱ្យអគ្គព្រះរាជអាជ្ញាអមសាលាឧទ្ធរណ៍ ឬ ព្រះរាជអាជ្ញាអមសាលាដំបូង បង្កក ទ្រព្យសម្បត្តិរបស់បុគ្គលដែលបានប្រព្រឹត្តបទល្មើស ដែលមានចែងនៅក្នុងច្បាប់នេះ និង បទល្មើសពុករលួយដែលមានចែងក្នុងក្រមព្រហ្មទណ្ឌ ។

ទ្រព្យសម្បត្តិរបស់បុគ្គលដែលបានចែងនៅក្នុងកថាខណ្ឌទី ១ ខាងលើនេះ រាប់បញ្ចូល ទាំងមូលនិធិដែលបានមក ឬ បង្កើតបានជាទ្រព្យសម្បត្តិដែលជាកម្មសិទ្ធិរបស់បុគ្គលនោះ ។

**មាត្រា ២៩.\_ បុព្វសិទ្ធិរបស់អង្គភាពក្នុងកិច្ចសហប្រតិបត្តិការជាមួយអាជ្ញាធរសាធារណៈ**

ប្រធានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ អាចធ្វើអធិបញ្ជាដល់អាជ្ញាធរសាធារណៈ មន្ត្រីរាជការ ពលរដ្ឋដែលទទួលអាណត្តិសាធារណៈតាមការបោះឆ្នោត ព្រមទាំងបណ្តាអង្គ- ភាពនៃវិស័យឯកជនពាក់ព័ន្ធមានជាអាទិ៍ស្ថាប័នហិរញ្ញវត្ថុធ្វើកិច្ចសហប្រតិបត្តិការជាមួយ មន្ត្រីនៃអង្គភាពក្នុងការងារស៊ើបអង្កេត ។

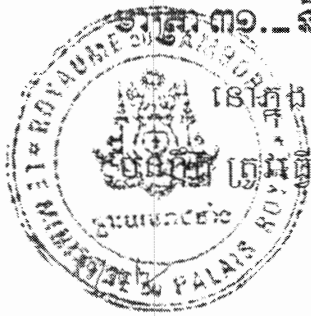
ប្រធានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយក៏អាចស្នើសុំការសហការពីស្ថាប័នជាតិ និង អន្តរជាតិក្នុងការធ្វើកោសលវិច័យនានាទាក់ទងទៅនឹងការស៊ើបអង្កេតរបស់ខ្លួនផងដែរ ។

**មាត្រា ៣០.\_ ការចាប់យក**

ការចាប់យកត្រូវអនុវត្តតាមក្រមនីតិវិធីព្រហ្មទណ្ឌ ។

**មាត្រា ៣១.\_ នីតិវិធីទៅចំពោះមុខតុលាការព្រហ្មទណ្ឌ**

នៅក្នុងរឿងក្តីព្រហ្មទណ្ឌពាក់ព័ន្ធនឹងបទល្មើសពុករលួយ តុលាការដែលបានទទួល ប្រញាប់ប្រញាល់ការបើកសវនាការជំនុំជម្រះយ៉ាងឆាប់បំផុត ។



*Handwritten signature or mark.*

**ជំពូកទី ៦**

**បទល្មើសពុករលួយ និង ទោស**

**មាត្រា ៣២.\_ បទល្មើសពុករលួយដែលមានបញ្ញត្តិនៅក្នុងក្រមព្រហ្មទណ្ឌ**

ក្រៅពីបទល្មើសដែលមានចែងនៅក្នុងច្បាប់នេះ បទល្មើសដែលមានចែងនៅក្នុង មាត្រា ២៧៨ (បទស៊ីសំណួរនៃនិយោជិត) មាត្រា ២៧៩ (បទស្លូតប៉ាន់ដល់និយោជិត) មាត្រា ២៨០ (បទស៊ីសំណួររបស់អភិបាលជាអាទិ៍) មាត្រា ២៨៣ (ការទទួលខុសត្រូវ ព្រហ្មទណ្ឌរបស់នីតិបុគ្គល) មាត្រា ៣៨៧ (បទដេញថ្លៃមិនត្រឹមត្រូវ) មាត្រា ៤០៤ (និយមន័យនៃការសម្អាតប្រាក់) មាត្រា ៤០៥ (ទោសដែលត្រូវអនុវត្ត) មាត្រា ៤០៦ (ស្ថានទម្ងន់ ទោស) មាត្រា ៤០៩ (ការទទួលខុសត្រូវព្រហ្មទណ្ឌរបស់នីតិបុគ្គល) មាត្រា ៥១៧ (បទស៊ី សំណួរប្រព្រឹត្តដោយចៅក្រម) មាត្រា ៥១៨ (បទស្លូតប៉ាន់ចំពោះចៅក្រម) មាត្រា ៥១៩ (ការទទួលខុសត្រូវព្រហ្មទណ្ឌរបស់នីតិបុគ្គល) មាត្រា ៥៤៧ (បទស៊ីសំណួររបស់សាក្សី ដើម្បីធ្វើសក្ខីកម្មក្លែងក្លាយ) មាត្រា ៥៤៨ (បទស្លូតប៉ាន់សាក្សី) មាត្រា ៥៥៣ (បទស៊ីសំណួរ របស់អ្នកបកប្រែ) មាត្រា ៥៥៤ (បទស្លូតប៉ាន់អ្នកបកប្រែ) មាត្រា ៥៥៥ (បទស៊ីសំណួរ របស់អ្នកជំនាញ) មាត្រា ៥៥៦ (បទស្លូតប៉ាន់អ្នកជំនាញ) មាត្រា ៥៥៩ (ការទទួលខុសត្រូវ ព្រហ្មទណ្ឌរបស់នីតិបុគ្គល) មាត្រា ៥៩២ (និយមន័យនៃវិក្រម) មាត្រា ៥៩៣ (ទោសដែល ត្រូវអនុវត្ត) មាត្រា ៥៩៤ (បទស៊ីសំណួរ) មាត្រា ៥៩៥ (និយមន័យនៃជំនួញឥទ្ធិពលអកម្ម) មាត្រា ៥៩៦ (ទោសដែលត្រូវអនុវត្ត) មាត្រា ៥៩៧ (និយមន័យនៃការកេងយកផលប្រយោជន៍ ដោយខុសច្បាប់) មាត្រា ៥៩៨ (ទោសដែលត្រូវអនុវត្ត) មាត្រា ៥៩៩ (និយមន័យនៃបក្ខា នុគ្រោះ) មាត្រា ៦០០ (ទោសដែលត្រូវអនុវត្ត) មាត្រា ៦០១ (បទបំផ្លាញដោយចេតនា និង តែបំបាត់ដោយទុច្ចរិត) មាត្រា ៦០៥ (បទស្លូតប៉ាន់) មាត្រា ៦០៦ (បទជំនួញឥទ្ធិពលសកម្ម) មាត្រា ៦០៧ (បទសម្មតតំរាម) មាត្រា ៦០៨ (បទបំផ្លាញនិងតែបំបាត់) មាត្រា ៦២៥ (ការ ទទួលខុសត្រូវព្រហ្មទណ្ឌរបស់នីតិបុគ្គល) មាត្រា ៦៣៧ (បទស៊ីសំណួរដោយអ្នកមាន នីតិសម្បទាដើម្បីធ្វើលិខិតបញ្ជាក់មិនពិត) មាត្រា ៦៣៨ (បទស្លូតប៉ាន់ចំពោះអ្នកមាននីតិ សម្បទាដើម្បីធ្វើលិខិតបញ្ជាក់មិនពិត) មាត្រា ៦៣៩ (បទស៊ីសំណួរដោយសមាជិកនៃ គោលការណ៍រដ្ឋបាល) មាត្រា ៦៤០ (បទស្លូតប៉ាន់ ខាងរដ្ឋសាស្ត្រដើម្បីធ្វើលិខិតបញ្ជាក់មិនពិត) មាត្រា ៦៤០ (បទស្លូតប៉ាន់



Ksl

ចំពោះសមាជិកនៃគណៈវិជ្ជាជីវៈខាងវេជ្ជសាស្ត្រ ដើម្បីធ្វើលិខិតបញ្ជាក់មិនពិត) មាត្រា ៦៤១ (ការអនុវត្តបទមជ្ឈិមនៃមាត្រា ៦៣៩ និង មាត្រា ៦៤០ ចំពោះគ្រប់វិជ្ជាជីវៈខាងវេជ្ជសាស្ត្រ) និង មាត្រា ៦៤៤ (ការទទួលខុសត្រូវព្រហ្មទណ្ឌរបស់នីតិបុគ្គល) នៃក្រមព្រហ្មទណ្ឌជាបទល្មើសពុករលួយដែលត្រូវអនុវត្តតាមច្បាប់នេះ ។

**មាត្រា ៣៣.\_ បទសុំសំណុំរឿងនៃមន្ត្រីសាធារណៈបរទេស ឬ មន្ត្រីនៃអង្គការអន្តរជាតិសាធារណៈ**

ត្រូវផ្តន្ទាទោសដាក់ពន្ធនាគារពី ៧ (ប្រាំពីរ) ឆ្នាំ ដល់ ១៥ (ដប់ប្រាំ) ឆ្នាំ អំពើប្រព្រឹត្តដោយមន្ត្រីសាធារណៈបរទេស ឬ មន្ត្រីនៃអង្គការអន្តរជាតិសាធារណៈដែលសុំទាមទារ ឬ យល់ព្រមទទួលដោយគ្មានសិទ្ធិដោយផ្ទាល់ ឬ ដោយប្រយោលនូវអំណោយ ជំនួន ការសន្យា ឬ អត្ថប្រយោជន៍ណាមួយដើម្បី :

- ១- បំពេញកិច្ចនៃមុខងាររបស់ខ្លួន ឬ កិច្ចដែលសម្រួលដោយមុខងាររបស់ខ្លួន ។
- ២- មិនបំពេញកិច្ចនៃមុខងាររបស់ខ្លួន ឬ កិច្ចដែលសម្រួលដោយមុខងាររបស់ខ្លួន ។

**មាត្រា ៣៤.\_ បទសុំសំណុំរឿងចំពោះមន្ត្រីសាធារណៈបរទេស ឬ មន្ត្រីនៃអង្គការអន្តរជាតិសាធារណៈ**

ត្រូវផ្តន្ទាទោសដាក់ពន្ធនាគារពី ៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ ទៅ ១០ (ដប់) ឆ្នាំ បុគ្គលណាដែលគ្មានសិទ្ធិដោយផ្ទាល់ ឬ ដោយប្រយោលប្រគល់អំណោយ ឬ ជំនួន ឬ ធ្វើការសន្យាជាមួយ ឬ ផ្តល់អត្ថប្រយោជន៍អ្វីមួយដល់មន្ត្រីសាធារណៈបរទេស ឬ មន្ត្រីនៃអង្គការអន្តរជាតិសាធារណៈដើម្បីឱ្យ មន្ត្រីនោះ :

- ១- បំពេញកិច្ចនៃមុខងាររបស់ខ្លួន ឬ កិច្ចដែលសម្រួលដោយមុខងាររបស់ខ្លួន ។
- ២- មិនបំពេញកិច្ចនៃមុខងាររបស់ខ្លួន ឬ កិច្ចដែលសម្រួលដោយមុខងាររបស់ខ្លួន ។

**មាត្រា ៣៥.\_ បទរំលោភរំលោភ**

អំពើប្រព្រឹត្តដោយអ្នករាជការសាធារណៈ ឬ ដោយពលរដ្ឋដែលទទួលអាណត្តិសាធារណៈតាមការបោះឆ្នោតនៅក្នុងការបំពេញមុខងាររបស់ខ្លួន ឬ ក្នុងឱកាសនៃការបំពេញមុខងាររបស់ខ្លួន ចាត់វិធានការរារាំងការអនុវត្តច្បាប់ ដើម្បីទទួលបានដោយខុសច្បាប់នូវអត្ថប្រយោជន៍ណាមួយ ត្រូវផ្តន្ទាទោសដាក់ពន្ធនាគារពី ២ (ពីរ) ឆ្នាំ ទៅ ៥ (ប្រាំ)



Kol



ឆ្នាំ និង ពិន័យជាប្រាក់ពី ៤.០០០.០០០ (បួនលាន) រៀល ទៅ ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ។

បទល្មើសនេះ ត្រូវផ្ដន្ទាទោសដាក់ពន្ធនាគារពី ៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ ទៅ ១០ (ដប់) ឆ្នាំ ប្រសិន បើបទល្មើសនេះមានប្រសិទ្ធភាព ។

**មាត្រា ៣៦.\_ បទបទល្មើសម្បត្តិដោយខុសច្បាប់**

ការមានទ្រព្យសម្បត្តិដោយខុសច្បាប់ គឺជាកំណើនទ្រព្យសម្បត្តិរបស់បុគ្គលណា ម្នាក់ដែលបុគ្គលនោះមិនអាចផ្តល់ការពន្យល់សមហេតុសមផលនូវការកើនឡើងនៃទ្រព្យ សម្បត្តិនេះដោយប្រៀបធៀបទៅនឹងចំណូលស្របច្បាប់របស់ខ្លួន ។

បន្ទាប់ពីបានធ្វើការប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុលលើកមុន គ្រប់បុគ្គលដូចមាន ចែងនៅក្នុង មាត្រា ១៧ (សមាសភាពបុគ្គលដែលត្រូវប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុល) និង មាត្រា ១៩ (ជនផ្សេងទៀតដែលត្រូវប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុល) នៃច្បាប់នេះ ដែលមិនអាចផ្តល់ការពន្យល់សមហេតុសមផលនូវការកើនឡើងនៃទ្រព្យសម្បត្តិនេះ ដោយ ប្រៀបធៀបទៅនឹងចំណូលស្របច្បាប់របស់ខ្លួន ត្រូវទទួលរងនូវការរឹបអូសទ្រព្យសម្បត្តិ ដែលពុំអាចពន្យល់បានទាំងអស់ ទុកជាសម្បត្តិរដ្ឋ ។

ប្រសិនបើទ្រព្យសម្បត្តិដែលកើនដោយពុំអាចពន្យល់បាននេះ មានការពាក់ព័ន្ធនឹង បទល្មើសពុករលួយណាមួយដូចមានចែងក្នុងច្បាប់នេះ ម្ចាស់ទ្រព្យសម្បត្តិត្រូវទទួលទោស ដែលមានចែងនៅក្នុងច្បាប់នេះ ។

**មាត្រា ៣៧.\_ បទទទួលផលបន្តពីបទល្មើសពុករលួយ**

អំពើទទួលផលបន្តពីបទល្មើសពុករលួយ គឺជាអំពើលាក់បំបាំង រក្សាទុក ឬ ជញ្ជូន របស់អ្វីមួយដោយដឹងថារបស់នោះ បានមកពីបទល្មើសពុករលួយ ដូចមានចែងនៅក្នុង ច្បាប់នេះ ។ ត្រូវចាត់ទុកជាអំពើទទួលផលបន្តពីបទល្មើសពុករលួយផងដែរចំពោះ :

- ១- អំពើធ្វើជាអន្តរការី ដើម្បីបញ្ជូនរបស់អ្វីមួយដោយដឹងថារបស់នោះ បាន មកពីបទល្មើសពុករលួយ ។
- ២- អំពើដែលបានទទួលប្រយោជន៍ពីផលបន្តពីបទល្មើសពុករលួយដោយ បានដឹងហេតុការណ៍ច្បាស់ ។



*Kol*



អំពើទទួលផលបន្តពីបទល្មើសពុករលួយត្រូវផ្ដន្ទាទោសដាក់ពន្ធនាគារពី ២ (ពីរ) ឆ្នាំ ទៅ ៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ និង ពិន័យជាប្រាក់ពី ៤.០០០.០០០ (បួនលាន) រៀល ទៅ ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ។

អំពើទទួលផលបន្តពីបទល្មើសពុករលួយត្រូវផ្ដន្ទាទោសដាក់ពន្ធនាគារពី ៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ ទៅ ១០ (ដប់) ឆ្នាំ កាលបើបទល្មើសនេះត្រូវបានប្រព្រឹត្តឡើង :

១- ជាទម្លាប់ ។

២- ដោយប្រើប្រាស់ភាពងាយស្រួលដែលទទួលបានពីសកម្មភាពវិជ្ជាជីវៈ ផ្តល់ឱ្យ ។

៣- ជាក្រុមមានការចាត់តាំង ។

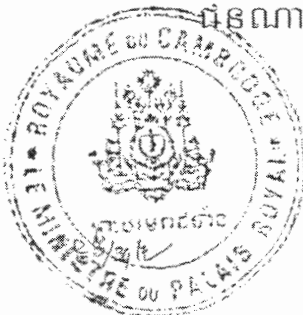
**មាត្រា ៣៨.\_ បទប្បញ្ញត្តិសម្បត្តិ និង បំណុល**

ជនណាដែលមិន បានប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិនិងបំណុល ឬ បានប្រកាសមិនត្រឹមត្រូវ នូវទ្រព្យសម្បត្តិរបស់ខ្លួនទៅតាមបទប្បញ្ញត្តិដែលមានចែងក្នុងមាត្រា ១៧ (សមាសភាព បុគ្គលដែលត្រូវប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុល) មាត្រា ១៨ (របបប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុល) និង មាត្រា ១៩ (ជនផ្សេងទៀតដែលត្រូវប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និង បំណុល) នៃច្បាប់នេះ ត្រូវផ្ដន្ទាទោសដាក់ពន្ធនាគារពី ១ (មួយ) ខែ ទៅ ១ (មួយ) ឆ្នាំ និង ពិន័យជា ប្រាក់ពី ១០០.០០០ (មួយសែន) រៀល ទៅ ២.០០០.០០០ (ពីរលាន) រៀល ហើយត្រូវបាន បង្ខំឱ្យធ្វើការប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិជូនអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ។ ក្នុងករណីវិវាទសមិន ព្រមប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិទៀតត្រូវផ្ដន្ទាទោសទ្វេដង ។

ដោយឡែកចំពោះថ្នាក់ដឹកនាំអង្គការសង្គមស៊ីវិល ប្រធានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុក រលួយមានភារកិច្ចរំលឹកជាលាយលក្ខណ៍អក្សរដល់ថ្នាក់ដឹកនាំនៃអង្គការសង្គមស៊ីវិល មុន នឹងអនុវត្តមាត្រានេះ ។

**មាត្រា ៣៩.\_ បទប្បញ្ញត្តិសម្រាប់ការសម្ងាត់នៃប្រភពព័ត៌មានស្តីពីអំពើពុករលួយ**

ជនណាដែលធ្វើឱ្យធ្លាយការសម្ងាត់នៃប្រភពព័ត៌មានស្តីពីអំពើពុករលួយ ត្រូវផ្ដន្ទា



*Kol*

ទោសដាក់ពន្ធនាគារពី ១ (មួយ) ឆ្នាំ ទៅ ៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ ។

ការរក្សាការសម្ងាត់ដាច់ខាត មិនអាចជាឧបសគ្គដល់ការប្រើសិទ្ធិនៃការការពារខ្លួន ឡើយ ។

**មាត្រា ៤០.\_ បទរារាំង និង ការជ្រៀតជ្រែកដល់ការងាររបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

អ្នករាជការសាធារណៈ យោធិន នគរបាលជាតិ ពលរដ្ឋដែលទទួលអាណត្តិសាធារណៈតាមការបោះឆ្នោត មន្ត្រីសង្គមស៊ីវិល មន្ត្រីសាធារណៈបរទេស ឬ មន្ត្រីនៃអង្គការអន្តរជាតិសាធារណៈ ដែលធ្វើការសម្ងាត់រាមកំហែង រារាំង ឬ ជ្រៀតជ្រែកក្នុងការបំពេញមុខងាររបស់មន្ត្រីនៃអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ត្រូវផ្តន្ទាទោសដាក់ពន្ធនាគារពី ២ (ពីរ) ឆ្នាំ ទៅ ៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ និង ពិន័យជាប្រាក់ ពី ៤.០០០.០០០ (បួនលាន) រៀល ទៅ ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ។

**មាត្រា ៤១.\_ បទប្តឹងបរិហារដោយភូតកុហក**

អំពើប្តឹងបរិហារដោយភូតកុហកដល់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយឬតុលាការនូវអង្គហេតុបទល្មើសពុករលួយ កាលបើអំពើនេះនាំឱ្យធ្វើការស្រាវជ្រាវដោយឥតប្រយោជន៍ ត្រូវផ្តន្ទាទោសដាក់ពន្ធនាគារពី ១ (មួយ) ខែ ទៅ ៦ (ប្រាំមួយ) ខែ និង ពិន័យជាប្រាក់ពី ១០០.០០០ (មួយសែន) រៀល ទៅ ១.០០០.០០០ (មួយលាន) រៀល ។

**មាត្រា ៤២.\_ បទបំពានលើទ្រព្យសម្បត្តិដែលជាកម្មវត្ថុនៃការចាប់យក**

បុគ្គលណាដែលគ្មានសិទ្ធិធ្វើការផ្ទេរ ធ្វើអនុប្បទាន ឬ ធ្វើការដោះដូរនូវទ្រព្យសម្បត្តិដែលជាកម្មវត្ថុនៃការចាប់យកដោយរំលោភលើបទប្បញ្ញត្តិនៃមាត្រា ៣០ (ការចាប់យក) នៃច្បាប់នេះ ត្រូវផ្តន្ទាទោសដាក់ពន្ធនាគារពី ១ (មួយ) ឆ្នាំ ទៅ ៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ និង ពិន័យជាប្រាក់ពី ២.០០០.០០០ (ពីរលាន) រៀល ទៅ ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ។

**មាត្រា ៤៣.\_ បទល្មើសពុករលួយតូចតាចនិងទោស**

ត្រូវផ្តន្ទាទោសដាក់ពន្ធនាគារពី ៧ (ប្រាំពីរ) ថ្ងៃ ដល់ ៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ ជនណាដែលប្រព្រឹត្តបទល្មើសពុករលួយដែលបញ្ញត្តនៅក្នុងច្បាប់នេះ ហើយបានបំពេញលក្ខខណ្ឌទាំង

អស់ដូចខាងក្រោម :



*Kol*

- បទល្មើសប្រព្រឹត្តឡើងសម្រាប់ជីវភាពប្រចាំថ្ងៃ
- បទល្មើសប្រព្រឹត្តឡើងមានលក្ខណៈតូចតាច
- បទល្មើសដែលមិនបង្កល្យសនកម្មធ្ងន់ធ្ងរដល់សង្គមជាតិ
- មានការវាយតម្លៃទទួលស្គាល់ពីអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយថាជាបទល្មើសពុករលួយតូចតាច ។

**មាត្រា ៤៤.\_ ការប៉ុនប៉ង**

ការប៉ុនប៉ងប្រព្រឹត្តបទមជ្ឈិមដូចមានចែងនៅក្នុងមាត្រា ២៧៨ (បទស៊ីសំណូកនៃនិយោជិត) មាត្រា ២៧៩ (បទស្លូកប៉ាន់ដល់និយោជិត) មាត្រា ៣៨៧ (បទដេញថ្លៃមិនត្រឹមត្រូវ) មាត្រា ៤០៤ (និយមន័យនៃការសំអាតប្រាក់) មាត្រា ៤០៥ (ទោសដែលត្រូវអនុវត្ត) មាត្រា ៤០៦ (ស្ថានទម្ងន់ទោស) មាត្រា ៥៩២ (និយមន័យនៃវិក្រម) មាត្រា ៥៩៣ (ទោសដែលត្រូវអនុវត្ត) មាត្រា ៥៩៧ (និយមន័យនៃការកេងយកផលប្រយោជន៍ដោយខុសច្បាប់) មាត្រា ៥៩៨ (ទោសដែលត្រូវអនុវត្ត) មាត្រា ៥៩៩ (និយមន័យនៃបក្ខានុគ្រោះ) មាត្រា ៦០០ (ទោសដែលត្រូវអនុវត្ត) មាត្រា ៦៣៨ (បទស្លូកប៉ាន់ចំពោះអ្នកមាននីតិសម្បទាដើម្បីធ្វើលិខិតបញ្ជាក់មិនពិត) មាត្រា ៦៤០ (បទស្លូកប៉ាន់ចំពោះសមាជិកនៃគណៈវិជ្ជាជីវៈខាងវេជ្ជសាស្ត្រ ដើម្បីធ្វើលិខិតបញ្ជាក់មិនពិត) នៃក្រមព្រហ្មទណ្ឌ និង មាត្រា ៣៥ (បទរំលោភអំណាច) និង មាត្រា ៤០ (បទរារាំង និង ការជ្រៀតជ្រែកដល់ការងាររបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ) នៃច្បាប់នេះ ត្រូវផ្ដន្ទាទោសដូចគ្នានឹងបទមជ្ឈិមបានសម្រេចដែរ ។

**មាត្រា ៤៥.\_ ទោសបន្ថែមអនុវត្តចំពោះបទល្មើសពុករលួយ**

ចំពោះបទល្មើសពុករលួយដូចមានចែងនៅក្នុងច្បាប់នេះ ទោសបន្ថែមមួយ ឬ ច្រើនដូចខាងក្រោម អាចត្រូវបានប្រកាសពី :

- ១- ការដកសិទ្ធិពលរដ្ឋខ្លះជាស្ថាពរ ឬ សម្រាប់រយៈពេលមិនលើសពី ៥ (ប្រាំ)

ឆ្នាំ ។

- ២- ការហាមឃាត់ចំពោះការប្រកបមុខរបរជាស្ថាពរ ឬ សម្រាប់រយៈពេលមិនលើសពី ៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ កាលបើបទល្មើសនេះបានប្រព្រឹត្តក្នុងការប្រកបមុខរបរ ឬ ក្នុងការប្រកបមុខរបរនេះ ។



*kol*

៣- ការហាមឃាត់នូវការស្នាក់អាស្រ័យនៅសម្រាប់រយៈពេលមិនលើសពី ១០ (ដប់) ឆ្នាំ ចំពោះបទល្មើសឧក្រិដ្ឋ និង សម្រាប់រយៈពេលមិនលើសពី ៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ ចំពោះបទល្មើសមជ្ឈិម ។

៤- ការហាមឃាត់ទណ្ឌិតបរទេសនូវការចូលមក និង ស្នាក់អាស្រ័យនៅក្នុងទឹកដីនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជាជាស្ថាពរ ឬ សម្រាប់រយៈពេលមិនលើសពី ៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ ។

៥- ការរឹបអូសឧបករណ៍ សម្ភារៈ ឬ វត្ថុណាមួយដែលប្រើសម្រាប់ប្រព្រឹត្តបទល្មើស ឬដែលមានគោលដៅប្រព្រឹត្តបទល្មើស ។

៦- ការរឹបអូសវត្ថុ ឬ មូលនិធិដែលជាទីដៅនៃបទល្មើស ។

៧- ការរឹបអូសផលទុន ឬ ទ្រព្យសម្បត្តិដែលជាផលកើតចេញពីបទល្មើស ។

៨- ការរឹបអូសនូវឧបភោគភណ្ឌសម្ភារៈ និង គ្រឿងសង្ហារឹមតែងលំអទីតាំងដែលក្នុងទីតាំងនោះ បទល្មើសត្រូវបានប្រព្រឹត្ត។

៩- ការរឹបអូសនូវឃ្លានយន្តរបស់ទណ្ឌិតមួយគ្រឿង ឬ ច្រើនគ្រឿង ។

១០- ការហាមឃាត់ចំពោះការកាន់កាប់ ឬ យកតាមខ្លួននូវអាវុធជាតិផ្ទុះជាស្ថាពរ ឬ សម្រាប់រយៈពេលមិនលើសពី ៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ ។

១១- ការបិទគ្រឹះស្ថានដែលត្រូវបានប្រើប្រាស់សម្រាប់ត្រៀមរៀបចំបទល្មើស ឬ ប្រព្រឹត្តបទល្មើសជាស្ថាពរ ឬ សម្រាប់រយៈពេលមិនលើសពី ៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ ។

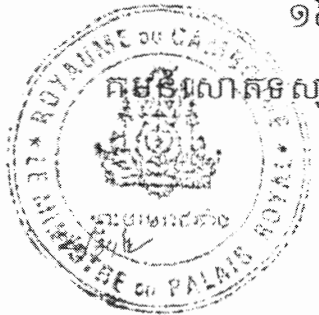
១២- ការហាមឃាត់ការធ្វើអាជីវកម្មលើគ្រឹះស្ថានដែលបើកជាសាធារណៈ ឬ ដែលប្រើប្រាស់ដោយសាធារណជនជាស្ថាពរឬសម្រាប់រយៈពេលមិនលើសពី ៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ ។

១៣- ការបណ្តេញចេញពីលទ្ធកម្មសាធារណៈ ។

១៤- ការបិទផ្សាយសេចក្តីសម្រេចផ្តន្ទាទោសសម្រាប់រយៈពេលមិនលើសពី ២ (ពីរ) ខែ ។

១៥- ការចេញផ្សាយសេចក្តីសម្រេចផ្តន្ទាទោសនៅក្នុងសារព័ត៌មានសរសេរ ។

១៦- ការចាក់ផ្សាយសេចក្តីសម្រេចផ្តន្ទាទោសតាមគ្រប់មធ្យោបាយគមនា- គមនីសាតិសម្រាប់រយៈពេលមិនលើសពី ៨ (ប្រាំបី) ថ្ងៃ ។



*Kol*

**មាត្រា ៤៦.- ទោសបន្ថែមអនុវត្តចំពោះនីតិបុគ្គល**

នីតិបុគ្គលដែលបានប្រព្រឹត្តបទល្មើសពុករលួយដែលមានចែងក្នុងមាត្រា ៣៧ (បទទទួលផលបន្តពីបទល្មើសពុករលួយ) នៃច្បាប់នេះ ត្រូវផ្ដន្ទាទោសពិន័យជាប្រាក់ពី ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ដល់ ១០០.០០០.០០០ (មួយរយលាន) រៀល និង ត្រូវទទួលទោសបន្ថែមមួយ ឬ ច្រើនដូចខាងក្រោមនេះ :

- ១- ការរំលាយចោល។
- ២- ការដាក់ឱ្យស្ថិតក្រោមការត្រួតពិនិត្យតាមដានរបស់តុលាការ។
- ៣- ការហាមឃាត់ចំពោះការធ្វើសកម្មភាពមួយឬច្រើន។
- ៤- ការបណ្ដេញចេញពីលទ្ធកម្មសាធារណៈ។
- ៥- ការហាមឃាត់ចំពោះការអំពាវនាវជាសាធារណៈដល់ការសន្សំសំចៃ។
- ៦- ការហាមឃាត់ចំពោះការចេញមូលប្បទានបត្រក្រៅពីមូលប្បទានបត្រដែលបញ្ជាក់ដោយធនាគារណាមួយ ។
- ៧- ការហាមឃាត់ចំពោះការប្រើបណ្ណទូទាត់។
- ៨- ការបិទគ្រឹះស្ថានដែលប្រើសម្រាប់ធ្វើការរៀបចំ ឬ ប្រព្រឹត្តបទល្មើស ។
- ៩- ការហាមឃាត់ចំពោះការធ្វើអាជីវកម្មលើគ្រឹះស្ថានដែលបើកចំហដល់សាធារណជន ឬ ដែលបានប្រើប្រាស់ដោយសាធារណជន ។
- ១០- ការរឹបអូសឧបករណ៍សម្ភារៈ ឬ វត្ថុណាមួយដែលប្រើសម្រាប់ប្រព្រឹត្តបទល្មើស ឬ ដែលមានគោលដៅសម្រាប់ប្រព្រឹត្តបទល្មើស។
- ១១- ការរឹបអូសនូវវត្ថុឬមូលនិធិដែលជាទីដៅនៃបទល្មើស ។
- ១២- ការរឹបអូសផលទុន ឬ ទ្រព្យសម្បត្តិដែលជាផលកើតចេញពីបទល្មើស ។
- ១៣- ការរឹបអូសនូវឧបករណ៍សម្ភារៈ និង ចលនវត្ថុនៅក្នុងទឹកនៃកងដែលបទល្មើសបានប្រព្រឹត្ត ។
- ១៤- ការបិទផ្សាយនៃសេចក្ដីសម្រេចផ្ដន្ទាទោស ។
- ១៥- ការចេញផ្សាយនូវសេចក្ដីសម្រេចផ្ដន្ទាទោសនៅក្នុងសារព័ត៌មាន ឬ ផ្សាយតាមទូរទស្សន៍តាមនាគមន៍សោតទស្សន៍ ។



*Kol*

**មាត្រា ៤៧.\_ ការផ្សាយចេញនូវកំណត់ត្រារបស់គណៈ**

គ្រឹះស្ថានឥណទាន ឬ ស្ថាប័នហិរញ្ញវត្ថុរួចផុតពីការទទួលខុសត្រូវទាំងអស់ ហើយ គ្មានបណ្តឹងព្រហ្មទណ្ឌណាមួយត្រូវបានធ្វើប្រឆាំងនឹងអ្នកដឹកនាំ ឬ អាណត្តិនៃគ្រឹះស្ថាន ឬ ស្ថាប័ននោះឡើយ ប្រសិនបើប្រតិបត្តិការនោះត្រូវបានអនុវត្តស្របតាមបទប្បញ្ញត្តិច្បាប់ លើកលែងតែក្នុងករណីដែលរកឃើញថាមានការព្រមព្រៀងគ្នាជាមុន ដើម្បីរៀបចំបន្តជា មួយម្ចាស់ប្រាក់ ឬ អ្នកធ្វើប្រតិបត្តិការ ។

**មាត្រា ៤៨.\_ សេចក្តីសម្រេចវិបល្លាស**

នៅពេលដែលបុគ្គលណាមួយត្រូវបានផ្តន្ទាទោសពីបទល្មើសពុករលួយ តុលាការ ត្រូវសម្រេចវិបល្លាសផលនៃអំពើពុករលួយទាំងអស់ដែលរួមមាន ទ្រព្យសម្បត្តិ សម្ភារៈ និង ឧបករណ៍ទាំងអស់ដែលជាកម្មវត្ថុនៃអំពើពុករលួយទុកជាសម្បត្តិរដ្ឋ ។

ប្រសិនបើផលនៃអំពើពុករលួយខាងលើត្រូវបានបំប្លែងទៅជាទ្រព្យសម្បត្តិផ្សេងពី សភាពដើម ទ្រព្យសម្បត្តិដែលត្រូវបានបំប្លែងនេះក៏ត្រូវក្លាយជាកម្មវត្ថុនៃការវិបល្លាសដល់ទី កន្លែងដែលទ្រព្យសម្បត្តិនេះតាំងនៅផងដែរ ។

ប្រសិនបើផលនៃអំពើពុករលួយនេះបង្កើតឱ្យមានជាចំណូល ឬ ផលដទៃផ្សេងទៀត ចំណូល និង ផលទាំងនេះក៏ត្រូវវិបល្លាសផងដែរ ។

ប្រសិនបើផលទាំងនោះរលាយបាត់ ឬ បាត់បង់តម្លៃ តុលាការអាចបញ្ជាឱ្យទូទាត់ តម្លៃដើមនៃផលទាំងនោះ ។

**មាត្រា ៤៩.\_ ការធានាឱ្យបញ្ចូលនូវផលនៃបទល្មើសពុករលួយ**

នៅក្នុងករណីដែលរកឃើញថាទ្រព្យសម្បត្តិ និង ផលនៃអំពើពុករលួយត្រូវបានរក្សា ទុកនៅក្នុងរដ្ឋបរទេស អាជ្ញាធរមានសមត្ថកិច្ចនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជាត្រូវចាត់វិធានការ ដើម្បីទាមទារយកទ្រព្យសម្បត្តិ និង ផលទាំងនោះមកកម្ពុជាវិញតាមមធ្យោបាយនៃកិច្ច សហប្រតិបត្តិការជាអន្តរជាតិ ។ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជាក៏ត្រូវធ្វើសហប្រតិបត្តិការជាមួយ ប្រទេសដទៃដែលលើកសំណើសុំបញ្ជូនទៅវិញនូវផលនៃបទល្មើសពុករលួយ ដែលត្រូវ បានរក្សាទុកក្នុងប្រទេសកម្ពុជា ។



*kol*



**ជំពូកទី ៧**

**បត្យាប័ន និង ជំនួយផ្នែកច្បាប់នៅវិញ្ញាណេមក**

**មាត្រា ៥០.- បទប្បញ្ញត្តិដែលត្រូវអនុវត្តក្នុងរឿងបត្យាប័ន**

បទប្បញ្ញត្តិ នៃជំពូកទី ២ មាតិកាទី ១ គន្លឹះទី ៩ នៃក្រមនីតិវិធីព្រហ្មទណ្ឌ ត្រូវយកមកអនុវត្តក្នុងរឿងបត្យាប័នពាក់ព័ន្ធនឹងបទល្មើសពុករលួយ ។

**មាត្រា ៥១.- ជំនួយផ្នែកច្បាប់នៅវិញ្ញាណេមក**

ក្នុងករណីបទល្មើសពុករលួយ អាជ្ញាធរតុលាការនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជាអាចប្រគល់អំណាចឱ្យទៅអាជ្ញាធរខាងតុលាការមានសមត្ថកិច្ចនៃរដ្ឋបរទេសណាមួយ និង អាចទទួលអំណាចពីអាជ្ញាធរតុលាការនៃរដ្ឋបរទេសណាមួយដែរដើម្បី :

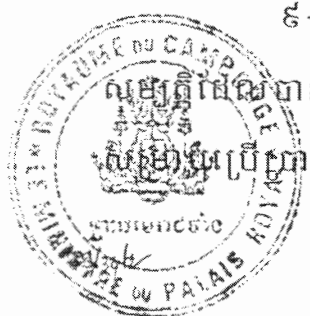
- ១- ប្រមូលយកសក្ខីភាព ឬ យកចម្លើយដែលឆ្លើយតាមផ្លូវតុលាការ ។
- ២- ឱ្យដំណឹងពីលិខិតផ្សេងៗរបស់តុលាការ ។
- ៣- ធ្វើការដែកឆេរ ឃាត់ទុក និង ដកហូត ។
- ៤- ធ្វើការពិនិត្យវត្ថុ និង ទីកន្លែង ។
- ៥- ផ្តល់ព័ត៌មាន និង វត្ថុតាង ។

៦- ផ្តល់ឯកសារកំណត់ហេតុជាច្បាប់ដើម ឬ សេចក្តីចម្លងដោយមានបញ្ជាក់ថាត្រឹមត្រូវតាមច្បាប់ដើមនៃឯកសារ និង សំណុំរឿង រាប់ទាំងសេចក្តីស្រង់បញ្ជីប្រាក់ពីធនាគារ ឯកសារគណនេយ្យ សំណុំរឿងរបស់ក្រុមហ៊ុន និង ឯកសារពាណិជ្ជកម្មព្រមទាំងលិខិតយថាភូត ឬ លិខិតឯកជន ។

៧- បង្ហាញ ឬ ផ្តល់សាក្សី អ្នកជំនាញ ឬ ជនដទៃទៀតរាប់ទាំងជនជាប់ឃុំខ្លួនផងដែលយល់ព្រមជួយក្នុងការស៊ើបអង្កេត ឬ យល់ព្រមចូលរួមក្នុងនីតិវិធី ។

៨- កំណត់អត្តសញ្ញាណ ឬ ស្រាវជ្រាវរកធនធាន ទ្រព្យសម្បត្តិ បរិក្ខារ និង សម្ភារៈទាំងឡាយដែលបានមកពីការប្រព្រឹត្តបទល្មើស និង មធ្យោបាយបទល្មើស ។

៩- ដាក់ក្រោមវិធានការរក្សាទុកជាបណ្តោះអាសន្ននូវផលិតផល និង ទ្រព្យសម្បត្តិដែលបានមកពីបទល្មើសពុករលួយព្រមទាំងបរិក្ខារ សម្ភារៈដែលប្រើប្រាស់ ឬ ទុកសម្រាប់ប្រើប្រាស់ដើម្បីប្រព្រឹត្តបទល្មើសពុករលួយ ។



*kol*



១០- ចាត់ឱ្យអនុវត្តសេចក្តីសម្រេចដែលបញ្ជាឱ្យធ្វើការរឹបអូស ដកហូត ឬ យកមកវិញនូវផលិតផល ទ្រព្យសម្បត្តិ បរិក្ខារ សម្ភារៈទាំងឡាយដែលបានមកពីការប្រព្រឹត្ត អំពើពុករលួយ ។

១១- បញ្ជាឱ្យធ្វើការរឹបអូសវត្ថុទាំងឡាយដែលមានចែងក្នុងចំណុចខាងលើ ។

១២- ឱ្យដំណឹងអំពីការចោទប្រកាន់តាមនីតិវិធីព្រហ្មទណ្ឌ ។

១៣- សួរចម្លើយជនត្រូវចោទតាមនីតិវិធីព្រហ្មទណ្ឌ ។

១៤- រកឱ្យឃើញ និង កំណត់អត្តសញ្ញាណសាក្សី និង ជនសង្ស័យ ។

**មាត្រា ៥២.- ករណីពលរដ្ឋខ្មែរដែលមានសញ្ជាតិលើសពីមួយ**

ស្ថាប័នប្រឆាំងអំពើពុករលួយ និង អាជ្ញាធរមានសមត្ថកិច្ចដែលពាក់ព័ន្ធ មានកាតព្វ- កិច្ចស្វះស្វែងរកកិច្ចសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិ និង ជំនួយផ្នែកច្បាប់ទៅវិញទៅមកអំពី ស្ថានភាពទ្រព្យសម្បត្តិរបស់ពលរដ្ឋខ្មែរដែលមានសញ្ជាតិលើសពីមួយ ។

**មាត្រា ៥៣.- នីតិវិធីជំនួយផ្នែកច្បាប់ទៅវិញទៅមក**

នីតិវិធីនៃការអនុវត្តជំនួយផ្នែកច្បាប់ទៅវិញទៅមក ត្រូវអនុវត្តតាមគោលការណ៍ ទាំងឡាយដែលបានកំណត់ក្នុងសន្ធិសញ្ញា ឬ កិច្ចព្រមព្រៀងទ្វេភាគីនិងពហុភាគី និង ច្បាប់ ជាតិជាធរមាន ។

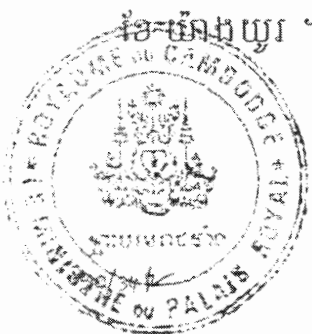
**ជំពូកទី ៨**

**អន្តរប្បញ្ញត្តិ**

**មាត្រា ៥៤.- ការរៀបចំដំណើរការរបស់ក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ និង អង្គភាព ប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**

បន្ទាប់ពីច្បាប់នេះត្រូវបានប្រកាសឱ្យប្រើ រាជរដ្ឋាភិបាលត្រូវរៀបចំឱ្យមានក្រុមប្រឹក្សា ជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ និង អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយក្នុងរយៈពេល ៦ (ប្រាំមួយ)

ខែ-ប្រាំបួន ។



*Handwritten signature or mark.*

អង្គភាពដើមប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ត្រូវទទួលបន្ទុកអនុវត្តការកិច្ចប្រឆាំងអំពើពុក  
រលួយតាមច្បាប់ជាធរមាន និង ផ្សព្វផ្សាយច្បាប់នេះរហូតដល់ស្ថាប័នប្រឆាំងអំពើពុករលួយ  
ត្រូវបានរៀបចំហើយ ទើបអង្គភាពដើមប្រឆាំងអំពើពុករលួយនេះត្រូវរំលាយ ។

**ជំពូកទី ៩**

**អវសានប្បញ្ញត្តិ**

**មាត្រា ៥៥.- និរាករណ៍**

បទប្បញ្ញត្តិទាំងឡាយណាដែលមានខ្លឹមសារផ្ទុយនឹងច្បាប់នេះ ត្រូវទុកជានិរាករណ៍ ។

**មាត្រា ៥៦.- ការប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់**

ច្បាប់នេះ ត្រូវបានប្រកាសជាការប្រញាប់ ។

**មាត្រា ៥៧.- ការអនុវត្តច្បាប់**

បន្ទាប់ពីការចូលជាធរមាននៃច្បាប់នេះ បទប្បញ្ញត្តិផ្សេងពីបទប្បញ្ញត្តិដែលមានចែង  
នៅក្នុងជំពូកទី ៦ នៃច្បាប់នេះ ត្រូវយកមកអនុវត្តភ្លាម ។

បទប្បញ្ញត្តិដែលមានចែងនៅក្នុងជំពូកទី ៦ នៃច្បាប់នេះ មានអានុភាពអនុវត្តក្នុងរយៈ  
ពេល ១២ (ដប់ពីរ) ខែ ក្រោយពេលដែលក្រមព្រហ្មទណ្ឌត្រូវបានអនុវត្តទាំងស្រុង ។

ធ្វើនៅព្រះបរមរាជវាំងរាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១៧ ខែ ៤ ឆ្នាំ ២០១០

ព្រះហស្តលេខា និងព្រះរាជលញ្ឆករ

ពល. ១០០៤. ៣១៩

នរោត្តម សីហមុនី

បានយកសេចក្តីក្រាបបង្គំទូលថ្វាយ  
សូមឡាយព្រះហស្តលេខាព្រះមហាក្សត្រ  
នាយករដ្ឋមន្ត្រី  
ហត្ថលេខា

សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន

បានជម្រាបជូនសម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន  
នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី

ហត្ថលេខា  
សុខ អេន

លេខ: ៣០៥ ច.ល



3/3/10

**មាតិកា**

**ជំពូកទី ១ បទប្បញ្ញត្តិទូទៅ** ..... ១

    មាត្រា ១ គោលបំណង..... ១

    មាត្រា ២ គោលដៅ..... ១

    មាត្រា ៣ វិសាលភាព..... ១

    មាត្រា ៤ និយមន័យ ..... ១

**ជំពូកទី ២ ស្ថាប័នប្រឆាំងអំពើពុករលួយ** ..... ៤

    មាត្រា ៥ ស្ថាប័នប្រឆាំងអំពើពុករលួយ..... ៤

**ផ្នែកទី ១ ក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ**..... ៥

    មាត្រា ៦ ការបង្កើតក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ..... ៥

    មាត្រា ៧ អាណត្តិ ការដកចេញពីតំណែង និងការជំនួសតំណែង ..... ៦

    មាត្រា ៨ ការជ្រើសតាំងប្រធាននិងអនុប្រធាន ..... ៧

    មាត្រា ៩ ឋានៈរបស់សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ..... ៧

    មាត្រា ១០ ភារកិច្ចរបស់ក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយ..... ៧

**ផ្នែកទី ២ អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ** ..... ៨

    មាត្រា ១១ ការបង្កើតអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ..... ៨

    មាត្រា ១២ លក្ខណសម្បត្តិនៃប្រធាននិងអនុប្រធានអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ..... ៨

    មាត្រា ១៣ ភារកិច្ចរបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ..... ៨

    មាត្រា ១៤ មន្ត្រីនៃអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ..... ១០

    មាត្រា ១៥ បណ្តាញនៃអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ..... ១០

**ជំពូកទី ៣ ថវិកានិងធនធានរបស់ស្ថាប័នប្រឆាំងអំពើពុករលួយ** ..... ១០

    មាត្រា ១៦ ថវិកានិងធនធានរបស់ស្ថាប័នប្រឆាំងអំពើពុករលួយ..... ១០

**ជំពូកទី ៤ ការប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិ និងបំណុល** ..... ១១

    មាត្រា ១៧ សមាសភាពបុគ្គលដែលត្រូវប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិនិងបំណុល ..... ១១

    មាត្រា ១៨ របបប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិនិងបំណុល ..... ១២

    មាត្រា ១៩ ជនផ្សេងទៀតដែលត្រូវប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិនិងបំណុល..... ១២

    មាត្រា ២០ ការរក្សាទុកឯកសារប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិនិងបំណុល..... ១៣



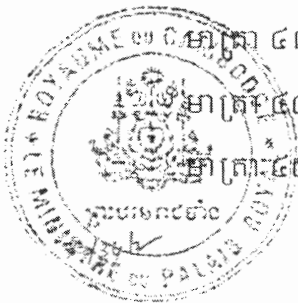
KAL

**ជំពូកទី ៥ នីតិវិធីអនុវត្តចំពោះបទល្មើសពុករលួយនិងអាជ្ញាធរមានសមត្ថកិច្ច ..... ១៣**

- មាត្រា ២១ នីតិវិធីសម្រាប់អនុវត្តចំពោះបទល្មើសពុករលួយ ..... ១៣
- មាត្រា ២២ មន្ត្រីមានសមត្ថកិច្ចនៅក្នុងការស៊ើបអង្កេតបទល្មើសពុករលួយ..... ១៤
- មាត្រា ២៣ ការផ្តល់នីតិសម្បទាចំពោះមន្ត្រីនៃអង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ..... ១៤
- មាត្រា ២៤ សម្បថ..... ១៤
- មាត្រា ២៥ អំណាចស៊ើបអង្កេតរបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ..... ១៥
- មាត្រា ២៦ បុព្វសិទ្ធិពិសេសរបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ ..... ១៦
- មាត្រា ២៧ បុព្វសិទ្ធិរបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយទាក់ទងនឹងការតាមដាន..... ១៦
- មាត្រា ២៨ បុព្វសិទ្ធិរបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយទាក់ទងនឹងការបង្កកទ្រព្យសម្បត្តិរបស់បុគ្គល..... ១៧
- មាត្រា ២៩ បុព្វសិទ្ធិរបស់អង្គភាពក្នុងកិច្ចសហប្រតិបត្តិការជាមួយអាជ្ញាធរសាធារណៈ. ១៧
- មាត្រា ៣០ ការចាប់យក ..... ១៧
- មាត្រា ៣១ នីតិវិធីនៅចំពោះមុខតុលាការព្រហ្មទណ្ឌ ..... ១៧

**ជំពូកទី ៦ បទល្មើសពុករលួយនិងទោស ..... ១៨**

- មាត្រា ៣២ បទល្មើសពុករលួយដែលមានបញ្ញត្តិនៅក្នុងក្រមព្រហ្មទណ្ឌ..... ១៨
- មាត្រា ៣៣ បទស៊ុំសំណួរនៃមន្ត្រីសាធារណៈបរទេសឬមន្ត្រីនៃអង្គការអន្តរជាតិសាធារណៈ ១៩
- មាត្រា ៣៤ បទស្លកប៉ាន់ចំពោះមន្ត្រីសាធារណៈបរទេសឬមន្ត្រីនៃអង្គការអន្តរជាតិសាធារណៈ..... ១៩
- មាត្រា ៣៥ បទរំលោភអំណាច..... ១៩
- មាត្រា ៣៦ បទមានទ្រព្យសម្បត្តិដោយខុសច្បាប់ ..... ២០
- មាត្រា ៣៧ បទទទួលផលបន្តពីបទល្មើសពុករលួយ..... ២០
- មាត្រា ៣៨ បទមិនប្រកាសទ្រព្យសម្បត្តិនិងបំណុល..... ២១
- មាត្រា ៣៩ បទទម្លាយការសម្ងាត់នៃប្រភពព័ត៌មានស្តីពីអំពើពុករលួយ..... ២១
- មាត្រា ៤០ បទរារាំងនិងការជ្រៀតជ្រែកដល់ការងាររបស់អង្គភាពប្រឆាំងអំពើពុករលួយ .. ២២
- មាត្រា ៤១ បទប្តឹងបរិហារដោយភូតកុហក ..... ២២
- មាត្រា ៤២ បទបំពានលើទ្រព្យសម្បត្តិដែលជាកម្មវត្ថុនៃការចាប់យក..... ២២
- មាត្រា ៤៣ បទល្មើសពុករលួយតូចតាចនិងទោស ..... ២២
- មាត្រា ៤៤ ការប៉ុនប៉ង..... ២៣
- មាត្រា ៤៥ ទោសបន្ថែមអនុវត្តចំពោះបទល្មើសពុករលួយ..... ២៣



ksl

មាត្រា ៤៦ ទោសបន្ថែមអនុវត្តចំពោះនីតិបុគ្គល..... ២៥

មាត្រា ៤៧ ការផ្សាយចេញនូវកំណត់ត្រារបស់ធនាគារ ..... ២៦

មាត្រា ៤៨ សេចក្តីសម្រេចវិបល្លាស ..... ២៦

មាត្រា ៤៩ ការទាមទារឱ្យបញ្ជូននូវផលនៃបទល្មើសពុករលួយ ..... ២៦

**ជំពូកទី ៧ បត្យាប័ននិងជំនួយផ្នែកច្បាប់ទៅវិញទៅមក..... ២៧**

មាត្រា ៥០ បទប្បញ្ញត្តិដែលត្រូវអនុវត្តក្នុងរឿងបត្យាប័ន..... ២៧

មាត្រា ៥១ ជំនួយផ្នែកច្បាប់ទៅវិញទៅមក..... ២៧

មាត្រា ៥២ ករណីពលរដ្ឋខ្មែរដែលមានសញ្ជាតិលើសពីមួយ ..... ២៨

មាត្រា ៥៣ នីតិវិធីជំនួយផ្នែកច្បាប់ទៅវិញទៅមក ..... ២៨

**ជំពូកទី ៨ អន្តរប្បញ្ញត្តិ..... ២៨**

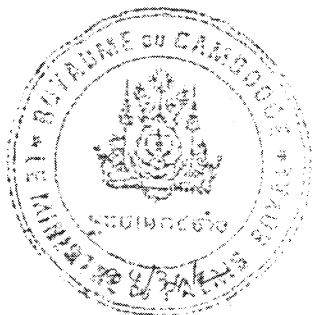
មាត្រា ៥៤ ការរៀបចំដំណើរការរបស់ក្រុមប្រឹក្សាជាតិប្រឆាំងអំពើពុករលួយនិងអង្គភាព  
ប្រឆាំងអំពើពុករលួយ..... ២៨

**ជំពូកទី ៩ អវសានប្បញ្ញត្តិ..... ២៩**

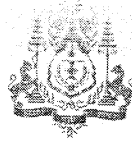
មាត្រា ៥៥ និរាករណ៍..... ២៩

មាត្រា ៥៦ ការប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ ..... ២៩

មាត្រា ៥៧ ការអនុវត្តច្បាប់..... ២៩



*Ksl*



# ព្រះរាជក្រឹត្យ

នស/រកត/០៤១០/២៤៩

យើង

ព្រះករុណាព្រះបាទសម្តេចព្រះបរមនាថ នរោត្តម សីហមុនី  
សមានភូមិជាតិសាសនា រក្ខតខត្តិយា ខេមរារដ្ឋរាស្ត្រ ពុទ្ធិន្ទ្រាធរាមហាក្សត្រ  
ខេមរាជនា សមូហោភាស កម្ពុជឯករាជរដ្ឋបូរណសន្តិ សុភមង្គលា សិរីវិបុលា  
ខេមរាស្រីពិរាស្ត្រ ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី

ប្រោសព្រះរាជណាម

ត្រៀមឥស្សរិយយស ព្រះរាជណាមក្រកម្ពុជា ថ្នាក់ សេនា ជូនចំពោះ :

១-លោក អ៊ុន កាន

ត្រៀមឥស្សរិយយស ព្រះរាជណាមក្រកម្ពុជា ថ្នាក់ អសប្បមន្តី ជូនចំពោះ :

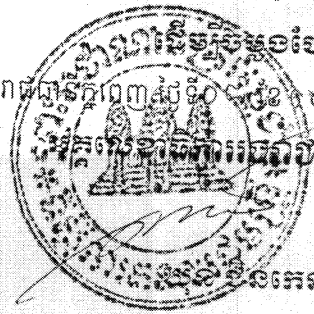
- ១-លោក ខ័ណ្ឌ ចំណាន
- ២-លោក ទួន សម្បត្តិ
- ៣-លោក មាស អន
- ៤-លោក ហឿ ស៊ីយ៉ែម
- ៥-លោក វ៉ា ឌីន
- ៦-លោក ហេង សុផា
- ៧-លោក សៅ សុផល
- ៨-លោក តែម ហឿង
- ៩-លោកស្រី ទួន ប៊ុនឌីន
- ១០-លោកស្រី ទុ សាម៉ុន
- ១១-លោកស្រី គង់ លីមហុ

ព្រះហស្តលេខា និងព្រះរាជលញ្ឆករ  
នរោត្តម សីហមុនី

ពល. ១០០៤.២៤២

លេខ: ២៨០ ច.ល

ធ្វើនៅព្រះបរមរាជវាំង រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ០៣ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០ រាជកិច្ច ទំព័រ ៣៣៧២ ឆ្នាំ ២០១០





ព្រះរាជក្រឹត្យ

យើង

នស/រកត/០៤១០/២៩០

ព្រះករុណាព្រះបាទសម្តេចព្រះបរមនាថ នរោត្តម សីហមុនី  
សមានភូមិជាតិសាសនា រក្ខតខត្តិយា ខេមរារដ្ឋរាស្ត្រ ពុទ្ធិន្ទ្រាធរាមហាក្សត្រ  
ខេមរាជនា សមូហោភាស កម្ពុជឯករាជរដ្ឋបូរណសន្តិ សុភមង្គលា សិរិទ្ធិបូលា  
ខេមរាស្រីពិរាស្ត្រ ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី

ប្រកាសព្រះរាជកាណ

ទូច

ក- គ្រឿងឥស្សរិយយសសង្កេតព្រះមហាក្សត្រីយានី ព្រះសីសុភត្តិ មុនីវង្ស កុសុមៈ នារីកែត ថ្នាក់មហាសេនា ចំពោះ

- ១ លោក វ៉ែត ស៊ីណារិន្ទ ២ លោក ទូន សុចន្ទ្រា
- ៣ លោក ភឿង យុជារ៉ាត់ ៤ លោកជំទាវ គឹម ហេង

ខ- គ្រឿងឥស្សរិយយសសង្កេត ថ្នាក់មហាសេនា ចំពោះ

- ១ លោក ទូន រតនៈ ២ លោក ម៉ែម ស្រីមុន្នារា
- ៣ លោក ភឿង សារ៉ាត់ ៤ លោក ប៉ាង ណារ៉េន
- ៥ លោក ភឿង សេន ៦ លោក សម សាមុន
- ៧ លោក ជេតិក តាយណារ៉ា ៨ លោក គល់ ឃី
- ៩ លោកស្រី ទេព រ៉ូមហ្សាន់ ១០ លោកស្រី តែម សុផា
- ១១ លោក ម៉ែន បាចន្ទ្រ

គ- គ្រឿងឥស្សរិយយសមុនីសារាគណ៍ ថ្នាក់មហាសេនីវង្ស ចំពោះ

- ១ លោក ឡុយ យុយ ២ លោក ធីច សុខុន

ឃ- គ្រឿងឥស្សរិយយសមុនីសារាគណ៍ ថ្នាក់មហាសេនា ចំពោះ

- ១ លោក ឡុយ ធីសា ២ លោក សុខ តាសនា
- ៣ លោក សុចន្ទ្រា គឹមហាត់ ៤ លោក ហ៊ុន ធួន្ទី
- ៥ លោកស្រី ធី លត្តិណា

ព្រះហស្តលេខា និងព្រះរាជលញ្ឆករ  
នរោត្តម សីហមុនី

ពល.១០០៤.២៩៣

ធ្វើនៅព្រះបរមរាជវាំង រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ០៣ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

លេខ: ២៦៣ ច.ល  
 ដើម្បីប្រើប្រាស់  
 រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ០៣ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០  
 អគ្គលេខាធិការក្រសួងយុត្តិធម៌  
 ហ៊ុន ជិនកេន





**ព្រះរាជក្រឹត្យ**

**យើង**

នស/រកត/០៤១០/២៩១

**ព្រះករុណាព្រះបាទសម្តេចព្រះបរមនាថ នរោត្តម សីហមុនី**  
**សមានភូមិជាតិស្វាសនា រក្ខតខត្តិយា ខេមរារដ្ឋរាស្ត្រ ពុទ្ធិន្ទ្រាធរាមហាក្សត្រ**  
**ខេមរាជនា សមូហោភាស កម្ពុជឯករាជរដ្ឋបូរណសន្តិ សុភមង្គលា សិរិវិបុលា**  
**ខេមរាស្រីពិរាស្ត្រ ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី**

**ប្រោសព្រះរាជធាន**

**នូវ**

**គ្រឿងឥស្សរិយយស សេនាជ័យសិន្ន ចំពោះ :**

- ១-ឧត្តមសេនីយ៍ទោ **ឌីល សក្កា** អត្តលេខ ០០២៤
- ២-ឧត្តមសេនីយ៍ទោ **ឌីន យក់សីម** អត្តលេខ ០៥០០
- ៣-ឧត្តមសេនីយ៍ទោ **ឡុន ឡុនស៊ី** អត្តលេខ ០៣៧៥
- ៤-ឧត្តមសេនីយ៍ទោ **ប៉ា សុគន្ធា** អត្តលេខ ០១៥២៨
- ៥-ឧត្តមសេនីយ៍ទោ **ធឿ គគី** អត្តលេខ ៥៤៨៦២

**ព្រះហស្តលេខា និងព្រះរាជលញ្ឆករ**

៣៧.១០០៤.២៩៤

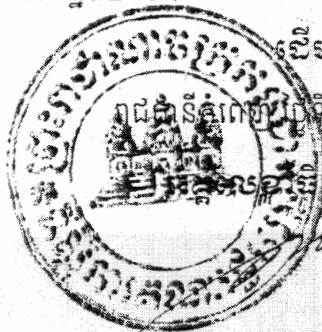
**នរោត្តម សីហមុនី**

ធ្វើនៅព្រះបរមរាជវាំង រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ០៣ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០ លេខ: ២៦៨ ច.ល

ស្នើម្យ៉ាងមួយចែក

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ០៦ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

**អគ្គលេខាធិការរង្វង់រាជធានីភ្នំពេញ**



**យុន ជិនកេន**



**ព្រះរាជក្រឹត្យ**

យើង

នស/រកត/០៤១០/ ២៩២

**ព្រះករុណាព្រះបាទសម្តេចព្រះបរមនាថ នរោត្តម សីហមុនី**  
**សមានភូមិជាតិសាសនា រក្ខតខត្តិយា ខេមរារដ្ឋរាស្ត្រ ពុទ្ធិន្ទ្រាធរាមហាក្សត្រ**  
**ខេមរាជនា សមូហោភាស កម្ពុជឯករាជរដ្ឋបូរណសន្តិ សុភមង្គលា សិរីវិបុលា**  
**ខេមរាស្រីពិរាស្ត្រ ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី**

**ប្រោសព្រះរាជណា**

**នូវ**

**គ្រឿងឥស្សរិយយស មុនីសារាត៌្ន ថ្នាក់ មហាសេនា ជូនចំពោះ**

១-ឯកឧត្តម **ឡុយ ហ៊ាន**

២-លោក **សំខាន់ ឌី**

៣-លោក **វ៉ាន់ មុនីនាថ**

**ព្រះហស្តលេខា និងព្រះរាជលញ្ឆករ**

៣ល. ១០០៤. ២៩២

**នរោត្តម សីហមុនី**

ធ្វើនៅព្រះបរមរាជវាំង រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ០៣ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

លេខ: ២៧៩ ច.ល

ដើម្បីចម្លងចែក

រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ០៤ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០



**អគ្គលេខាធិការរង្វាស់រាជធានីភ្នំពេញ**

**យន ជិនកេន**



ព្រះរាជក្រឹត្យ

យើង

នស/រកត/០៤១០/២៩៣

ព្រះករុណាព្រះបាទសម្តេចព្រះបរមនាថ នរោត្តម សីហមុនី  
សមានភូមិជាតិសាសនា រក្ខតខត្តិយា ខេមរារដ្ឋរាស្ត្រ ពុទ្ធិន្ទ្រាធរាមហាក្សត្រ  
ខេមរាជនា សមូហោភាស កម្ពុជឯករាជរដ្ឋបូរណសន្តិ សុភមង្គលា សិរិវិបុលា  
ខេមរាស្រីពិរាស្ត្រ ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី

- បានទ្រង់យល់រដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ ០២ / នស / ៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/០៦៩៩/០៨ ចុះថ្ងៃទី ២៣ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ដែលប្រកាសដោយប្រើច្បាប់ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងធនធានទឹក និងឧតុនិយម
- បានទ្រង់យល់សេចក្តីក្រាបបង្គំទូលថ្វាយរបស់សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ត្រាស់បង្គាប់

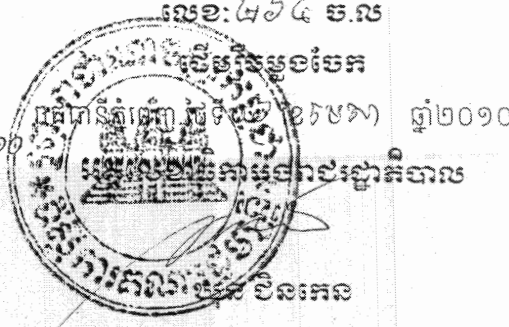
- មាត្រា ១ : តែងតាំងឯកឧត្តម ឡុន គុន ជាទីប្រឹក្សាក្រសួងធនធានទឹក និងឧតុនិយម មានឋានៈស្មើ អគ្គនាយក ។
- មាត្រា ២ : សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ត្រូវទទួលបន្ទុកអនុវត្តដោយបានសំរេចតាមព្រះរាជក្រឹត្យនេះ ។
- មាត្រា ៣ : ព្រះរាជក្រឹត្យនេះចូលជាធរមានចាប់ពីថ្ងៃច្បាយព្រះហស្តលេខាតទៅ ។

ព្រះហស្តលេខា និងព្រះរាជលញ្ឆករ  
នរោត្តម សីហមុនី

ព.ល. ១០០៦.២៩៦

លេខ: ២៦៤ ច.ល

ធ្វើនៅព្រះបរមរាជវាំង រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ០៣ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០





**ព្រះរាជក្រឹត្យ**

យើង

នស/រកត/០៤៦០/២៩៤

**ព្រះករុណាព្រះបាទសម្តេចព្រះបរមនាថ នរោត្តម សីហមុនី**

**សមានភូមិជាតិសាសនា រក្ខតខត្តិយា ខេមរារដ្ឋរាស្ត្រ ពុទ្ធិន្ទ្រាធរាមហាក្សត្រ  
ខេមរាជនា សមូហោភាស កម្ពុជឯករាជរដ្ឋបូរណសន្តិ សុភមង្គលា សិរិច្ចបុលា  
ខេមរាស្រីពិរាស្ត្រ ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី**

- បានទ្រង់យល់រដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី២៥ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី២០ ខែកក្កដា ឆ្នាំ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/០១៩៦/០៩ ចុះថ្ងៃទី២៤ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ ស្តីពីការបង្កើតទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/១២៩៩/២២០ ចុះថ្ងៃទី២៧ ខែធ្នូ ឆ្នាំ១៩៩៩ ស្តីពីការបង្កើតរាជបណ្ឌិត្យសភាកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៣០៥/១១១ ចុះថ្ងៃទី០៤ ខែមីនា ឆ្នាំ២០០៥ ស្តីពីការកែសម្រួល មាត្រា៤ មាត្រា១០ មាត្រា១១ មាត្រា១២ មាត្រា១៤ មាត្រា១៧ និង មាត្រា២០ នៃព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/ ១២៩៩/២២០ ចុះថ្ងៃទី២៧ ខែធ្នូ ឆ្នាំ១៩៩៩ ស្តីពីការបង្កើតរាជបណ្ឌិត្យសភាកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់សេចក្តីក្រាបបង្គំទូលថ្វាយ របស់សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន នាយករដ្ឋមន្ត្រីនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

**ត្រាស់បង្គាប់**

**មាត្រា ១.-**

ត្រូវបានតែងតាំង បណ្ឌិត **ហ៊ុន សែន** ជាសមាជិកពេញសិទ្ធិនៃរាជបណ្ឌិត្យសភាកម្ពុជា មានភោគមងារជាបណ្ឌិតសភាចារ្យ ។

**មាត្រា ២.-**

សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន នាយករដ្ឋមន្ត្រីនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ត្រូវអនុវត្តឱ្យបានសម្រេច នូវព្រះរាជក្រឹត្យនេះ ។

**មាត្រា ៣.-**

ព្រះរាជក្រឹត្យនេះចូលជាធរមាន ចាប់ពីថ្ងៃឡាយព្រះហស្តលេខាតទៅ ។

**ព្រះហស្តលេខា និងព្រះរាជលញ្ឆករ  
នរោត្តម សីហមុនី**

ពល. ១០០៤. ២ ៩៧

ធ្វើនៅព្រះបរមរាជវាំង រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ០៣ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

លេខ: ២៦៧ ច.ន

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ០៣ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

អគ្គនាយកដ្ឋានការងាររាជរដ្ឋាភិបាល

នរោត្តម សីហមុនី



**ព្រះរាជក្រឹត្យ**

យើង

នស/រកត/០៤១០/២៩៥

**ព្រះករុណាព្រះបាទសម្តេចព្រះបរមនាថ នរោត្តម សីហមុនី**  
**សមានភូមិជាតិសាសនា រក្ខតទក្ខិយា ខេមរារដ្ឋរាស្ត្រ ពុទ្ធិន្ទ្រាធរាមហាក្សត្រ**  
**ខេមរាជនា សមូហោភាស កម្ពុជឯករាជរដ្ឋបូរណសន្តិ សុភមង្គលា សិរីវិបុលា**  
**ខេមរាស្រីពិរាស្ត្រ ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី**

- បានទ្រង់យល់រដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី២៥ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី២០ ខែកក្កដា ឆ្នាំ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/០១៩៦/០៩ ចុះថ្ងៃទី២៤ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ ស្តីពីការបង្កើតទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/១២៩៩/២២០ ចុះថ្ងៃទី២៧ ខែធ្នូ ឆ្នាំ១៩៩៩ ស្តីពីការបង្កើតរាជបណ្ឌិត្យសភាកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៣០៥/១១១ ចុះថ្ងៃទី០៤ ខែមីនា ឆ្នាំ២០០៥ ស្តីពីការកែសម្រួល មាត្រា៤ មាត្រា១០ មាត្រា១១ មាត្រា១២ មាត្រា១៤ មាត្រា១៧ និង មាត្រា២០ នៃព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/ ១២៩៩/២២០ ចុះថ្ងៃទី២៧ ខែធ្នូ ឆ្នាំ១៩៩៩ ស្តីពីការបង្កើតរាជបណ្ឌិត្យសភាកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់សេចក្តីក្រាបបង្គំទូលថ្វាយ របស់សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន នាយករដ្ឋមន្ត្រីនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

**ត្រាស់បង្គាប់**

**មាត្រា១.-**

ត្រូវបានតែងតាំង បណ្ឌិត **សុខ អាន** ជាសមាជិកពេញសិទ្ធិនៃរាជបណ្ឌិត្យសភាកម្ពុជា មានគោរមងារជាបណ្ឌិតសភាចារ្យ ។

**មាត្រា២.-**

សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន នាយករដ្ឋមន្ត្រីនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ត្រូវអនុវត្តឱ្យបានសម្រេច នូវព្រះរាជក្រឹត្យនេះ ។

**មាត្រា៣.-**

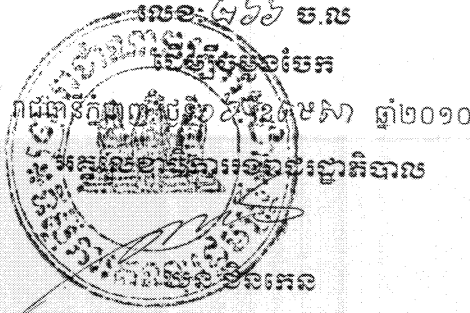
ព្រះរាជក្រឹត្យនេះចូលជាធរមាន ចាប់ពីថ្ងៃឡាយព្រះហស្តលេខាតទៅ ។

**ព្រះហស្តលេខា និងព្រះរាជលញ្ឆករ**  
**នរោត្តម សីហមុនី**

ព.ល. ១០០៤. ២៩៥

ធ្វើនៅព្រះបរមរាជវាំង រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ០៣ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

លេខ: ២៦៦ ច.ល  
 រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុក  
 រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ០២ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០  
 អគ្គនាយកដ្ឋានរដ្ឋបាលរាជរដ្ឋាភិបាល  
 ការងារទូទៅ





**ព្រះរាជក្រឹត្យ**

**យើង**

នស/រកត/០៤១០/២៩៩

**ព្រះករុណាព្រះបាទសម្តេចព្រះបរមនាថ នរោត្តម សីហមុនី**  
**សមានភូមិជាតិសាសនា រក្ខតខត្តិយា ខេមរារដ្ឋរាស្ត្រ ពុទ្ធិន្ទ្រាធរាមហាក្សត្រ**  
**ខេមរាជនា សម្បូរោភាស កម្ពុជឯករាជរដ្ឋបូរណសន្តិ សុភមង្គលា សិរីវិបុលា**  
**ខេមរាស្រីពិរាស្ត្រ ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី**

- បានទ្រង់យល់រដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ ០២ / នស / ៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ នស / រកម / ០១៩៦ / ១៣ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និងនេសាទ
- បានទ្រង់យល់សេចក្តីក្រាបបង្គំទូលថ្វាយរបស់សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

**ត្រាស់បង្គាប់**

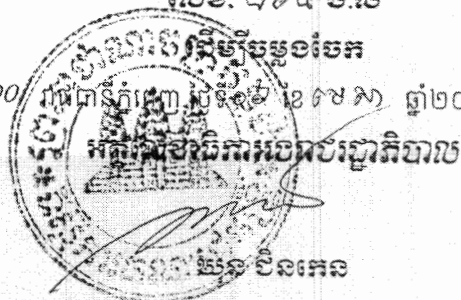
- មាត្រា ១ : ផ្ទេរភារកិច្ចឯកឧត្តម **ឌី សុភន្ទ** ពីប្រតិភូរាជរដ្ឋាភិបាលទទួលបន្ទុកប្រធានរដ្ឋបាលព្រៃឈើ មកជាអនុរដ្ឋលេខាធិការ ក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និងនេសាទ ។
- មាត្រា ២ : តែងតាំងឯកឧត្តម **អេង ភីមស៊ីន** ជាប្រតិភូរាជរដ្ឋាភិបាលទទួលបន្ទុកប្រធានរដ្ឋបាលព្រៃឈើ មានឋានៈស្មើ រដ្ឋលេខាធិការ ។
- មាត្រា ៣ : សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ត្រូវទទួលបន្ទុកអនុវត្តអោយបានសម្រេចតាមព្រះរាជក្រឹត្យនេះ ។
- មាត្រា ៤ : ព្រះរាជក្រឹត្យនេះចូលជាធរមានចាប់ពីថ្ងៃផ្សាយព្រះហស្តលេខានេះទៅ ។

**ព្រះហស្តលេខា និងព្រះរាជលញ្ឆករ**  
**នរោត្តម សីហមុនី**

ពល. ១០០៤. ២៩៩

លេខ: ៤៦៥ ច.ន

ធ្វើនៅព្រះបរមរាជវាំង រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ០៩ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០





ព្រះរាជក្រឹត្យ  
យើង

នស/រកត/០៤១០/២៩៤

ព្រះករុណាព្រះបាទសម្តេចព្រះបរមនាថ នរោត្តម សីហមុនី  
សមានភូមិជាតិសាសនា រក្ខតខត្តិយា ខេមរារដ្ឋរាស្ត្រ ពុទ្ធិន្ទ្រាធរាមហាក្សត្រ  
ខេមរាជនា សមូហោភាស កម្ពុជឯករាជរដ្ឋបូរណសន្តិ សុភមង្គលា សិរីវិបុលា  
ខេមរាស្រីពិរាស្ត្រ ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី

ប្រោសព្រះរាជនាង

ទូច

ក-គ្រឿងសំស្រ្តីយយស សុវត្តារា ថ្នាក់ មហាសេរីវិញ្ញាណ ចំពោះ :

១-ឯកឧត្តម សួន សិទ្ធិ ២-ឯកឧត្តម ស៊ី គឹមស៊ុន

ខ-គ្រឿងសំស្រ្តីយយស មុនីសារាត្តិណ្ណ ថ្នាក់ មហាសេរីវិញ្ញាណ ចំពោះ :

លោកជំទាវ ហុន សុជាតា សួន សិទ្ធិ

គ-គ្រឿងសំស្រ្តីយយស ព្រះរាជានាចក្រកម្ពុជា ថ្នាក់ មហាសេនា ចំពោះ :

១-លោកស្រី នាយ គឹមសុទ្ធិ ២-លោក តាន់ គឹមមេង

ឃ-គ្រឿងសំស្រ្តីយយស មុនីសារាត្តិណ្ណ ថ្នាក់ មហាសេនា ចំពោះ :

១-លោក យុន ហេង ២-លោក Nguyen Duc Quang

ង-គ្រឿងសំស្រ្តីយយស សុវត្តារា ថ្នាក់ មហាសេនា ចំពោះ :

១-ឯកឧត្តម ខុន សំនួន ២-លោកជំទាវ មាស ម៉ូរិន

ច-គ្រឿងសំស្រ្តីយយស ព្រះរាជានាចក្រកម្ពុជា ថ្នាក់ ធិបតី ចំពោះ :

១-លោក សារ សំបូរ ៣-លោកស្រី តាំង សុគន្ធារា

២-លោក រ៉ុំ សុខា

ព្រះហស្តលេខា និងព្រះរាជលញ្ឆករ  
នរោត្តម សីហមុនី

ពល. ១០០៤. ៣០១

លេខ: ២៩៤ ច.ន

ធ្វើនៅព្រះបរមរាជវាំង រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ០៦ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ២៩ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០  
អគ្គលេខាធិការរង្វង់រាជធានីភ្នំពេញ





**ព្រះរាជក្រឹត្យ**  
**យើង**

នស/រកត/០៤១០/២៩៧

ព្រះករុណាព្រះបាទសម្តេចព្រះបរមនាថ នរោត្តម សីហមុនី  
សមានភូមិជាតិសាសនា រក្ខតខត្តិយា ខេមរារដ្ឋរាស្ត្រ ពុទ្ធិន្ទ្រាធរាមហាក្សត្រ  
ខេមរាជនា សមូហោភាស កម្ពុជឯករាជរដ្ឋបូរណសន្តិ សុភមង្គលា សិរីវិបុលា  
ខេមរាស្រីពិរាស្ត្រ ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី

**ប្រោសព្រះរាជណាង**

**នូវ**

ក. គ្រូប្រឹក្សាសម្របសម្រួលសព្វវិធានការក្រុមកម្ពុជា ថ្នាក់ បរិច្ចាគស្រី ចំពោះ :-  
ឯកឧត្តម ស៊ីម អៀង

ខ. គ្រូប្រឹក្សាសម្របសម្រួលសព្វវិធានការក្រុមកម្ពុជា ថ្នាក់ បរិច្ចាគសេនា ចំពោះ :-  
១ លោក ហ៊ាន ត្រួត  
២ លោក ហេង ណារិន្ទ

គ. គ្រូប្រឹក្សាសម្របសម្រួលសព្វវិធានការក្រុមកម្ពុជា ថ្នាក់ ធិបតី ចំពោះ :-  
១ លោក សេក គនៈ  
២ លោក ត្រៀម អន្តរ័យ  
៣ លោក គង់ សុខហេង  
៤ លោក អ៊ឹម លក្ខិណា

ឃ. គ្រូប្រឹក្សាសម្របសម្រួលសព្វវិធានការក្រុមកម្ពុជា ថ្នាក់ អនុប្រធាន ចំពោះ :-  
១ លោក សេក សារីម  
២ លោក ព្រាម មុនីន្ទ  
៣ លោក សុត សុវិច្ឆា  
៤ លោក លីម វិបុល

ព្រះហស្តលេខា និងព្រះរាជលញ្ឆករ  
នរោត្តម សីហមុនី

ពល. ១០០៤. ៣០២

លេខ: ២៧៣ ច.ល

ធ្វើនៅព្រះបរមរាជវាំង រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ០៦ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

នាយករដ្ឋមន្ត្រី  
ព្រះបរមរាជវាំង ភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ០៤ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០  
**អគ្គនាយករដ្ឋមន្ត្រី**  
ហ៊ុន សែន



### ព្រះរាជក្រឹត្យ

យើង

នស/រកត/០៤១០/៣០០

**ព្រះករុណាព្រះបាទសម្តេចព្រះបរមនាថ នរោត្តម សីហមុនី**  
**សមានភូមិជាតិសាសនា រក្ខតខត្តិយា ខេមរារដ្ឋរាស្ត្រ ពុទ្ធិន្ទ្រាធរាមហាក្សត្រ**  
**ខេមរាជនា សមូហោភាស កម្ពុជឯករាជរដ្ឋបូរណសន្តិ សុភមង្គលា សិរីវិបុលា**  
**ខេមរាស្រីពិរាស្ត្រ ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី**

- បានទ្រង់យល់រដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពី ការតែងតាំង រាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពី ការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ ០៦/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពី សហលក្ខន្តិកៈមន្ត្រីរាជការស៊ីវិល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/០១៩៦/២៤ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ ស្តីពីការបង្កើតរដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានមុខងារសាធារណៈ
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/០១៩៦/១២ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងអភិវឌ្ឍន៍ជនបទ
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/០១៩៦/១៣ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើ ច្បាប់ស្តីពី ការបង្កើតក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និងនេសាទ
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៦០២/១៥១ ចុះថ្ងៃទី ០៩ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០០២ ស្តីពីលក្ខន្តិកៈដោយ ឡែក នៃក្របខ័ណ្ឌមន្ត្រីបច្ចេកទេសជាន់ខ្ពស់
- បានទ្រង់យល់សេចក្តីក្រាបបង្គំទូលថ្វាយរបស់សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ **ហ៊ុន សែន** នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា



**ត្រួតពិនិត្យ**

**មាត្រា ១ :** ត្រូវបានតាំងសំបុត្រិករាជការស៊ីវិលក្នុងក្របខ័ណ្ឌមន្ត្រីបច្ចេកទេសជាន់ខ្ពស់ របស់ក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និងនេសាទ និងក្រសួងអភិវឌ្ឍន៍ជនបទ ដូចមានរាយនាមខាងក្រោម :

<b>ក្រសួងអភិវឌ្ឍន៍ជនបទ</b>				
តាំងសំបុត្រិករាជការពីថ្ងៃទី ០១ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០០៨ តទៅ				
១	ឡឿង ចិន្តា	ស	មន្ត្រីបច្ចេកទេសជាន់ខ្ពស់	ថ្នាក់លេខ ១៤
២	ឧប សុខិល	ប	មន្ត្រីបច្ចេកទេសជាន់ខ្ពស់	ថ្នាក់លេខ ១៤
តាំងសំបុត្រិករាជការពីថ្ងៃទី ០១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ តទៅ				
៣	អេង សុបញ្ញា	ស	មន្ត្រីបច្ចេកទេសជាន់ខ្ពស់	ថ្នាក់លេខ ១៤
៤	អៀង សុខា	ប	មន្ត្រីបច្ចេកទេសជាន់ខ្ពស់	ថ្នាក់លេខ ១៤
៥	សេង សុភុមា	ស	មន្ត្រីបច្ចេកទេសជាន់ខ្ពស់	ថ្នាក់លេខ ១៤
៦	គុន គីមសុវ	ប	មន្ត្រីបច្ចេកទេសជាន់ខ្ពស់	ថ្នាក់លេខ ១៤
<b>ក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និងនេសាទ</b>				
តាំងសំបុត្រិករាជការពីថ្ងៃទី ១៩ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០០៨ តទៅ				
១	ហួត ចាន់ធី	ប	មន្ត្រីបច្ចេកទេសជាន់ខ្ពស់	ថ្នាក់លេខ ១៤

- មាត្រា ២ :** បទប្បញ្ញត្តិទាំងឡាយណាដែលមានខ្លឹមសារផ្ទុយនឹងព្រះរាជក្រឹត្យនេះ ត្រូវទុកជានិរាករណ៍ ។
- មាត្រា ៣ :** សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ត្រូវទទួលអនុវត្តឱ្យបានសម្រេច នូវព្រះរាជក្រឹត្យនេះ ។
- មាត្រា ៤ :** ព្រះរាជក្រឹត្យនេះ ចូលជាធរមានចាប់ពីថ្ងៃឡាយព្រះហស្តលេខនេះតទៅ ។

**ព្រះហស្តលេខ និងព្រះរាជលញ្ឆករ**

ពល. ១០០៤. ៣០៣

**នរោត្តម សីហមុនី**


លេខ: ៤៧២ ប.ល

ធ្វើនៅព្រះបរមរាជវាំង រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ០៦ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

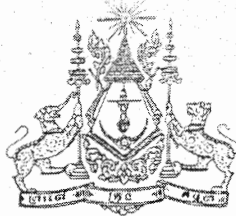
ដើម្បីបង្អួចចែក

រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ១២ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

**អគ្គលេខាធិការរងរាជរដ្ឋាភិបាល**



យ៉ន ជិនកេន



**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**

**រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា**

**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

លេខ: ៤២២ អនក្រ.បក



**អនុក្រឹត្យ**

**ស្តីពីការជូនគ្រឿងឥស្សរិយយសមុទិសាវាគំណូ**

.....

**រាជរដ្ឋាភិបាល**

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំង រាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពី ការរៀបចំនិងប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និង ប្រើប្រាស់ គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ

**សម្រេច**

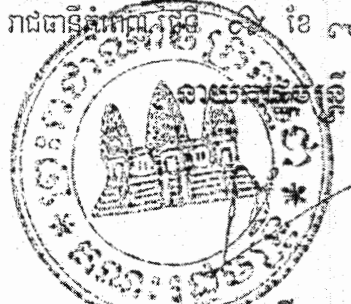
**មាត្រា ១. -**

ត្រូវបានបំពាក់ គ្រឿងឥស្សរិយយសមុទិសាវាគំណូ ថ្នាក់ សេនា ផ្តល់ជូនលោក **ប៊ែន ច័ន្ទជានិទ្ទ** សប្បុរសជន នៅខេត្តកណ្តាល ដែលបានបរិច្ចាគធនធានផ្ទាល់ខ្លួនជួយកសាង សាលាបាលី០១ខ្នង កំពស់០៣ជាន់ ក្នុង០១ខ្នង ជីកស្រះទឹក និងទិញរថយន្តដឹកសត នៅ**វត្តអារាម** ហោ( វត្តកំពង់ភ្នំក្នុង) ស្ថិតនៅក្នុងឃុំកំពង់ភ្នំ ស្រុកលើកដែក ខេត្តកណ្តាល ចំណាយអស់ថវិកាសរុបចំនួន **៥៣.៣៥៩ ដុល្លារ** ។

**មាត្រា ២. -**

រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ អភិបាលខេត្តកណ្តាល និងសាមីខ្លួន ដែលមាន ឈ្មោះក្នុងមាត្រា១ ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ ចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខាតទៅ ។

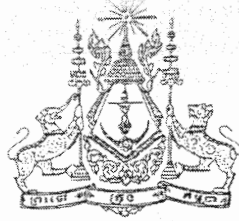
រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃ ទី ០៩ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០០៩



**សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន**

- កន្លែងទទួល :**
- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
  - អគ្គលេខាធិការរាជរដ្ឋាភិបាល
  - ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
  - ដូចមាត្រា២
  - រាជកិច្ច
  - ឯកសារ កាលប្បវត្តិ

Handwritten mark



**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

លេខ: ៤២៣... អនក្រ. ១៧



**អនុក្រឹត្យ**

**ស្តីពីការជូនគ្រឿងឥស្សរិយយសមុនិសារាគំណន្ត**

.....

**រាជរដ្ឋាភិបាល**

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំង រាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពី ការរៀបចំនិងប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និង ប្រើប្រាស់ គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ

**សម្រេច**

**មាត្រា ១ .-**

ត្រូវបានបំពាក់ **គ្រឿងឥស្សរិយយសមុនិសារាគំណន្ត** តាមលំដាប់ថ្នាក់ ផ្តល់ជូនមន្ត្រីនគរបាល នៃនាយកដ្ឋាន អន្តោប្រវេសន៍ ឈរជើងនៅច្រកទ្វារអន្តរជាតិកំពង់ផែស្វយ័ត និងកំពង់ផែឧកញ៉ាម៉ុង ខេត្តព្រះសីហនុ ចំនួន ៣៨ រូប ដែលបានអនុវត្តន៍ការកិច្ចបានល្អប្រសើរ និង លះបង់កំលាំងកាយ ចិត្តចូលរួមជួយកសាងសមិទ្ធផលនានា នៅក្នុងខេត្តព្រះសីហនុ ដែលមានរាយនាមដូចខាងក្រោម :

**ក. មេធាវីយសមុនិសារាគំណន្តថ្នាក់អធិបតីចំនួន ៣៦ គ្រឿង ផ្តល់ជូន :**

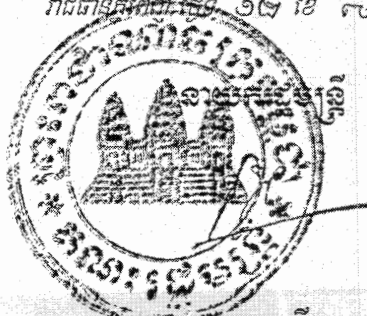
- ១-លោកអនុសេនីយ៍ត្រី **ឆ្មា លីម៉េង** មន្ត្រីប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៦៣០៤៧
- ២-លោកវរសេនីយ៍ទោ **ស៊ីវង ឡេង** នាយប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ១២១៤៣
- ៣-លោកវរសេនីយ៍ទោ **តុប សុវណ្ណ** នាយប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ០៦៧៨៨
- ៤-លោកវរសេនីយ៍ត្រី **អ៊ុន គីមអ៊ុន** នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ០៩២៩៩
- ៥-លោកវរសេនីយ៍ត្រី **ម៉ែង វាសនា** នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ១២៤២៤
- ៦-លោកវរសេនីយ៍ត្រី **ម៉ាន គុត្តារា** នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ០៨៣៧៣
- ៧-លោកអនុសេនីយ៍ឯក **សាច សុបញ្ញា** នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៦១៩២៩
- ៨-លោកអនុសេនីយ៍ឯក **នាយ សម្បត្តិមុនី** នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៥៣៧១៣
- ៩-លោកអនុសេនីយ៍ឯក **ស្រី ធីជ័ន** នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ០១២១៤០
- ១០-លោកអនុសេនីយ៍ឯក **ឡេង សំរោត** នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៣៤៣៧១
- ១១-លោកអនុសេនីយ៍ឯក **នាយ ពុទ្ធជន្មា** នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៣៤១៩៨
- ១២-លោកអនុសេនីយ៍ឯក **ស៊ី សំខាន់** នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ១៣២៩៧

- ១៣-លោកអនុសេនីយ៍ឯក ស៊ុំ សុខហេង នាយរងប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៣៥៤៩០
  - ១៤-លោកអនុសេនីយ៍ឯក ឯក សារម៉ុន នាយរងប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ១៦២៨៩
  - ១៥-លោកអនុសេនីយ៍ឯក ឈុំ ឈុន នាយរងប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ២០៧៣១
  - ១៦-លោកអនុសេនីយ៍ឯក ម៉ែន ចាន់រ៉ា នាយរងផ្នែកការិយាល័យជនបរទេស មិនមែនអន្តោប្រវេសន៍ អត្តលេខ ៥៤២០៨
  - ១៧-លោកអនុសេនីយ៍ទោ សាវ សម្បស្ស នាយរងផ្នែកប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៥៧៤៧៧
  - ១៨-លោកអនុសេនីយ៍ទោ ឌុច សំអឿន នាយរងផ្នែកប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៥៩៥០៩
  - ១៩-លោកអនុសេនីយ៍ទោ តាំង ហ៊ុយអ៊ែន នាយរងផ្នែកប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៥៦១៨៨
  - ២០-លោកអនុសេនីយ៍ទោ តិម យ៉ាឌី នាយរងប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៥៥៩០១
  - ២១-លោកអនុសេនីយ៍ទោ ចាន់ ណារ៉ា នាយរងប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ១៦២៩១
  - ២២-លោកអនុសេនីយ៍ទោ សេង សាតុច នាយរងប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៣៤២០១
  - ២៣-លោកអនុសេនីយ៍ទោ តារា សុភា នាយរងផ្នែកប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៥៦៤១៨
  - ២៤-លោកអនុសេនីយ៍ទោ ស្រីន វាសនា នាយរងផ្នែកប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៥៦១៤៥
  - ២៥-លោកអនុសេនីយ៍ទោ ខន សេរីវឌ្ឍនៈ នាយរងផ្នែកប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៥៧៣២៤
  - ២៦-លោកអនុសេនីយ៍ទោ ឃុត វិធីជា នាយរងផ្នែកប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៥៦០០៦
  - ២៧-លោកអនុសេនីយ៍ទោ ឆោ សារ៉ាត់ នាយផ្នែកការិយាល័យលិខិតឆ្លងដែន អត្តលេខ ៥៩៥៥៣
  - ២៨-លោកអនុសេនីយ៍ទោ ស្វាយ សុភាព នាយរងផ្នែកប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៣៤២៩០
  - ២៩-លោកអនុសេនីយ៍ទោ អោម ដំឡី នាយប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ០១៦៩៨៦
  - ៣០-លោកអនុសេនីយ៍ត្រី គង់ តែត នាយរងផ្នែកប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៥៧៣៥៥
  - ៣១-លោកអនុសេនីយ៍ត្រី ឃឹម សាតុច នាយរងផ្នែកប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៣៥២៣៦
  - ៣២-លោកអនុសេនីយ៍ត្រី ពុច និមល នាយរងផ្នែកប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៥៩៥៤១
  - ៣៣-លោកអនុសេនីយ៍ត្រី ហ៊ុន សុខា នាយរងផ្នែកប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ២៦៤៣១
  - ៣៤-លោកអនុសេនីយ៍ត្រី ហួត ធារី នាយរងផ្នែកប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៣៨១០៣
  - ៣៥-លោកស្រីអនុសេនីយ៍ត្រី ប៊ែន វត្តា មន្ត្រីប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៤៨៤១៦
  - ៣៦-លោកស្រីអនុសេនីយ៍ត្រី ហ៊ុន ធីនុក មន្ត្រីការិយាល័យជនបរទេស មិនមែនអន្តោប្រវេសន៍ អត្តលេខ ៥៦៣៨២
- ខ. មេដាយមូលីសារាត្រីធីនុកសេនាមីនុន ០២ ក្រៅ ផ្តល់ជូន :**
- ១-លោកស្រីអនុសេនីយ៍ត្រី ឃឹម ចាន់ថុល នាយរងប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ០១២៤៣៣
  - ២-លោកអនុសេនីយ៍ឯក យូ គឹមសុខ នាយផ្នែកប៉ូស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៣៣១០២

**មាត្រា ២ .-**

រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ អភិបាលខេត្តព្រះសីហនុ និងសមិទ្ធិ ដែលមានឈ្មោះក្នុងមាត្រា១ ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ ចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខាតទៅ ។

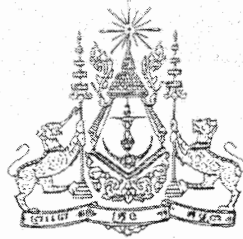
រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃ ទី ១២ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០



**សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន**

- កន្លែងទទួល :**
- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
  - អគ្គលេខាធិការរាជរដ្ឋាភិបាល
  - ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
  - ដូចមាត្រា២
  - រាជកិច្ច
  - ឯកសារ កាលប្បវត្តិ





**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**

**រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា**

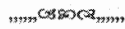
លេខ: ៤២៤ អនក្រ.ជស

**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**



**អនុក្រឹត្យ**

**ស្តីពីការជូនគ្រឿងឥស្សរិយយសសុវត្ថារា**



**រាជរដ្ឋាភិបាល**

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំង រាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពី ការរៀបចំនិងប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និង ប្រើប្រាស់ គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ

**សម្រេច**

**មាត្រា ១. —**

ត្រូវបានបំពាក់ **គ្រឿងឥស្សរិយយសសុវត្ថារា** តាមលំដាប់ថ្នាក់ ផ្តល់ជូនមន្ត្រីនគរបាល នៃនាយកដ្ឋានអន្តេប្រវេសន៍ ប្រចាំការនៅច្រកទ្វារកំពង់ផែអន្តរជាតិខេត្តព្រះសីហនុ និងមន្ត្រីរាជការចំនួន ៣៦ រូប ដែលបានអនុវត្តន៍ការកិច្ចបានល្អប្រសើរ និង លះបង់កំលាំងកាយ ចិត្តចូលរួមជួយកសាងសមិទ្ធផលនានានៅក្នុងខេត្តព្រះសីហនុ ដែលមានរាយនាមដូចខាងក្រោម :

**ក- មេធាវីសុវត្ថារាថ្នាក់ចំណុះចំនួន ៣៣ គ្រឿង ផ្តល់ជូន :**

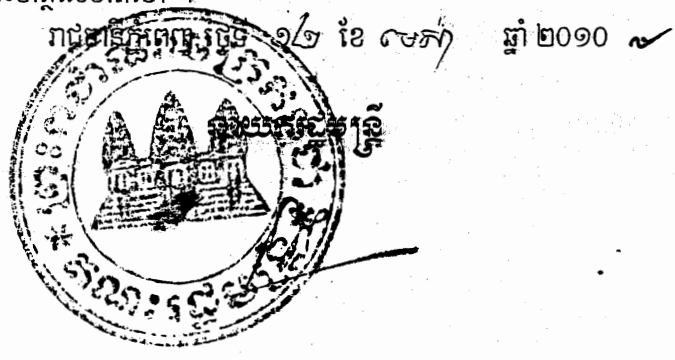
១-លោកឧត្តមសេនីយ៍ត្រី	<b>នាយ</b>	<b>ប៊ុនណា</b>	អនុប្រធាននាយកដ្ឋានអន្តេប្រវេសន៍ អត្តលេខ ០៩៣៩៣
២-លោកវរសេនីយ៍ទោ	<b>សុខ</b>	<b>សំណាង</b>	នាយប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ២១២១
៣-លោក	<b>អ៊ុក</b>	<b>សុវត្ថារា</b>	នាយការិយាល័យចំណាយសាលាខេត្តព្រះសីហនុ
៤-លោកវរសេនីយ៍ទោ	<b>គឹម</b>	<b>សុវណ្ណ</b>	នាយរងការិយាល័យ អត្តលេខ ០៤៣៣១
៥-លោកវរសេនីយ៍ត្រី	<b>ម៉ៅ</b>	<b>ចន្ទា</b>	នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ១២១៤៦
៦-លោកវរសេនីយ៍ត្រី	<b>ឡុច</b>	<b>ពិនិត្យ</b>	នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ០៦៤០៥
៧-លោកវរសេនីយ៍ត្រី	<b>អ៊ឹម</b>	<b>យ៉ុង</b>	អធិការនគរបាលស្រុក អត្តលេខ ០៤១១៨
៨-លោកវរសេនីយ៍ត្រី	<b>ឡៅ</b>	<b>បូរី</b>	នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៣២៩៦២
៩-លោកវរសេនីយ៍ត្រី	<b>អ៊ុក</b>	<b>ឡុច</b>	នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ០៩៣៥២
១០-លោកវរសេនីយ៍ត្រី	<b>អ៊ុន</b>	<b>សម្បត្តិ</b>	បញ្ជាការរងវរ: អត្តលេខ ១៥៨៥៣
១១-លោកវរសេនីយ៍ត្រី	<b>ធីត</b>	<b>ម៉ៅ</b>	នាយរងការិយាល័យ អត្តលេខ ០៤៨៣០
១២-លោកវរសេនីយ៍ត្រី	<b>អ៊ឹម</b>	<b>តែម</b>	នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ០១២២២៣



១៣-លោកវរសេនីយ៍ត្រី ឃុំ សិរិទ្ធិ	នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ០៤១៥២
១៤-លោកវរសេនីយ៍ត្រី ម៉ែន សារិទ្ធិ	នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ១៥៧១៤
១៥-លោកវរសេនីយ៍ត្រី ត្រី ឈេង្រួន	នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ១៦៣១១
១៦-លោកវរសេនីយ៍ត្រី អៀត ធីន្ទា	នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៤៧៧៣
១៧-លោកវរសេនីយ៍ត្រី ស៊ី សុជាតិ	នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ១២២០៧
១៨-លោកវរសេនីយ៍ត្រី ហ៊ុន គុយ	នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ១៤៤៤៤
១៩-លោកវរសេនីយ៍ត្រី ធី សំណាង	នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ០៨៨៩៩
២០-លោកវរសេនីយ៍ត្រី តែត សាវីធី	នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ០៧០៣៩
២១-លោកអនុសេនីយ៍ឯក នៅ សុភារ៉ា	នាយរងផ្នែកប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ០១៦២៥៣
២២-លោកអនុសេនីយ៍ទោ គុន ជាតិ	នាយរងផ្នែកប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៥៤៤៨៥
២៣-លោកអនុសេនីយ៍ទោ ងួន យូនាង	នាយផ្នែកប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ១៧១៧៤
២៤-លោកអនុសេនីយ៍ទោ គឹម សុផាត	នាយផ្នែកប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ២៥៩២៧
២៥-លោកស្រីអនុសេនីយ៍ទោ គឹម សុផាតា	នាយរងផ្នែកប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៣៤៤២៨
២៦-លោកអនុសេនីយ៍ទោ ម៉ែន សុខា	នាយរងផ្នែកប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ២០៨៥៣
២៧-លោកអនុសេនីយ៍ទោ តារ៉ា គុសល	នាយរងផ្នែកការិយាល័យ ស្ថិតិ និង លិខិតឆ្លងដែន អត្តលេខ ៦៣៣១៩
២៨-លោកអនុសេនីយ៍ទោ ឌុំ ជំនិត	នាយផ្នែកប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ៣៤៤៩០
២៩-លោកអនុសេនីយ៍ទោ សរ សារី	នាយរងផ្នែកប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ០២០៨៣៧
៣០-លោកអនុសេនីយ៍ត្រី ជុំ សំឡែង	នាយរងប៉ុស្តិ៍ការពារព្រំដែន អត្តលេខ ២១២១៣
៣១-លោកអនុសេនីយ៍ត្រី តែត ម៉ុងថា	នាយរងប៉ុស្តិ៍ការពារព្រំដែន អត្តលេខ ៣៥៣១៧
៣២-លោក ស៊ុត ចាន់ថង	នាយរងខុទ្ទកាល័យសាលាខេត្តព្រះសីហនុ
៣៣-លោក សេរី សម្បត្តិ	នាយរងខុទ្ទកាល័យសាលាខេត្តព្រះសីហនុ
ខ- មេដាយសុវត្តភារាដ្ឋាភិសេនាចំនួន ០៣ គ្រឿង ផ្ទុកដុំ :	
១-លោកវរសេនីយ៍ទោ ម៉ែម ម៉ូរ៉ា	នាយការិយាល័យបំភ័ន្តអក្ខរៈ អត្តលេខ ០១៥៦៥១
២-លោកវរសេនីយ៍ទោ សោម សុគន្ធា	នាយប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ០៥៥០៦
៣-លោកវរសេនីយ៍ត្រី ម៉ា ឡែង	នាយរងប៉ុស្តិ៍នគរបាលច្រកទ្វារអន្តរជាតិ អត្តលេខ ០៧២៣៧

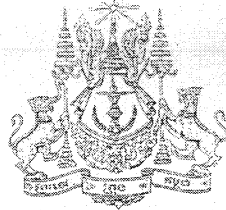
**មាត្រា ២ .-**

រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ អភិបាលខេត្តព្រះសីហនុ និងសាមីខ្លួន ដែលមាន ឈ្មោះក្នុងមាត្រា១ ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ ចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខាតទៅ ។



**សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន**

- កន្លែងទទួល :**
- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
  - អគ្គលេខាធិការរាជរដ្ឋាភិបាល
  - ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
  - ដូចមាត្រា២
  - រាជកិច្ច
  - ឯកសារ កាលប្បវត្តិ



**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

លេខ: ៤២៤ អនក្រ. ១៥



**អនុក្រឹត្យ**

**ស្តីពីការជូនមេដាយសុវត្ថារា**

**រាជរដ្ឋាភិបាល**

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និងប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ

**សម្រេច**

**មាត្រា ១ :**

ត្រូវបានបំពាក់ **មេដាយសុវត្ថារា** តាមលំដាប់ថ្នាក់ ជូនអស់លោក លោកស្រី ជាមន្ត្រីរាជការនៅខេត្តកំពង់ធំ ចំនួន ០៣ រូប ដែលមានស្នាដៃឆ្នើមក្នុងការបំពេញភារកិច្ច ជូនជាតិមាតុភូមិបានល្អ ដូចមានរាយនាមខាងក្រោម :

ក- **មេដាយសុវត្ថារា ថ្នាក់ ទី១ ជំនាញ ជូនចំពោះ :**

១-លោកវរសេនីយ៍ឯក **ឡុន សុគន្ធ** អត្តលេខ ០២០០៧ ស្នងការរង នៃស្នងការដ្ឋាននគរបាលខេត្តកំពង់ធំ

២-លោកវរសេនីយ៍ឯក **អ៊ុក គុសល** អត្តលេខ ០៣៥៥២ ស្នងការរង នៃស្នងការដ្ឋាននគរបាលខេត្តកំពង់ធំ

គ- **មេដាយសុវត្ថារា ថ្នាក់ សេនា ជូនចំពោះ :**

១-លោកវរសេនីយ៍ត្រី **ជូ សំរោង** អត្តលេខ ០៤៩៨ ស្នងការរង នៃស្នងការដ្ឋាននគរបាលខេត្តកំពង់ធំ

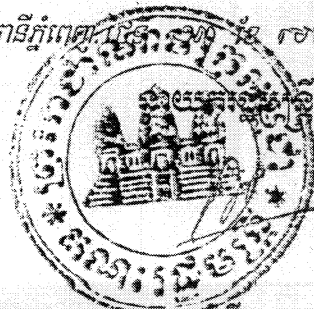
**មាត្រា ២ :**

រដ្ឋមន្ត្រី ទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និងរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ ឱ្យទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។

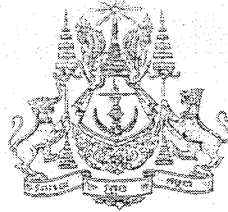
**កន្លែងទទួល**

- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរាជរដ្ឋាភិបាល
- ខ្លួនកាលយសម្ពេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចមាត្រា ១ និងមាត្រា ២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ កាលប្បវត្តិ

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១៧ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០



**សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន**



**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

លេខ: ៤២០/រ.ក.ត គត



**អនុក្រឹត្យ**

**ស្តីពីការជូនមេដាយការងារ**

**រាជរដ្ឋាភិបាល**

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និងប្រើប្រាស់គ្រឿងកសិកម្មវិយាយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ

**សម្រេច**

**មាត្រា ១ :** ត្រូវបានបំពាក់ **មេដាយការងារ** តាមលំដាប់ថ្នាក់ ជូនអស់លោក លោកស្រី ជាមន្ត្រីរាជការនៅខេត្តកំពង់ធំ ចំនួន ៧៩ រូប ដែលមានស្នាដៃឆ្នើមក្នុងការបំពេញភារកិច្ច ជូនជាតិមាតុភូមិបានល្អដូចមានរាយនាមខាងក្រោម :

**ក. មេដាយមាសការងារ :**

- ១-លោកអនុសេនីយ៍ឯក **សែម ម៉ុន** អត្តលេខ ០៣៦២៧៦ ប្រធានការិយាល័យបុគ្គលិកកងរាជអាវុធបាត់ខេត្តកំពង់ធំ
- ២-លោកអនុសេនីយ៍ឯក **យុន ម៉ុនឡូ** អត្តលេខ ០២០៥៧៨ មេបញ្ជាការកងរាជអាវុធបាត់ស្រុកស្ទឹង ខេត្តកំពង់ធំ
- ៣-លោកអនុសេនីយ៍ឯក **លត ចឿន** អត្តលេខ ០១៩១៤០ មេបញ្ជាការកងរាជអាវុធបាត់ស្រុកសណ្តាន់ ខេត្តកំពង់ធំ
- ៤-លោកអនុសេនីយ៍ទោ **ហែង សុគាត** អត្តលេខ ០២៣៥០៤ មេបញ្ជាការកងរាជអាវុធបាត់ស្រុកកំពង់ស្វាយ ខេត្តកំពង់ធំ
- ៥-លោក **ទួន ឆេងរាន** សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាខេត្តកំពង់ធំ
- ៦-លោក **ឈុន ម៉ង់ឌី** សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាខេត្តកំពង់ធំ
- ៧-លោក **តេង ចន្ទារិទ្ធី** សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាខេត្តកំពង់ធំ
- ៨-លោក **ម៉ុន សេរីន** សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាខេត្តកំពង់ធំ
- ៩-លោក **ថា សារី** សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាខេត្តកំពង់ធំ
- ១០-លោក **ស៊ុន ឆន់** សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាខេត្តកំពង់ធំ
- ១១-លោក **ពេជ តឿន** សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាខេត្តកំពង់ធំ
- ១២-លោក **ម៉ុំ សារី** សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាខេត្តកំពង់ធំ
- ១៣-លោក **ទួន ហេម** សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាខេត្តកំពង់ធំ
- ១៤-លោក **គឹម សុវ** ប្រធានក្រុមប្រឹក្សាក្រុងស្ទឹងសែន ខេត្តកំពង់ធំ

១៥-លោក	ឌី គីមអាង	ប្រធានក្រុមប្រឹក្សាស្រុកប្រាសាទសំបូរ ខេត្តកំពង់ធំ
១៦-លោក	ស សំឡា	ប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
១៧-លោក	គិន សារុន	ប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
១៨-លោក	ឌី ច ច័រ៉ាន់នី	អគ្គលេខាធិការរង នៃអគ្គលេខាធិការដ្ឋានសាលាខេត្តកំពង់ធំ
១៩-លោកស្រី	សេក គីរម្យ	ប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
២០-លោក	ស៊ី ច ពុធី	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
២១-លោក	ច័រ សត្យា	ប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
២២-លោក	ប៊ុន ច័រ៉ាន់នី	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
២៣-លោក	ស៊ី ខាន់	អនុប្រធានក្រុមអធិការកិច្ចសាលាខេត្តកំពង់ធំ
២៤-លោក	យស យូរ៉េន	អនុប្រធានអង្គភាពរដ្ឋបាលមូលដ្ឋានសាលាខេត្តកំពង់ធំ
២៥-លោក	ថេង កែតណារិន	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
២៦-លោក	ឡេង គីមទាវ	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
២៧-លោក	ខួន ចន្ទធារិ	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
២៨-លោក	លី ចេត	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
២៩-លោក	ឌី ឌុន្ទុរ	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៣០-លោក	សយ ឃុន	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៣១-លោក	ប៊ុយ កេត	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៣២-លោក	ឌី គីមសុន	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៣៣-លោក	ឡុង ចន្ទធារិ	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៣៤-លោក	សាយ ហុត	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៣៥-លោក	ហ្វុន ឈុនលី	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៣៦-លោក	ថេង គោត្តមុនី	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៣៧-លោក	ត្រួត សាវុធី	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៣៨-លោកស្រី	ប៊ុន សារី	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៣៩-លោកស្រី	ហុក ផល្លី	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៤០-លោកស្រី	ម៉ែន ចាន់ណា	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៤១-លោកស្រី	ឌី សុភាព	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៤២-លោកស្រី	ម៉ាម ថ្លីម	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៤៣-លោក	សេ ឈុន	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៤៤-លោក	លន ណាត	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៤៥-លោក	ហង្ស វិជ្ជិកា	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៤៦-លោក	ឡុង គីមគុល	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៤៧-លោក	ឌីម គីមហុន	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៤៨-លោកស្រី	ឆន សុភាព	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៤៩-លោកស្រី	គីម អាត្រីល	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៥០-លោក	ត្រួត ចាន់	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ

ខ. មេដាយត្រួតកែការងារ :

១-លោក	លន់ វ៉ាន់ច័ន្ទ	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
២-លោក	ចន ផិន	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៣-លោក	ស័រ៉ាន់ ពិសី	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៤-លោកស្រី	ស៊ីម ចន្ទធារិ	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ

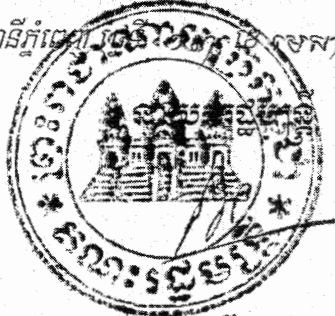
៥-លោក	សុគី ច័ន្ទតារា	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៦-លោក	ស៊ុន រដ្ឋ	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៧-លោកស្រី	គៀន ចារី	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៨-លោកស្រី	ស៊ុម ស៊ុជារត្ន	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ

គ. មេធាវីស៊ីវិល :

១-លោក	លង់ វិរិច្ចណ្ណ	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
២-លោក	ចាន់ ចារី	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៣-លោកស្រី	ច័ន ភូមិវិ	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៤-លោកស្រី	រស់ គីមឈុន	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៥-លោកស្រី	សុខ សុនិ	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៦-លោក	សួស គីមថង	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៧-លោក	លក ថង	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៨-លោកស្រី	ពុំ សុដាវ	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
៩-លោក	ចាន់ និត	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
១០-លោក	ផ្លែ រិន	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
១១-លោក	សៀង វណ្ណារី	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
១២-លោកស្រី	គង់ ណារឿន	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
១៣-លោកស្រី	ឯក វិសុដ្ឋា	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តកំពង់ធំ
១៤-លោក	ហុ ដាច	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
១៥-លោក	ឌី យី	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
១៦-លោក	គង់ សំអាត	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
១៧-លោក	ហុក គីមហ៊ាន	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
១៨-លោក	ចូ សុំឡុន	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
១៩-លោក	ស៊ុន រដ្ឋា	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
២០-លោកស្រី	ម៉ែ សុខហេង	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ
២១-លោកស្រី	អ៊ុន សុំហេង	មន្ត្រីសាលាខេត្តកំពង់ធំ

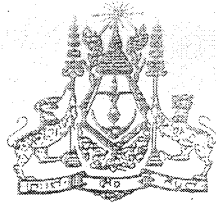
មាត្រា ២ : រដ្ឋមន្ត្រី ទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និង រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ ឱ្យទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១៩ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០



សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន

- កន្លែងទទួល**
- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរាជរដ្ឋាភិបាល
  - ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
  - ដូចមាត្រា ១ និងមាត្រា ២
  - រាជកិច្ច
  - ឯកសារ កាលប្បវត្តិ



**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

**រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា**

លេខ: ៤២៣ រ.ជ.ក.ប.ក

**អនុក្រឹត្យ**  
**ស្តីពីការបញ្ចប់តំណែងមន្ត្រីរាជការ**

**រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា**

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស / រកត / ០៩០៨ / ១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែកក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅរបស់ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០៦ នស / ៩៤ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែតុលា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីសហលក្ខន្តិកៈមន្ត្រីរាជការស៊ីវិលនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/០៦៩៩/០៨ ចុះថ្ងៃទី ២៣ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងធនធានទឹក និងឧតុនិយម
- បានឃើញអនុក្រឹត្យលេខ ៥៨ អនក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅរបស់ក្រសួងធនធានទឹក និងឧតុនិយម
- យោងតាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងធនធានទឹក និងឧតុនិយម

**ស ៤ ម ៦**

- មាត្រា ១:** ត្រូវបានបញ្ចប់តំណែងលោកស្រី **ស៊ីង វណ្ណារ៉េត** ពីអគ្គាធិការរង និងជាប្រធាននាយកដ្ឋានឧតុនិយម និងលុបឈ្មោះលោកស្រី **ស៊ីង វណ្ណារ៉េត** ចេញពីក្របខណ្ឌ ក្រសួងធនធានទឹក និងឧតុនិយម ជាស្ថាពរ ។
- មាត្រា ២:** រាល់បទប្បញ្ញត្តិទាំងឡាយណា ដែលមានខ្លឹមសារផ្ទុយនឹងអនុក្រឹត្យនេះត្រូវចាត់ទុកជានិរាករណ៍ ។
- មាត្រា ៣:** រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងធនធានទឹក និងឧតុនិយម រដ្ឋលេខាធិការ នៃរដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានមុខងារសាធារណៈ រដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋលេខាធិការ គ្រប់ក្រសួង-ស្ថាប័នដែលពាក់ព័ន្ធនិងសាមីខ្លួនត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះឱ្យមានប្រសិទ្ធភាព ចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខានេះតទៅ ។

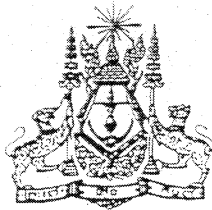
រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១៣ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០



**សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន**

**កន្លែងទទួល :**

- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរាជរដ្ឋាភិបាល
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ខុទ្ទកាល័យឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចមាត្រា ៣
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ



**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

**រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា**

លេខ: ៤២៧ រដ្ឋមន្ត្រី

**អនុក្រឹត្យ**

**ស្តីពី**

**ការតែងតាំងមន្ត្រីរាជការ**

**រាជរដ្ឋាភិបាល**

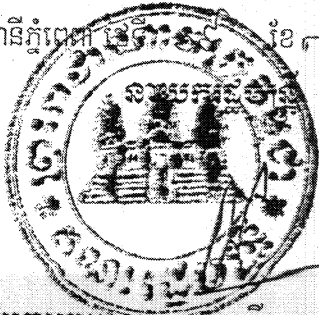
- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពី ការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០៦/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពី សហលក្ខន្តិកៈមន្ត្រីរាជការស៊ីវិល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/០៩ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពី ការបង្កើតទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- យោងតាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី

**ស ៤ ២ ៥ ៦**

**មាត្រា ១ :** ត្រូវបានតែងតាំងលោក **ឌីម គុល** ជាជំនួយការអមទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី មានឋានៈស្មើ **អគ្គនាយករង** ។

**មាត្រា ២ :** រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ រដ្ឋលេខាធិការនៃរដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានមុខងារសាធារណៈ រដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋលេខាធិការគ្រប់ក្រសួង ស្ថាប័នពាក់ព័ន្ធ និងសមាជិករដ្ឋមន្ត្រីមានចែងក្នុងមាត្រា ១ ខាងលើ ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះឱ្យមានប្រសិទ្ធភាព ចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខានេះតទៅ ។

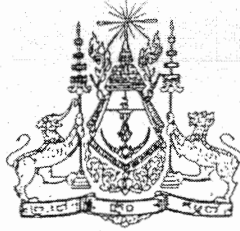
រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ២៧ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០



**សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន**

- កន្លែងទទួល :**
- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
  - អគ្គលេខាធិការរាជរដ្ឋាភិបាល
  - ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
  - ខុទ្ទកាល័យនាយករដ្ឋមន្ត្រី
  - ដូចមាត្រា ២
  - រាជកិច្ច
  - ឯកសារ-ការប្រជុំ





**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

**រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា**

លេខ: ៤២៧.រកត/ន.ស

**អនុក្រឹត្យ**

**ស្តីពីការជូនវេជ្ជបញ្ជាស្ថាបនាជាតិ**

\*\*\*

**រាជរដ្ឋាភិបាល**

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រម លេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើតនិងប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងធម្មការ និងសាសនា

**សម្រេច**

**មាត្រា ១.-**

ត្រូវបានបំពាក់ វេជ្ជបញ្ជាស្ថាបនាជាតិ តាមលំដាប់ថ្នាក់ ជូនសប្បុរសជន ចំនួន១៨រូប ដែលបានបរិច្ចាគធនធានផ្ទាល់ខ្លួន ចូលរួមជួយកសាងព្រះវិហារ សាលាធម្មសភា កុដី បណ្ណាល័យ របង ខ្លោងទ្វារ និងសមិទ្ធផលផ្សេងៗជាច្រើនទៀត នៅក្នុងវត្តឈូករ៉ា សង្កាត់គោករកា ខណ្ឌដង្កោ រាជធានីភ្នំពេញ ដូចមានរាយនាមខាងក្រោម :

**ក-វេជ្ជបញ្ជាស្ថាបនាជាតិ:**

១-លោក	ថាច់ សំរោត	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ១២.០០០ ដុល្លារ
២-លោក	តី ឈុប	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ១២.០០០ ដុល្លារ
៣-លោក	ឆ័ង សាតុន	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ១១.០០០ ដុល្លារ
៤-លោក	ឆ័ង ឆ័ង	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ១១.០០០ ដុល្លារ
៥-លោក	ចាន់ សេម	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ១០.០០០ ដុល្លារ
៦-លោក	អេង ដង	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ១០.០០០ ដុល្លារ
៧-លោក	សុខ ឆាំ	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ១០.០០០ ដុល្លារ
៨-លោក	ដង សម្បូរ	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ១០.០០០ ដុល្លារ
៩-លោក	ចំរើន ឃឿន	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ១០.០០០ ដុល្លារ

**ខ-មេដាយត្រាក់ត្រាបណ្ណាសាស្ត្រៈ**

១-លោក	ស ជិន	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ៧.០០០ ដុល្លារ
២-លោក	ឆេង សុខ	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ៧.០០០ ដុល្លារ
៣-លោក	គុន ថុច	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ៦.៥០០ ដុល្លារ
៤-លោក	ហង្ស សុំណាត	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ៦.៥០០ ដុល្លារ
៥-លោក	ប៉ែត សុភាព	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ៦.៥០០ ដុល្លារ
៦-អ្នកស្រី	ឈន់ អោក	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ៦.០០០ ដុល្លារ
៧-អ្នកស្រី	ឆៀម គូ	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ៦.០០០ ដុល្លារ
៨-លោក	ជែ រស់	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ៥.០០០ ដុល្លារ
៩-លោក	ឆៀម ធី	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ៥.០០០ ដុល្លារ
១០-អ្នកស្រី	សេង តុំ	សប្បុរសជន	ថវិកា ចំនួន ៥.០០០ ដុល្លារ

**មាត្រា ២.-**

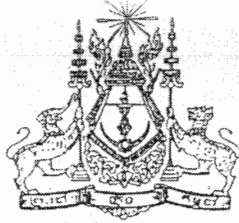
រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងធម្មការនិងសាសនា និងអភិបាលនៃគណៈអភិបាលរាជធានីភ្នំពេញ ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។ ២/៣៤

**កន្លែងទទួល :**

- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- អគ្គលេខាធិការរាជរដ្ឋាភិបាល
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចមាត្រា ១ និង មាត្រា ២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ



សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន



**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

**រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា**

លេខ: ៤៣០.រកត/១៩-១៥

**អនុក្រឹត្យ**

**ស្តីពីការជូនមេធាវីសាវ័ន្ត**

**រាជរដ្ឋាភិបាល**

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រម លេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើតនិងប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងវប្បធម៌ និងវិចិត្រសិល្បៈ

**សម្រេច**

**មាត្រា ១.-**

ត្រូវបានបំពាក់ **មេធាវីសាវ័ន្ត** ថ្នាក់ ដឹកនាំ ជូនលោក HIDETOSHI KUSHIDA នាយកអង្គការសិល្បៈវប្បធម៌ពិភពលោក ដែលបានផ្តល់វិភាគទានជាថវិកា ចំនួន ៦៨.៤០០ ដុល្លារអាមេរិក ក្នុងការសាងសង់សាលាពិព័រណ៍ ០១ខ្នង ទំហំ ៤៨១ ម<sup>២</sup> នៅសាកលវិទ្យាល័យភូមិន្ទវិចិត្រសិល្បៈ សម្រាប់ដាក់តាំងបង្ហាញស្នាដៃនិស្សិត និងមន្ត្រីរាជការ ។

**មាត្រា ២.-**

រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និងរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងវប្បធម៌និងវិចិត្រសិល្បៈ ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។ *HR*

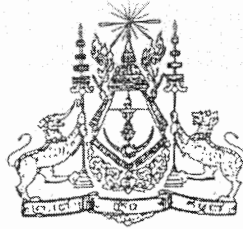
**កន្លែងទទួល :**

- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- អគ្គលេខាធិការរាជរដ្ឋាភិបាល
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចមាត្រា ១ និង មាត្រា ២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១៦ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០



**សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន**



**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

**រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា**

លេខ: ៤៣១.រ.រកត/១០

**អនុក្រឹត្យ**

**ស្តីពីការជូនមេដាយសាសនាជាតិ**

**រាជរដ្ឋាភិបាល**

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រម លេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើតនិងប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងធម្មការ និងសាសនា

**សម្រេច**

**មាត្រា ១.-**

ត្រូវបានបំពាក់ មេដាយសាសនាជាតិ ជូនលោក ឡេង ហេង គង់ ជាសប្បុរសជន ដែលបានបរិច្ចាគធនធានផ្ទាល់ខ្លួនចូលរួមកសាងសមិទ្ធផល នៅវត្តសម្តេចពោធិវិង្ស ឃុំចើងជើង ស្រុកបារាយណ៍ ខេត្តកំពង់ធំ ចំណាយអស់ថវិកាចំនួន ១៣៣.៩៤៩ ដុល្លារអាមេរិក ។

**មាត្រា ២.-**

រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងធម្មការនិងសាសនា និងអភិបាលនៃគណៈអភិបាលខេត្តកំពង់ធំ ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយទទួលបានលទ្ធផលដូចម្តេច។

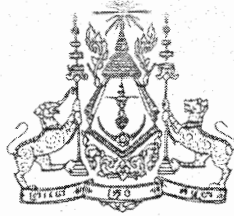
រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១៤ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០



សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន

**កន្លែងទទួល :**

- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- អគ្គលេខាធិការរាជរដ្ឋាភិបាល
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដ្ឋានមាត្រា ១ និង មាត្រា ២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ



**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

លេខ: ៤៣ ឃ. អនក្រ. បក. ១៥



**អនុក្រឹត្យ**

**ស្តីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ**

.....

**រាជរដ្ឋាភិបាល**

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំង រាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពី ការរៀបចំនិងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និង ប្រើប្រាស់ គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ

**សម្រេច**

**មាត្រា ១ .-**

ត្រូវបានបំពាក់ **មេដាយស្ថាបនាជាតិ** តាមលំដាប់ថ្នាក់ ប្រភេទ និងជូនសប្បុរសជនចំនួន ០៣រូប ដែលបានបរិច្ចាគ ធនធានផ្ទាល់ខ្លួនជួយកសាង សាលាឆាន់ រោងទិស និងចាក់ដីបំពេញទីធ្លារវត្ត នៅ **វត្តព្យាណពនឧត្តមសិលាភក្តា** ហៅ (វត្តជ្រុងថ្មីក្រពើហា) ស្ថិតនៅក្នុងឃុំព្រែកដំបង ស្រុកមុខកំពូល ខេត្តកណ្តាល ដែលមានរាយព្រះនាម និងនាមដូចខាងក្រោម :

ក- **មេដាយសាស្ត្រាបនាជាតិចំនួន ០១ គ្រឿង ប្រភេទជូន**

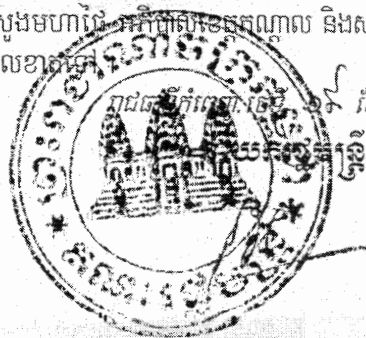
ព្រះតេជគុណ **ស៊ីវៀន ឡាន** ព្រះចៅអធិការវត្តព្យាណពនឧត្តមសិលាភក្តា បច្ចុប្បន្នចំនួន ៤៩.៤០០ ដុល្លារ

ខ- **មេដាយស្ថាបនាជាតិចំនួន ០៣ គ្រឿង ផ្តល់ជូន :**

- ១-លោក **ស្រីវ៉ាន ឌិត្ត** សប្បុរសជននៅរាជធានីភ្នំពេញ ថវិកាចំនួន ៨.៥០០ ដុល្លារ
- ២-លោក **សុខ ចំរើន** សប្បុរសជននៅខេត្តក្រចេះ ថវិកាចំនួន ៦.៣០០ ដុល្លារ
- ៣-លោកស្រី **សុខ សុផា** សប្បុរសជននៅរាជធានីភ្នំពេញ ថវិកាចំនួន ៥.៥០០ ដុល្លារ

**មាត្រា ២ .-**

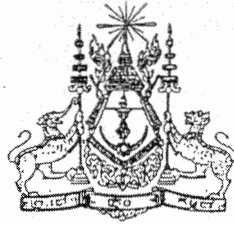
រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ អគ្គនាយកដ្ឋានស្ថាបនា និងសាមីខ្លួន ដែលមានឈ្មោះ ក្នុងមាត្រា១ ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ ចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខាតទៅ។



ថ្ងៃ ទី ១៩ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

- កន្លែងទទួល :**
- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
  - អគ្គនាយកដ្ឋានការងារសាធារណៈ
  - អគ្គនាយកដ្ឋានការងាររដ្ឋសភា
  - អគ្គនាយកដ្ឋានការរាជរដ្ឋាភិបាល
  - ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
  - ដូចមាត្រា២
  - រាជកិច្ច ✓
  - ឯកសារ កាលប្បវត្តិ

**សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន**



**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

**រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា**

លេខ: ៤៣៣ រ.ជ.ន.ក. ប.ក

**អនុក្រឹត្យ**

**ស្តីពីការជូនវេជ្ជបញ្ជាស្ថាបនាជាតិ**

**រាជរដ្ឋាភិបាល**

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រម លេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និងប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់អភិបាលនៃគណៈអភិបាលខេត្តកណ្តាល

**សម្រេច**

**មាត្រា ១.-**

ត្រូវបានបំពាក់ **វេជ្ជបញ្ជាស្ថាបនាជាតិ** ជូនសប្បុរសជន ចំនួន ០៦រូប ដែលបានចំណាយធនធានផ្ទាល់ខ្លួន ចូលរួមក្នុងការកសាងសមិទ្ធផលនានា នៅវត្តប្រជុំនី ហៅវត្តក្រពើហា សង្កាត់ព្រែកឫស្សី ក្រុងតាខ្មៅ ខេត្តកណ្តាល ដូចមានរាយនាមខាងក្រោម៖

ក-**វេជ្ជបញ្ជាស្ថាបនាជាតិ**៖

- |          |            |            |            |
|----------|------------|------------|------------|
| ១- លោក , | អាន ប៊ុនឆន | ៣- លោក     | គាត សាវណ្ណ |
| ២- ឧបាសក | ឃើង ថន     | ៤- ឧបាសិកា | គុន សារីន  |

ខ-**វេជ្ជបញ្ជាស្ថាបនាជាតិ**៖

- |           |          |          |           |
|-----------|----------|----------|-----------|
| ១- លោកយាយ | ខាត់ យីម | ២- លោកតា | ស្រីម ធាន |
|-----------|----------|----------|-----------|

**មាត្រា ២.-**

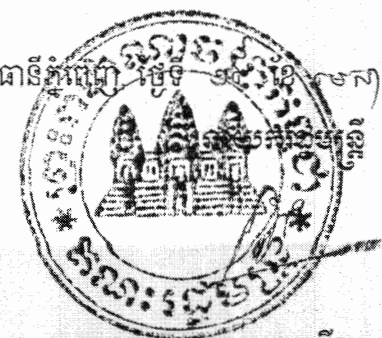
រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និង អភិបាលនៃគណៈអភិបាល ខេត្តកណ្តាល ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។ *A HAK*

**កន្លែងទទួល:**

- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- អគ្គលេខាធិការរាជរដ្ឋាភិបាល
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចមាត្រា១ និងមាត្រា២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១៩ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

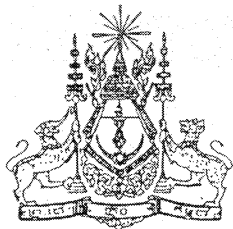
ឆ្នាំ ២០១០



សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ **ហ៊ុន សែន**

*Handwritten signature*





**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

**រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា**

លេខ: ៤៣៤ រ.ជ.ក្រ. ខ.ក

**អនុក្រឹត្យ**

**ស្តីពីការជូនវេជ្ជបញ្ជាសុខាភិបាល**

**រាជរដ្ឋាភិបាល**

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រម លេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និង ប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់អភិបាលនៃគណៈអភិបាលខេត្តកណ្តាល

**សម្រេច**

**មាត្រា ១.-**

ត្រូវបានបំបាក់ វេជ្ជបញ្ជាសុខាភិបាល ថ្នាក់ ដឹកនាំ ជូនសប្បុរសជន ចំនួន ០៤រូប ដែលបានចំណាយធនធានផ្ទាល់ខ្លួន ចូលរួមក្នុងការកសាងសមិទ្ធផលនានា នៅវត្តប្រជុំនី ហៅវត្តក្រពើហា សង្កាត់ព្រែកឫស្សី ខេត្តកណ្តាល ដូចមានរាយនាមខាងក្រោម៖

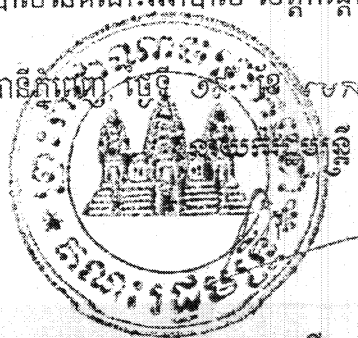
- |             |              |        |             |
|-------------|--------------|--------|-------------|
| ១- លោក      | ស៊ុន លីត     | ៣- លោក | ជា វ៉ាន់ថេន |
| ២- អ្នកស្រី | លីម សុភារដ្ឋ | ៤- លោក | ដឹម សំរោន   |

**មាត្រា ២.-**

រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និង អភិបាលនៃគណៈអភិបាល ខេត្តកណ្តាល ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។ *A MA*

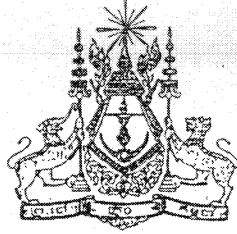
រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ១៧ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

- កន្លែងទទួល:**
- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
  - អគ្គលេខាធិការរាជរដ្ឋាភិបាល
  - ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
  - ដូចមាត្រា១ និងមាត្រា២
  - រាជកិច្ច
  - ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ



**សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន**





**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

**រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា**

លេខ: ៤៣៥. សន. អន. អត

**អនុក្រឹត្យ**  
**ស្តីពីការជូនវេជ្ជបញ្ជា**

**រាជរដ្ឋាភិបាល**

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រម លេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និងប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់ រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសាធារណការ និងដឹកជញ្ជូន

**សម្រេច**

**មាត្រា ១.-**

ត្រូវបានបំពាក់ វេជ្ជបញ្ជា តាមលំដាប់ថ្នាក់ ជូនមន្ត្រីរាជការ ចំនួន ១៨រូប ដែលមានស្នាដៃល្អ ក្នុងការចូលរួមអនុវត្ត គម្រោងសាងសង់ប្រព័ន្ធចំរោះទឹកកខ្វក់ ក្រុងសៀមរាប ខេត្តសៀមរាប ដូចមានរាយនាមខាងក្រោម ៖

**ក-វេជ្ជបញ្ជាសាធារណៈ**

១- លោក	សុខ ធីត្យុ	អនុប្រធានមន្ទីរសាធារណការនិងដឹកជញ្ជូនខេត្តសៀមរាប
២- លោក	សាយ ពេជ្រចិន្ដា	អនុប្រធានអង្គភាពលូមន្ទីរសាធារណការនិងដឹកជញ្ជូនខេត្តសៀមរាប
៣- លោកស្រី	លីន មនោរម្យ	អនុប្រធានអង្គភាពលូមន្ទីរសាធារណការនិងដឹកជញ្ជូនខេត្តសៀមរាប
៤- លោក	ឡែង សំរិទ្ធ	មន្ត្រីមន្ទីរសាធារណការនិងដឹកជញ្ជូនខេត្តសៀមរាប
៥- លោក	អ៊ឹម វិបុល	វិស្វករមន្ទីរសាធារណការនិងដឹកជញ្ជូនខេត្តសៀមរាប
៦- លោក	អ៊ុក ឈន	គណនេយ្យមន្ទីរសាធារណការនិងដឹកជញ្ជូនខេត្តសៀមរាប
៧- លោក	ហ៊ុយ ហាន	មន្ត្រីបច្ចេកទេសមន្ទីរសាធារណការនិងដឹកជញ្ជូនខេត្តសៀមរាប
៨- លោកស្រី	សុវត្ថ មុន្នីវ៉ា	មន្ត្រីគ្រប់គ្រងសម្ភារៈមន្ទីរសាធារណការនិងដឹកជញ្ជូនខេត្តសៀមរាប
៩- លោក	សៅ រឹម	អនុប្រធានការិយាល័យសាលាខេត្តសៀមរាប

- ១០- លោក **ហង់ ហឿម** ចៅសង្កាត់ស្វាយដង្កំ
- ១១- លោក **សែម ដារី** អនុប្រធានការិយាល័យរដ្ឋបាល

**ខ-មេធាវីត្រួតពិនិត្យ:**

- ១- លោក **ហ៊ុំ សុផល** មេភូមិតាតុលសង្កាត់ស្វាយដង្កំ
- ២- លោក **ឡុង សារឿន** មេភូមិមណ្ឌល២សង្កាត់ស្វាយដង្កំ
- ៣- លោក **ឆេង ឃាង** មេភូមិស្ទឹងថ្មីសង្កាត់ស្វាយដង្កំ
- ៤- លោកស្រី **ភឹម សាត** មេភូមិថ្មីសង្កាត់ស្វាយដង្កំ
- ៥- លោក **មុត សុផាត** មេភូមិវិហារចិនសង្កាត់ស្វាយដង្កំ
- ៦- លោក **អេក មី** អនុភូមិវិហារចិនសង្កាត់ស្វាយដង្កំ

**មាត្រា ២.**

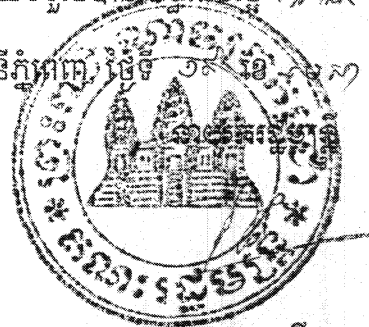
រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសាធារណការ និងដឹកជញ្ជូន និងអភិបាលនៃ  
គណៈអភិបាល ខេត្តសៀមរាប ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយទទួលបានលទ្ធផល។ *# 18R*

**កន្លែងទទួល:**

- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- អគ្គលេខាធិការរាជរដ្ឋាភិបាល
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចមាត្រា១ និងមាត្រា២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១៩ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

ឆ្នាំ ២០១០



**សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន**



**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

**រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា**

លេខ: ៤៣២ រ.ជ.ក. ២៧

**អនុក្រឹត្យ**

**ស្តីពីការជូនមេដាយសុវត្ថាន**

**រាជរដ្ឋាភិបាល**

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រម លេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និងប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់ រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសាធារណការ និងដឹកជញ្ជូន

**សម្រេច**

**មាត្រា ១.-**

ត្រូវបានបំពាក់ មេដាយសុវត្ថាន តាមលំដាប់ថ្នាក់ ជូនមន្ត្រីរាជការ ចំនួន ០៧រូប ដែលមានស្នាដៃល្អ ក្នុងការចូលរួមអនុវត្ត គម្រោងសាងសង់ប្រព័ន្ធចំរោះទឹកកខ្វក់ ក្រុងសៀមរាប ខេត្តសៀមរាប ដូចមានរាយនាមខាងក្រោម ៖

ក-មេដាយសុវត្ថាន ថ្នាក់ ធីបឌិន្ទៈ

- លោក **ឈុន សៅ** នាយរងខុទ្ទកាល័យសាលាខេត្តសៀមរាប

ខ-មេដាយសុវត្ថាន ថ្នាក់ សេនា:

- ១- លោក **ហៀង ធី** អនុប្រធានមន្ទីរសាធារណការនិងដឹកជញ្ជូនខេត្តសៀមរាប
- ២- លោក **គង ចាន់ត្រា** អនុប្រធានមន្ទីរសាធារណការនិងដឹកជញ្ជូនខេត្តសៀមរាប
- ៣- លោក **ពៅ ឡានី** អនុប្រធាននាយកដ្ឋានរដ្ឋបាលក្រសួងសាធារណការនិងដឹកជញ្ជូន

គ-មេដាយសុវត្ថាន ថ្នាក់ អស្សុប្បឌិ:

- ១- លោក **វង្ស វិជិត** មន្ត្រីនាយកដ្ឋានផ្លូវថ្នល់
- ២- លោក **សា ស៊ីវុដថា** អនុប្រធានការិ.នាយកដ្ឋានផ្លូវថ្នល់

៣- លោកស្រី **គឹម ពៅ** អនុប្រធានការិ.នាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល

**មាត្រា ២.**

រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសាធារណការ និងដឹកជញ្ជូន និងអភិបាលនៃ  
គណៈអភិបាល ខេត្តសៀមរាប ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ។ *AHR*

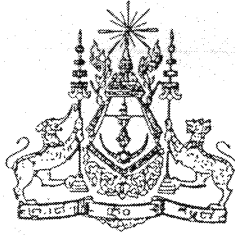
**កន្លែងទទួល:**

- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- អគ្គលេខាធិការរាជរដ្ឋាភិបាល
- ខ្លួនកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចមាត្រា១ និងមាត្រា២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ១៩ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០ ✓



**សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន**



**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

**រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា**

លេខ: ៤៣៣ អនក្រ.នត

**អនុក្រឹត្យ**  
**ស្តីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ**

**រាជរដ្ឋាភិបាល**

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និងប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងអប់រំ យុវជន និងកីឡា

**សម្រេច**

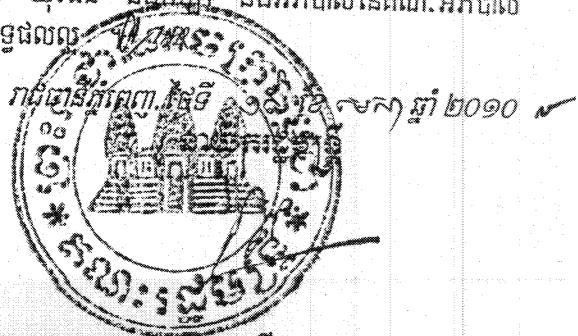
**មាត្រា ១.-**

ត្រូវបានបំពាក់ **មេដាយស្ថាបនាជាតិ** ចំនួន០២គ្រឿង ជូនសប្បុរសជន ចំនួន០២រូប ដែលបានចូលរួមក្នុងការជួយសាងសង់អគារសិក្សា ចំនួន០១ខ្នង មាន០៣បន្ទប់ ធ្វើពីថ្មប្រក់ក្បឿង និងបង្អួចអនាម័យ ០១ខ្នង មាន០២បន្ទប់ ជូនដល់សាលាបឋមសិក្សា គោកលុន ស្ថិតនៅភូមិគោកលុន ឃុំជប់រ៉ាំ ស្រុកព្រះនេត្រព្រះខេត្តបន្ទាយមានជ័យ ដូចមានរាយនាមខាងក្រោម :-

- ១-លោក **វ៉ាន់ សារីម** អនុប្រធានការិយាល័យអប់រំ យុវជន និងកីឡា ស្រុកព្រះនេត្រព្រះ
- ២-លោក **ខ៊ី ដន្ទា** នាយកសាលាបឋមសិក្សាជប់រ៉ាំ

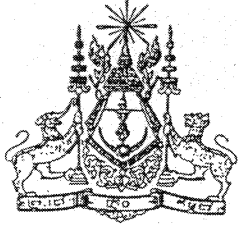
**មាត្រា ២.-**

រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងអប់រំ យុវជន និងកីឡា និងអភិបាលនៃគណៈអភិបាលខេត្តបន្ទាយមានជ័យ ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយទទួលបានលទ្ធផល



**សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន**

- កន្លែងទទួល :**
- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
  - អគ្គលេខាធិការរាជរដ្ឋាភិបាល
  - ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
  - ដូចក្នុងមាត្រា ១ និង មាត្រា ២
  - រាជកិច្ច
  - ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ



**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

**រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា**

លេខ: ៤៣៧. អនក្រ. អន

**អនុក្រឹត្យ**

**ស្តីពីការជូនវេជ្ជបណ្ឌិតជាតិ**

**រាជរដ្ឋាភិបាល**

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រម លេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និងប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងអប់រំយុវជន និងកីឡា

**សម្រេច**

**មាត្រា ១.-**

ត្រូវបានបំពាក់ **វេជ្ជបណ្ឌិតជាតិ** ជូនសប្បុរសជន ចំនួន ០២រូប ដែលបានបរិច្ចាគធនធានផ្ទាល់ខ្លួន ជួយសាងសង់អគារសិក្សា ចំនួន ០១ខ្នង កំពស់ ០២ជាន់ មាន ០៥បន្ទប់ ជូនដល់សាលាបឋមសិក្សា តេជោ ហ៊ុន សែន ត្រពាំងរាំង ស្ថិតនៅរាជធានីភ្នំពេញ ដូចមានរាយនាមខាងក្រោម ៖

- ឯកឧត្តម **ហ៊ុន ឆន** ទីប្រឹក្សាឯកឧត្តម ស ខេង ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ
- លោកជំទាវ **យ៉ង់ សារី** ភរិយាឯកឧត្តម ហ៊ឹង ឆន

**មាត្រា ២.-**

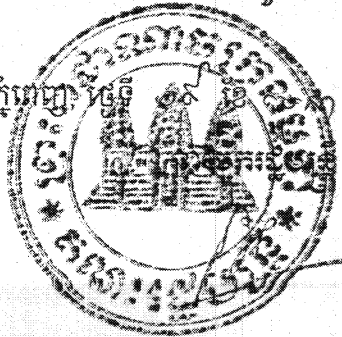
រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និងរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងអប់រំយុវជននិងកីឡា ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។ *H&K*

**កន្លែងទទួល:**

- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរាជរដ្ឋាភិបាល
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចមាត្រា១ និងមាត្រា២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១៩ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

ឆ្នាំ ២០១០



**សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន**



**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

**រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា**

លេខ: ៤៣៩.រកត/១០

**អនុក្រឹត្យ**

**ស្តីពីការជូនវេជ្ជបណ្ឌិតជាតិ**

**រាជរដ្ឋាភិបាល**

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រម លេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និងប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងអប់រំយុវជន និងកីឡា

**សម្រេច**

**មាត្រា ១.-**

ត្រូវបានបំពាក់ **វេជ្ជបណ្ឌិតស្ថាបនាជាតិ** ជូនសប្បុរសជន ចំនួន ០២រូប ដែលបានបរិច្ចាគធនធានផ្ទាល់ខ្លួន ជួយកសាងមជ្ឈមណ្ឌលវេជ្ជបណ្ឌិតគ្រីស្ទូហ្វមេរីយ៉េ ស្ថិតនៅសង្កាត់បឹងកក់ I ខណ្ឌទួលគោក រាជធានីភ្នំពេញ ដូចមានរាយនាមខាងក្រោម ៖

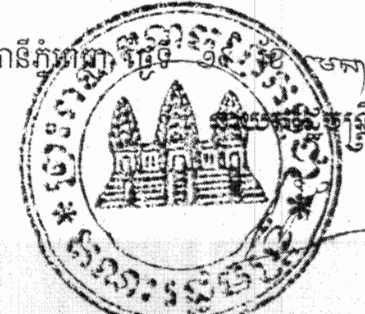
- ១- លោក **ត្រាំ សយ** បុគ្គលិកទទួលបន្ទុកការងារផ្នែកទំនាក់ទំនង
- ២- លោក **ត្រី ហុក** បុគ្គលិកទទួលបន្ទុកកម្មវិធីនិស្សិត

**មាត្រា ២.-**

រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និងរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងអប់រំយុវជននិងកីឡា ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។/ 144

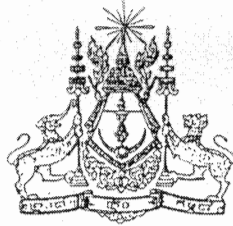
- កន្លែងទទួល:
- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរាជរដ្ឋាភិបាល
  - ទទួលយសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
  - ដូចមាត្រា១ និងមាត្រា២
  - រាជកិច្ច
  - ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១៩ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០



**សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន**





**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

**រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា**

លេខ: ៤៤០ . អនក្រ. អន

**អនុក្រឹត្យ**  
**ស្តីពីការជូនវេជ្ជប័ណ្ណសុវត្ថិភាព**

នា ២០១០

**រាជរដ្ឋាភិបាល**

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និងប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងធនធានទឹក និងឧតុនិយម

**ស រ េ ម ប**

**មាត្រា ១**

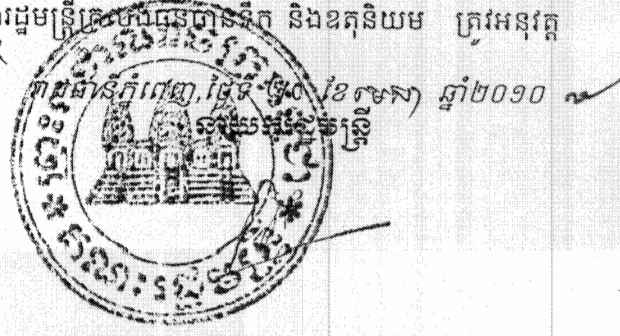
ត្រូវបានបំពាក់ **វេជ្ជប័ណ្ណសុវត្ថិភាព** តាមលំដាប់ថ្នាក់ ជូនមន្ត្រីរាជការនៃក្រសួងធនធានទឹក និងឧតុនិយម ចំនួន ០៨ រូបដែលមានស្នាដៃល្អក្នុងការបំពេញភារកិច្ចជូនជាតិមាតុភូមិ កន្លងមក ដូចមានរាយនាមខាងក្រោម ៖

- ក-វេជ្ជប័ណ្ណសុវត្ថិភាព ថ្នាក់ វិបឌិនៈ**
  - លោក **ម៉េម ប្រសិ** អនុប្រធាននាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល និងធនធានមនុស្ស
- ខ-វេជ្ជប័ណ្ណសុវត្ថិភាព ថ្នាក់ សេនា:**
  - លោក **ឈា ម៉ីនរិទ្ធ** ប្រធាននាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល និងធនធានមនុស្ស
- គ-វេជ្ជប័ណ្ណសុវត្ថិភាព ថ្នាក់ អស្ស័យធូ្និ:**
  - ១-លោក **ឈុន ម៉ីនឈឿន** អនុប្រធាននាយកដ្ឋានផែនការ និងសហប្រតិបត្តិការ អន្តរជាតិ
  - ២-លោក **ម៉ុល សារ៉េន** អនុប្រធាននាយកដ្ឋានពារសាស្ត្រកសិកម្ម
  - ៣-លោក **ថេង ម៉ីនតេង** អនុប្រធាននាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
  - ៤-លោក **សេន ឈ្មា** អនុប្រធានមន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយមខេត្តតាកែវ
  - ៥-លោក **លៅ ចាន់តូ** អនុប្រធានមន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយមខេត្តស្វាយរៀង
  - ៦-លោក **គង់ ពួន** មន្ត្រីនាយកដ្ឋានពារសាស្ត្រកសិកម្ម

**មាត្រា ២**

រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និងរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងធនធានទឹក និងឧតុនិយម ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះអោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។

- កន្លែងទទួល:**
- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
  - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
  - អគ្គលេខាធិការរាជរដ្ឋាភិបាល
  - ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
  - ដូចក្នុងមាត្រា ១ និងមាត្រា ២
  - រាជកិច្ច
  - ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ



**សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន**



ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម  
Ministry of Commerce  
លេខ ២៩២ ពណ.បបព

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ  
KINGDOM OF CAMBODIA  
Nation - Religion - King

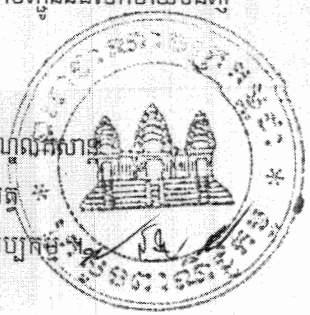
នីតិកម្មថ្ងៃទី ២៣ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

**ទេសរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម**

សូមបញ្ជាក់ថា :

ក្រុមហ៊ុនពាណិជ្ជកម្មឯកជនមួយជាបុត្រសម្ព័ន្ធនៃក្រុមហ៊ុន CAMBODIA PLANTATIONS ( SINGAPORE ) PTE.LIMITED ត្រូវបាន  
ចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និងទទួលស្គាល់ជានិតិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់ គិតចាប់ពីកាលបរិច្ឆេទនៃការចុះបញ្ជីនេះតទៅតាមលក្ខខណ្ឌដូចខាងក្រោម :

- ១- នាមករណ៍របស់ក្រុមហ៊ុន : **ចេនឡា កសិកម្ម លីមីតធីត**  
CHENLA KASEKAM LIMITED
- អត្តលេខចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម : Co. 5901/09E ចុះថ្ងៃទី ១២ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០០៩
- មានទ្រង់ទ្រាយជា : សហគ្រាសឯកបុគ្គលទទួលខុសត្រូវមានកម្រិត
- ២- អភិបាលក្រុមហ៊ុន : លោក SCOTT ALEXANDER LEWIS " តតិយជន " ប្រធានក្រុមប្រឹក្សាភិបាល  
លោក សេន ចាន់ឆ្មុ " តតិយជន " អភិបាល
- ៣- ដើមទុនក្រុមហ៊ុន : ចំនួន ៤.០០០.០០០ រៀល
- ៤- ទីស្នាក់ការក្រុមហ៊ុន : លេខ ៨១ B ផ្លូវលេខ ៥៧ សង្កាត់បឹងកេងកងទី១ ខណ្ឌចំការមន រាជធានីភ្នំពេញ ។
- ៥- កម្មវត្ថុអាជីវកម្ម : -ពាណិជ្ជកម្ម : ទិញ លក់ ផ្លាស់ប្តូរទំនិញ នីហ្វរណេ អាហារីណេទំនិញគ្រប់ប្រភេទ  
-ការជួលដាក់ឃ្នាំងនូវផលិតផល ទំនិញគ្រប់ប្រភេទ -ការជួលជុលសំភារៈ ទំនិញ  
គ្រប់ប្រភេទ  
-ប្តូរប្រាក់ ផលិត ទិញ លក់គ្រឿងអលង្ការ  
-មន្ទីរពេទ្យពិគ្រោះនិងព្យាបាលជម្ងឺ  
-បើកសាលាបណ្តុះបណ្តាល  
-សេវាពិគ្រោះយោបល់លើផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុ ពាណិជ្ជកម្ម  
-សេវាការងារជូនអតិថិជនធ្វើក្នុងនិងក្រៅប្រទេស  
-សេវាជួយពាណិជ្ជកម្ម  
-បោះពុម្ពផ្សាយ  
-ផលិតខ្សែភាពយន្ត វីដេអូ CD  
-ដឹកជញ្ជូន : ផ្លូវទឹក ផ្លូវគោក ផ្លូវអាកាស -សេវាបញ្ជូននិងចែកចាយទំនិញ  
-សេវាយកកំរៃជើងសារលើការដឹកជញ្ជូន  
-សាងសង់ ជួលជុល អាគារ ស្ពាន ផ្លូវ  
-ទេសចរណ៍ : សណ្ឋាគារ ភោជនីយដ្ឋាន មជ្ឈមណ្ឌលភាសា  
-វិនិយោគលើវិស័យកសិកម្ម : ដាំដំណាំ ចិញ្ចឹមសត្វ \*  
-វិនិយោគលើវិស័យឧស្សាហកម្ម : រោងចក្រ សិប្បកម្ម \*



៦- ថេរវេលា : ៩៩ ឆ្នាំ

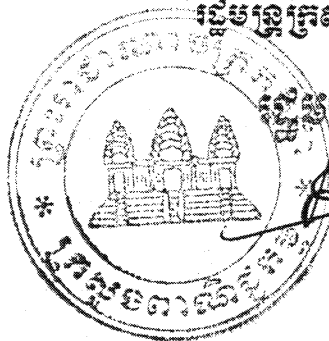
រាល់ដំណាច់ឆ្នាំនីមួយៗ អភិបាលក្រុមហ៊ុនមានកាតព្វកិច្ចមកតំកល់ប្រតិវេទន៍ប្រចាំឆ្នាំ ដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថានភាពរបស់ក្រុមហ៊ុន នៅនាយកដ្ឋានចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម នៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

ដើម្បីធ្វើប្រតិបត្តិការលើមុខជំនាញនីមួយៗ ក្រុមហ៊ុនត្រូវសុំការអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង ឬស្ថាប័ន ដែលគ្រប់គ្រងមុខជំនាញ ទាំងនោះ និងសុំការអនុញ្ញាតបើកទីតាំងទីស្នាក់ការរបស់ក្រុមហ៊ុនពីអាជ្ញាធរដែនដី ។

អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសម្របទៅតាមច្បាប់ជាធរមាន ។

ទេសរដ្ឋមន្ត្រី

រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម



កឹម ស៊ីវ៉ាន

**បម្រុងជូន**

- ក្រុមប្រឹក្សាអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- ក្រសួងសង្គមកិច្ច អតីតយុទ្ធជន និងយុវនីតិសម្បទា
- ក្រសួង ការងារ និង បណ្តុះបណ្តាលវិជ្ជាជីវៈ
- ក្រសួងសុខាភិបាល
- ក្រសួងទេសចរណ៍
- ក្រសួងព័ត៌មាន
- ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា
- ក្រសួងអប់រំយុវជន និងកីឡា
- ក្រសួងវប្បធម៌ និងវិចិត្រសិល្បៈ
- ក្រសួងសាធារណការ និងដឹកជញ្ជូន
- ក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនីយកម្ម និងសំណង់
- រដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានអាកាសចរស៊ីវិល
- ក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខា ប្រមាញ់ និងនេសាទ
- ក្រសួងឧស្សាហកម្ម រ៉ែ និងថាមពល
- អគ្គនាយកដ្ឋានរាជកិច្ច និង សេវាកុំព្យូទ័រ
- សាលារាជធានីភ្នំពេញ
- មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មរាជធានីភ្នំពេញ "មុខការ"
- ឯកសារ - កាលប្បវត្តិ



**ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម**  
**Ministry of Commerce**  
លេខ ២៤៤៧ ពណ.ចបព

**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**  
**KINGDOM OF CAMBODIA**  
**Nation - Religion - King**

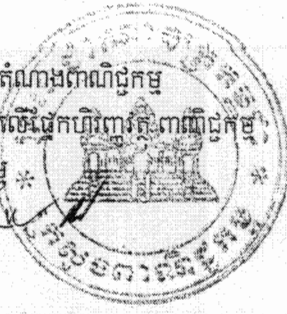
អំពាវនាវ ២៣ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

**ទេសរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម**

**សូមបញ្ជាក់ថា :**

ក្រុមហ៊ុនពាណិជ្ជកម្មឯកជនមួយ ត្រូវបានចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និងទទួលស្គាល់ជាស៊ីតិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់ គិតចាប់ពីកាលបរិច្ឆេទនៃការចុះបញ្ជីនេះតទៅ តាមលក្ខខណ្ឌដូចខាងក្រោម :

- ១- នាមករណ៍របស់ក្រុមហ៊ុន : **អេហ្វ & ប៊ី ឡាយស្តាយ អ៊ិនវេសមេន**  
F & B LIFESTYLE INVESTMENT Ltd.  
អត្តលេខចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម : Co. 13685/09P ចុះថ្ងៃទី ២២ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០០៩  
មានទ្រង់ទ្រាយជា : ក្រុមហ៊ុនឯកជនទទួលខុសត្រូវមានកម្រិត
- ២- អភិបាលក្រុមហ៊ុន : **លោកស្រី ហ៊ុន គឹមឡេង** "តតិយជន" ប្រធានក្រុមប្រឹក្សាភិបាល  
**លោក PATNAIK DIBYENDU** "តតិយជន" អភិបាល  
**លោក PATTNAIK DEBASISH** "តតិយជន" អភិបាល  
**លោកស្រី ហ៊ុន ចាន់ថា** "តតិយជន" អភិបាល  
**លោកស្រី ហ៊ុន ចាន់គូ** "តតិយជន" អភិបាល
- ៣- ដើមទុនក្រុមហ៊ុន : ចំនួន ២០.០០០.០០០ រៀល
- ៤- ទិស្នាក់ការក្រុមហ៊ុន : លេខ ១១ មហាវិថីម៉ៅសេដុង សង្កាត់បឹងកេងកងទី១ ខណ្ឌចំការមន  
រាជធានីភ្នំពេញ ។
- ៥- កម្មវត្ថុអាជីវកម្ម : -ពាណិជ្ជកម្ម : ទិញ លក់ ផ្លាស់ប្តូរទំនិញ នីហ័រណ អាហារទំនិញគ្រប់ប្រភេទ  
នាំចូលឱសថ សំភារៈបរិក្ខារពេទ្យគ្រប់ប្រភេទ -ចំណីអាហារ និងភេសជ្ជៈ  
-ការជួលដាក់យ៉ូធីនរូបផលិតផល ទំនិញគ្រប់ប្រភេទ -ការជួសជុលសំភារៈ ទំនិញ  
គ្រប់ប្រភេទ  
-ទិញ លក់ ជួល បញ្ជាមូលនិធិពាណិជ្ជកម្ម-ទិញ លក់ ជួល ដីធ្លី ផ្ទះសំបែង  
-ប្តូរប្រាក់ ផលិត ទិញ លក់ គ្រឿងអលង្ការ  
-មន្ទីរពេទ្យពិគ្រោះព្យាបាលជម្ងឺ  
-បើកសាលារៀន  
-ភ្នាក់ងារពាណិជ្ជកម្ម -តំណាងពាណិជ្ជកម្ម  
-សេវាពិគ្រោះយោបល់លើផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុពាណិជ្ជកម្ម  
-សេវាផ្សាយពាណិជ្ជកម្ម  
-បោះពុម្ពផ្សាយ



- ផលិតផលខ្សែភាពយន្ត វីដេអូ CD
- ដឹកជញ្ជូន : ផ្លូវទឹក ផ្លូវគោក ផ្លូវអាកាស -សេវាបញ្ជូន និង ចែកចាយទំនិញ
- សេវាយកកំរៃជើងសារលើការដឹកជញ្ជូន
- សាងសង់ ជួសជុល អាគារ ស្ពាន ថ្នល់
- ទេសចរណ៍ : សណ្ឋាគារ ភោជនីយដ្ឋាន មជ្ឈមណ្ឌលកំសាន្ត
- វិនិយោគលើវិស័យកសិកម្ម : ដាំដំណាំ ចិញ្ចឹមសត្វ ។
- វិនិយោគលើវិស័យឧស្សាហកម្ម : រោងចក្រ សិប្បកម្ម ។

៦- ថេរវេលា : ៩៩ ឆ្នាំ

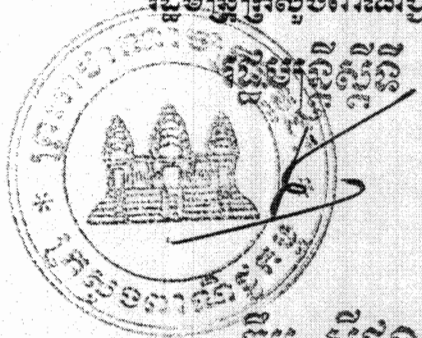
រាល់ដំណាច់ឆ្នាំនីមួយៗ អភិបាលក្រុមហ៊ុនមានកាតព្វកិច្ចមកតំកល់ប្រតិវេទន៍ប្រចាំឆ្នាំដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថានភាពរបស់ក្រុមហ៊ុននៅនាយកដ្ឋានចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្មនៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

ដើម្បីធ្វើប្រតិបត្តិការលើមុខជំនាញនីមួយៗ ក្រុមហ៊ុនត្រូវសុំការអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង ឬស្ថាប័នដែលគ្រប់គ្រងមុខជំនាញទាំងនោះ និងសុំការអនុញ្ញាតបើកទីតាំងទីស្នាក់ការរបស់ក្រុមហ៊ុនពីអាជ្ញាធរដែនដី ។

អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសម្របទៅតាមច្បាប់ជាធរមាន ។

ទេសរដ្ឋមន្ត្រី

រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម



កឹម ស៊ីវ៉ង

**ចម្លង**

- ក្រុមប្រឹក្សាអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- ក្រសួងសង្គមកិច្ច អតីតយុទ្ធជន និងយុវនីតិសម្បទា
- ក្រសួង ការងារ និង បណ្តុះបណ្តាលវិជ្ជាជីវៈ
- ក្រសួងសុខាភិបាល
- ក្រសួងទេសចរណ៍
- ក្រសួងព័ត៌មាន
- ធនាគារជាតិ នៃកម្ពុជា
- ក្រសួងអប់រំយុវជន និងកីឡា
- ក្រសួងវប្បធម៌ និងវិចិត្រសិល្បៈ
- ក្រសួងសាធារណការ និងដឹកជញ្ជូន
- ក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនីយកម្ម និងសំណង់
- រដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានអាកាសចរស៊ីវិល
- ក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខា ប្រមាញ់ និងនេសាទ
- ក្រសួងឧស្សាហកម្ម រ៉ែ និងថាមពល
- អគ្គនាយកដ្ឋានរាជកិច្ច និង សេវាកុំព្យូទ័រ ✓
- សាលារាជធានីភ្នំពេញ
- មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មរាជធានីភ្នំពេញ "មុខការ"
- ឯកសារ - កាលប្បវត្តិ



ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម  
Ministry of Commerce

លេខ ២៥៤៤ ពណ.បបក

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ  
KINGDOM OF CAMBODIA  
Nation - Religion - King

ភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ២៣ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០០៩

**ទេសរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម**

**សូមបញ្ជាក់ថា :**

ក្រុមហ៊ុនពាណិជ្ជកម្មឯកជនមួយ ត្រូវបានចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និងទទួលស្គាល់ជានីតិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់ គិតចាប់ពីកាលបរិច្ឆេទនៃការចុះបញ្ជីនេះតទៅ តាមលក្ខខណ្ឌដូចខាងក្រោម :

១- នាមករណ៍របស់ក្រុមហ៊ុន : **លីវីន ក្រុម**

LEEWIN GROUP Co., Ltd.

អត្តលេខចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម : Co. 13678/09P ចុះថ្ងៃទី ១៧ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០០៩

មានទ្រង់ទ្រាយជា : ក្រុមហ៊ុនឯកជនទទួលខុសត្រូវមានកម្រិត

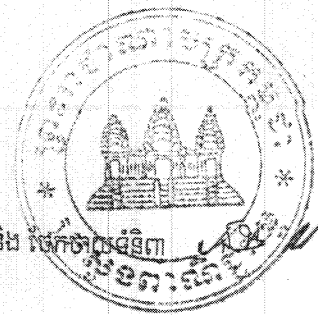
២- អភិបាលក្រុមហ៊ុន : លោក **សូ សុវិថ្មី** ប្រធានក្រុមប្រឹក្សាភិបាល

លោកស្រី **ឯម ច័ន្ទណារី** អភិបាល

៣- ដើមទុនក្រុមហ៊ុន : ចំនួន ២០.០០០.០០០ រៀល

៤- ទីស្នាក់ការក្រុមហ៊ុន : លេខ ២ ABoz វិថីសម្តេចសុធារស សង្កាត់ចតុមុខ ខណ្ឌដូនពេញ រាជធានីភ្នំពេញ ។

៥- កម្មវត្ថុអាជីវកម្ម : -មជ្ឈមណ្ឌលពាណិជ្ជកម្ម និងផ្សារទំនើប  
-ពាណិជ្ជកម្ម : ទិញ លក់ ផ្លាស់ប្តូរទំនិញ នីហ័រណ អាហារធានីទិញគ្រប់ប្រភេទ  
នាំចូលឱសថ សំភារៈបរិក្ខារពេទ្យគ្រប់ប្រភេទ  
-ការជួលដាក់ឃ្នាំងនូវផលិតផល ទំនិញគ្រប់ប្រភេទ -ការជួលជុលសំភារៈ ទំនិញ  
គ្រប់ប្រភេទ  
-ទិញ លក់ ជួល បញ្ជាំមូលនិធិពាណិជ្ជកម្ម -ទិញ លក់ ជួល ដីធ្លី ផ្ទះសំបែង  
-ប្តូរប្រាក់ ផលិត ទិញ លក់ គ្រឿងអលង្ការ  
-មន្ទីរពេទ្យពិគ្រោះព្យាបាលជម្ងឺ  
-បើកសាលារៀន  
-ភ្នាក់ងារពាណិជ្ជកម្ម -តំណាងពាណិជ្ជកម្ម  
-សេវាពិគ្រោះយោបល់លើផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុ ពាណិជ្ជកម្ម  
-សេវាផ្នែកព័ត៌មានវិទ្យា  
-សេវាផ្សាយពាណិជ្ជកម្ម  
-បោះពុម្ពផ្សាយ  
-ផលិតខ្សែភាពយន្ត វីដេអូ CD  
-ដឹកជញ្ជូន : ផ្លូវទឹក ផ្លូវគោក ផ្លូវអាកាស -សេវាបញ្ជូន និង ថែទាំបញ្ជូន





- សាងសង់ ជួសជុល អាគារ ស្ពាន ថ្នល់
- ទេសចរណ៍ : សណ្ឋាគារ ភោជនីយដ្ឋាន មជ្ឈមណ្ឌលកំសាន្ត
- វិនិយោគលើវិស័យកសិកម្ម : ដាំដំណាំ ចិញ្ចឹមសត្វ ។
- វិនិយោគលើវិស័យឧស្សាហកម្ម : រោងចក្រ សិប្បកម្ម ។

៦- ថេរវេលា : ៩៩ ឆ្នាំ

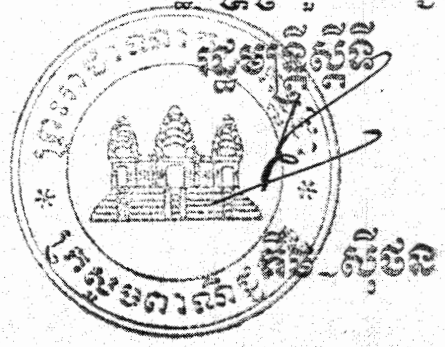
រាល់ដំណាច់ឆ្នាំនីមួយៗ អភិបាលក្រុមហ៊ុនមានកាតព្វកិច្ចមកតំកល់ប្រតិវេទន៍ប្រចាំឆ្នាំដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថានភាពរបស់ក្រុមហ៊ុននៅនាយកដ្ឋានចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្មនៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

ដើម្បីធ្វើប្រតិបត្តិការលើមុខជំនាញនីមួយៗ ក្រុមហ៊ុនត្រូវសុំការអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង ឬស្ថាប័នដែលគ្រប់គ្រងមុខជំនាញទាំងនោះ និងសុំការអនុញ្ញាតបើកទីតាំងទីស្នាក់ការរបស់ក្រុមហ៊ុនពីអាជ្ញាធរដែនដី ។

អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសមស្របទៅតាមច្បាប់ជាធរមាន ។ ✓

ទេសរដ្ឋមន្ត្រី

រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ✓



**ចម្លងជូន**

- ក្រុមប្រឹក្សាអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- ក្រសួងសង្គមកិច្ច អតីតយុទ្ធជន និងយុវនីតិសម្បទា
- ក្រសួង ការងារ និង បណ្តុះបណ្តាលវិជ្ជាជីវៈ
- ក្រសួងសុខាភិបាល
- ក្រសួងទេសចរណ៍
- ក្រសួងព័ត៌មាន
- ធនាគារជាតិ នៃកម្ពុជា
- ក្រសួងអប់រំយុវជន និងកីឡា
- ក្រសួងវប្បធម៌ និងវិចិត្រសិល្បៈ
- ក្រសួងសាធារណការ និងដឹកជញ្ជូន
- ក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនីយកម្ម និងសំណង់
- រដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានអាកាសចរស៊ីវិល
- ក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខា ប្រមាញ់ និងនេសាទ
- ក្រសួងឧស្សាហកម្ម រ៉ែ និងថាមពល
- អគ្គនាយកដ្ឋានរាជកិច្ច និង សេវាកុំព្យូទ័រ ✓
- សាលារាជធានីភ្នំពេញ
- មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មរាជធានីភ្នំពេញ "មុខការ"
- ឯកសារ - កាលប្បវត្តិ





**ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម**  
Ministry of Commerce

លេខ ២៥៥០ ពណ.ចបព

**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ  
KINGDOM OF CAMBODIA  
Nation - Religion - King

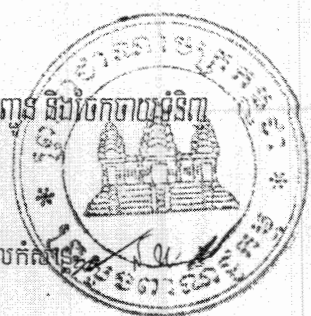
ភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ២៣ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០០៩

**ទេសរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម**

សូមបញ្ជាក់ថា :

ក្រុមហ៊ុនពាណិជ្ជកម្មឯកជនមួយ ត្រូវបានចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និងទទួលស្គាល់ជាអតិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់ គិតចាប់ពី កាលបរិច្ឆេទនៃការចុះបញ្ជីនេះតទៅ តាមលក្ខខណ្ឌដូចខាងក្រោម :

- ១- នាមករណ៍របស់ក្រុមហ៊ុន : **ទើបុន ខូ អិលធីឌី**  
GERBON Co., Ltd.
- អត្តលេខចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម : Co. 5910/09E ចុះថ្ងៃទី ១៩ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០០៩
- មានទ្រង់ទ្រាយជា : ក្រុមហ៊ុនឯកជនទទួលខុសត្រូវមានកម្រិត
- ២- អភិបាលក្រុមហ៊ុន : លោក GERHARD MAX ELISABETH HOLSCHER ប្រធានក្រុមប្រឹក្សាភិបាល  
លោក **ទំរើន បូណា** អភិបាល
- ៣- ដើមទុនក្រុមហ៊ុន : ចំនួន ២០.០០០.០០០ រៀល
- ៤- ទីស្នាក់ការក្រុមហ៊ុន : លេខ ១៧ ក្រុមទី១ ភូមិបឹងឈូក សង្កាត់និរោធន៍ ខណ្ឌមានជ័យ រាជធានីភ្នំពេញ ។
- ៥- កម្មវត្ថុអាជីវកម្ម : -ពាណិជ្ជកម្ម : ទិញ លក់ ផ្លាស់ប្តូរទំនិញ នីហ័រណ អាហារ័ណទំនិញគ្រប់ប្រភេទ  
នាំចូលឱសថ សំភារៈបរិក្ខារពេទ្យគ្រប់ប្រភេទ  
-ការជួលដាក់ឃ្នាំងនូវផលិតផល ទំនិញគ្រប់ប្រភេទ-ការជួសជុលសំភារៈ ទំនិញ  
គ្រប់ប្រភេទ  
-ប្តូរប្រាក់ ផលិត ទិញ លក់គ្រឿងអលង្ការ  
-មន្ទីរពេទ្យពិគ្រោះព្យាបាលជម្ងឺ  
-បើកសាលារៀន  
-ភ្នាក់ងារពាណិជ្ជកម្ម -តំណាងពាណិជ្ជកម្ម  
-សេវាពិគ្រោះយោបល់លើផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុ ពាណិជ្ជកម្ម  
-សេវាការងារជូនអតិថិជនធ្វើក្នុងនិងក្រៅប្រទេស  
-សេវាផ្សាយពាណិជ្ជកម្ម  
-បោះពុម្ពផ្សាយ  
-ផលិតខ្សែភាពយន្តវីដេអូ CD  
-ដឹកជញ្ជូន : ផ្លូវទឹក ផ្លូវគោក ផ្លូវអាកាស -សេវាបញ្ជូន និងវិចិត្រចាយម៉ូនីតូ  
-សេវាយកកំរៃជើងសារលើការដឹកជញ្ជូន  
-សាងសង់ ជួសជុល អាគារ ស្ថាន ថ្នល់  
-ទេសចរណ៍ : សណ្ឋាគារ ភោជនីយដ្ឋាន មជ្ឈមណ្ឌលកំសាន្ត



-វិនិយោគលើវិស័យកសិកម្ម : ដាំដំណាំ ចិញ្ចឹមសត្វ

-វិនិយោគលើវិស័យឧស្សាហកម្ម : រោងចក្រ សិប្បកម្ម ។

៦- ថេរវេលា : ៩៩ ឆ្នាំ

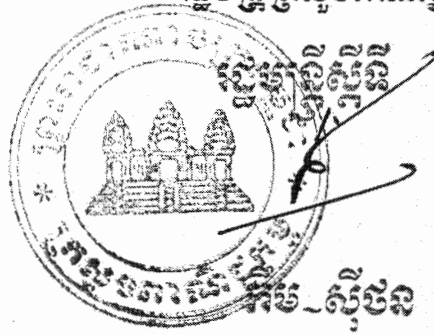
រាល់ដំណាច់ឆ្នាំនីមួយៗ អភិបាលក្រុមហ៊ុនមានកាតព្វកិច្ចមកតំកល់ប្រតិវេទន៍ប្រចាំឆ្នាំ ដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថានភាពរបស់ក្រុមហ៊ុន នៅនាយកដ្ឋានចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម នៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

ដើម្បីធ្វើប្រតិបត្តិការលើមុខជំនាញនីមួយៗ ក្រុមហ៊ុនត្រូវសុំការអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង ឬស្ថាប័ន ដែលគ្រប់គ្រងមុខជំនាញទាំងនោះ និងសុំការអនុញ្ញាតបើកទីតាំងទីស្នាក់ការរបស់ក្រុមហ៊ុនពីអាជ្ញាធរដែនដី ។

អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសម្របទៅតាមច្បាប់ជាធរមាន

នេស រដ្ឋមន្ត្រី

រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម



**បម្រុងជូន**

- ក្រុមប្រឹក្សាអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- ក្រសួងសង្គមកិច្ច អតីតយុទ្ធជន និងយុវនីតិសម្បទា
- ក្រសួងការងារ និងបណ្តុះបណ្តាលវិជ្ជាជីវៈ
- ក្រសួងសុខាភិបាល - ក្រសួងទេសចរណ៍
- ក្រសួងព័ត៌មាន - ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា
- ក្រសួងវប្បធម៌ និងវិចិត្រសិល្បៈ
- ក្រសួងអប់រំយុវជន និងកីឡា
- ក្រសួងសាធារណការ និងដឹកជញ្ជូន
- ក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនីយកម្ម និងសំណង់
- រដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានអាកាសចរស៊ីវិល
- ក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និងនេសាទ
- ក្រសួងឧស្សាហកម្ម រ៉ែ និងថាមពល
- អគ្គនាយកដ្ឋានរាជកិច្ច និងសេវាកុំព្យូទ័រ
- សាលារាជធានីភ្នំពេញ
- មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មរាជធានីភ្នំពេញ "មុខការ"
- ឯកសារ - កាលប្បវត្តិ

ស.ជ



**ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម**  
Ministry of Commerce

លេខ ២៥៤១ ពណ.ចបព

**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ  
KINGDOM OF CAMBODIA  
Nation - Religion - King

ភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ២៣ ខែ ២៤ ឆ្នាំ ២០០៩

**ទេសរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម**

**សូមបញ្ជាក់ថា :**

ក្រុមហ៊ុនពាណិជ្ជកម្មឯកជនមួយត្រូវបានចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និងទទួលស្គាល់ជាទីតិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់គិតចាប់ពី  
កាលបរិច្ឆេទនៃការចុះបញ្ជីនេះតទៅតាមលក្ខខណ្ឌដូចខាងក្រោម :

- ១- នាមករណ៍របស់ក្រុមហ៊ុន : **ឧប្បវៀន អេនធើរ្យាយ**  
DURIAN ENTERPRISE Co., Ltd  
អត្តលេខចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម : Co. 13671/09P ចុះថ្ងៃទី ១៦ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០០៩  
មានទ្រង់ទ្រាយជា : ក្រុមហ៊ុនឯកជនទទួលខុសត្រូវមានកម្រិត
- ២- អភិបាលក្រុមហ៊ុន : **លោក វិបុល នារាយណ៍** ប្រធានក្រុមប្រឹក្សាភិបាល  
លោក KIM MICHAEL WOYUNG អភិបាល
- ៣- ដើមទុនក្រុមហ៊ុន : ចំនួន ២០.០០០.០០០ រៀល
- ៤- ទីស្នាក់ការក្រុមហ៊ុន : លេខ ១៧៨ UNIT ៤១ ផ្លូវលេខ ២០៨ សង្កាត់បឹងរាំង ខណ្ឌដូនពេញ រាជធានីភ្នំពេញ
- ៥- កម្មវត្ថុអាជីវកម្ម : -ពាណិជ្ជកម្ម : ទិញ លក់ ផ្លាស់ប្តូរទំនិញ នីហ័រណ អាហារ័ណទំនិញគ្រប់ប្រភេទ  
នាំចូលឱសថ សំភារៈបរិក្ខារពេទ្យគ្រប់ប្រភេទ  
-ការជួលដាក់ឃ្នាំងនូវផលិតផល ទំនិញគ្រប់ប្រភេទ -ការជួសជុលសំភារៈ ទំនិញ  
គ្រប់ប្រភេទ  
-ទិញ លក់ ជួល បញ្ចាំមូលនិធិពាណិជ្ជកម្ម-ទិញ លក់ ជួល ដីធ្លី ផ្ទះសំបែង  
-ប្តូរប្រាក់ ផលិត ទិញ លក់ គ្រឿងអលង្ការ  
-មន្ទីរពេទ្យពិគ្រោះព្យាបាលជម្ងឺ  
-បើកសាលារៀន  
-ភ្នាក់ងារពាណិជ្ជកម្ម -តំណក់ពាណិជ្ជកម្ម  
-សេវាពិគ្រោះយោបល់លើផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុពាណិជ្ជកម្ម  
-សេវាផ្សាយពាណិជ្ជកម្ម  
-បោះពុម្ពផ្សាយ



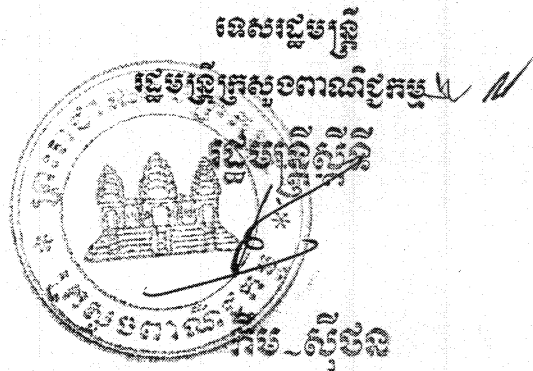
- ផលិតខ្សែភាពយន្ត វីដេអូ CD
- ដឹកជញ្ជូន : ផ្លូវទឹក ផ្លូវគោក ផ្លូវអាកាស -សេវាបញ្ជូន និងចែកចាយទំនិញ
- សេវាយកកំរៃជើងសារលើការដឹកជញ្ជូន
- សាងសង់ ជួសជុល អាគារ ស្ពាន ថ្នល់
- ទេសចរណ៍ : សណ្ឋាគារ ភោជនីយដ្ឋាន មជ្ឈមណ្ឌលកំសាន្ត
- វិនិយោគលើវិស័យកសិកម្ម : ដាំដំណាំ ចិញ្ចឹមសត្វ
- វិនិយោគលើវិស័យឧស្សាហកម្ម : រោងចក្រ សិប្បកម្ម

៦- ថេរវេលា : ៩៩ ឆ្នាំ

រាល់ដំណាច់ឆ្នាំនីមួយៗអភិបាលក្រុមហ៊ុនមានកាតព្វកិច្ច មកតំកល់ប្រតិវេទន៍ប្រចាំឆ្នាំ ដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថានភាពរបស់ក្រុមហ៊ុន នៅនាយកដ្ឋានចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្មនៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

ដើម្បីធ្វើប្រតិបត្តិការលើមុខជំនាញនីមួយៗក្រុមហ៊ុនត្រូវសុំការអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង ឬស្ថាប័នដែលគ្រប់គ្រងមុខជំនាញទាំងនោះ និងសុំការអនុញ្ញាតបើកទីតាំងទីស្នាក់ការរបស់ក្រុមហ៊ុនពីអាជ្ញាធរដែនដី ។

អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសម្របទៅតាមច្បាប់ជាធរមាន ។



**ចម្លងជូន**

- ក្រុមប្រឹក្សាអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- ក្រសួងសង្គមកិច្ច អតីតយុទ្ធជន និងយុវនីតិសម្បទា
- ក្រសួង ការងារ និង បណ្តុះបណ្តាលវិជ្ជាជីវៈ
- ក្រសួងសុខាភិបាល
- ក្រសួងទេសចរណ៍
- ក្រសួងព័ត៌មាន
- ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា
- ក្រសួងអប់រំ យុវជន និងកីឡា
- ក្រសួងវប្បធម៌ និងវិចិត្រសិល្បៈ
- ក្រសួងសាធារណការ និងដឹកជញ្ជូន
- ក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនីយកម្ម និងសំណង់
- រដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានអាកាសចរស៊ីវិល
- ក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និងនេសាទ
- ក្រសួងឧស្សាហកម្ម រ៉ែ និងថាមពល
- អគ្គនាយកដ្ឋានរាជកិច្ច និងសេវាកុំព្យូទ័រ
- សាលារាជធានីភ្នំពេញ
- មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មរាជធានីភ្នំពេញ មុខការ
- ឯកសារ - កាលប្បវត្តិ

ស.ម



ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម  
Ministry of Commerce  
លេខ ២៥៧២ ពណ.ចមព

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ  
KINGDOM OF CAMBODIA  
Nation - Religion - King

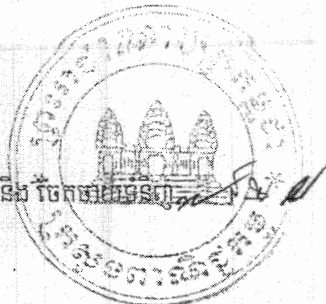
ភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ២៣ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

**ទេសរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម**

**សូមបញ្ជាក់ថា :**

ក្រុមហ៊ុនពាណិជ្ជកម្មឯកជនមួយ ត្រូវបានចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និងទទួលស្គាល់ជាអតិថិភ័យតាមលក្ខណៈច្បាប់ គិតចាប់ពីកាលបរិច្ឆេទនៃការចុះបញ្ជីនេះតទៅ តាមលក្ខខណ្ឌដូចខាងក្រោម :

- ១- នាមករណ៍របស់ក្រុមហ៊ុន : **អេសស៊ី អ៊ិនធឺ**  
SG INTI Co., Ltd.
- អត្តលេខចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម : Co. 5908/09E ចុះថ្ងៃទី ១៧ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០០៩
- មានទ្រង់ទ្រាយជា : ក្រុមហ៊ុនឯកជនទទួលខុសត្រូវមានកម្រិត
- ២- អភិបាលក្រុមហ៊ុន : លោក SHIN JEOSHIK ប្រធានក្រុមប្រឹក្សាភិបាល  
លោក SHIN HYUNGAB អភិបាល  
លោក HAN KYU JIN អភិបាល
- ៣- ដើមទុនក្រុមហ៊ុន : ចំនួន ២០០.០០០.០០០ រៀល
- ៤- ទីស្នាក់ការក្រុមហ៊ុន : លេខ H ៧ មហាវិថីសហព័ន្ធរុស្ស៊ី ភូមិក្បាលដំរី សង្កាត់កាកាប ខណ្ឌដង្កោ  
រាជធានីភ្នំពេញ ។
- ៥- កម្មវត្ថុអាជីវកម្ម : -ពាណិជ្ជកម្ម : ទិញ លក់ ផ្លាស់ប្តូរទំនិញ នីហ័រណ អាហ័រណទំនិញគ្រប់ប្រភេទ  
នាំចូលឱសថ សំភារៈបរិក្ខារពេទ្យគ្រប់ប្រភេទ  
-ការជួលដាក់ឃ្នាំងនូវផលិតផល ទំនិញគ្រប់ប្រភេទ -ការជួលជុលសំភារៈ ទំនិញ  
គ្រប់ប្រភេទ  
-ប្តូរប្រាក់ ផលិត ទិញ លក់ គ្រឿងអលង្ការ  
-មន្ទីរពេទ្យពិគ្រោះព្យាបាលជម្ងឺ  
-បើកសាលារៀន  
-ភ្នាក់ងារពាណិជ្ជកម្ម -តំណាងពាណិជ្ជកម្ម  
-សេវាពិគ្រោះយោបល់លើផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុ ពាណិជ្ជកម្ម  
-សេវាការងារជូនអតិថិជនធ្វើកុង និងក្រៅប្រទេស  
-សេវាផ្សាយពាណិជ្ជកម្ម  
-បោះពុម្ពផ្សាយ  
-ផលិតខ្សែភាពយន្ត វីដេអូ CD  
-ដឹកជញ្ជូន : ផ្លូវទឹក ផ្លូវគោក ផ្លូវអាកាស -សេវាបញ្ជូន និង ចែកចាយទំនិញ



- សេវាយកក់វៃជើងសារលើការដឹកជញ្ជូន
- សាងសង់ ជួសជុល អាគារ ស្ថាន ថ្នល់
- ទេសចរណ៍ : សណ្ឋាគារ ភោជនីយដ្ឋាន មជ្ឈមណ្ឌលកំសាន្ត
- វិនិយោគលើវិស័យកសិកម្ម : ដាំដំណាំ ចិញ្ចឹមសត្វ ។
- វិនិយោគលើវិស័យឧស្សាហកម្ម : រោងចក្រ សិប្បកម្ម ។

៦- ថេរវេលា : ៩៩ ឆ្នាំ

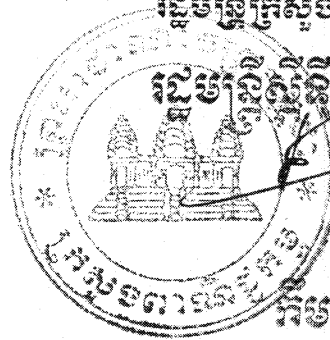
រាល់ដំណាច់ឆ្នាំនីមួយៗ អភិបាលក្រុមហ៊ុនមានកាតព្វកិច្ចមកតំកល់ប្រតិវេទន៍ប្រចាំឆ្នាំដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថានភាពរបស់ក្រុមហ៊ុននៅនាយកដ្ឋានចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្មនៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

ដើម្បីធ្វើប្រតិបត្តិការលើមុខជំនាញនីមួយៗ ក្រុមហ៊ុនត្រូវសុំការអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង ឬស្ថាប័នដែលគ្រប់គ្រងមុខជំនាញទាំងនោះ និងសុំការអនុញ្ញាតបើកទីតាំងទីស្នាក់ការរបស់ក្រុមហ៊ុនពីអាជ្ញាធរដែនដី ។

អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសម្របទៅតាមច្បាប់ជាធរមាន ។

ទេសរដ្ឋមន្ត្រី

រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម



អ៊ឹម ស៊ីវ៉ាន

**ចម្លងជូន**

- ក្រុមប្រឹក្សាអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- ក្រសួងសង្គមកិច្ច អតីតយុទ្ធជន និងយុវនីតិសម្បទា
- ក្រសួង ការងារ និងបណ្តុះបណ្តាលវិជ្ជាជីវៈ
- ក្រសួងសុខាភិបាល
- ក្រសួងទេសចរណ៍
- ក្រសួងព័ត៌មាន
- ធនាគារជាតិ នៃកម្ពុជា
- ក្រសួងអប់រំយុវជន និងកីឡា
- ក្រសួងវប្បធម៌ និងវិចិត្រសិល្បៈ
- ក្រសួងសាធារណការ និងដឹកជញ្ជូន
- ក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនីយកម្ម និងសំណង់
- រដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានអាកាសចរស៊ីវិល
- ក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខា ប្រមាញ់ និងនេសាទ
- ក្រសួងឧស្សាហកម្ម រ៉ែ និងថាមពល
- អគ្គនាយកដ្ឋានរាជកិច្ច និង សេវាកុំព្យូទ័រ ✓
- សាលារាជធានីភ្នំពេញ
- មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មរាជធានីភ្នំពេញ មុខការ
- ឯកសារ -កាលប្បវត្តិ



ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម  
Ministry of Commerce  
លេខ ២៥៥៣ ពណ.បបព

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ  
KINGDOM OF CAMBODIA  
Nation - Religion - King

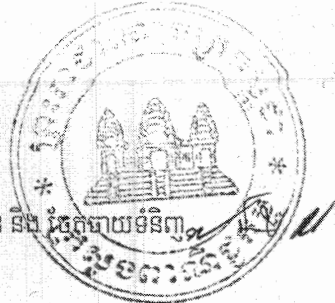
ភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ២៣ ខែ ២៥៣ ឆ្នាំ ២០០៩

ទេសរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

សូមបញ្ជាក់ថា :

ក្រុមហ៊ុនពាណិជ្ជកម្មឯកជនមួយ ត្រូវបានចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និងទទួលស្គាល់ជានីតិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់ គិតចាប់ពីកាលបរិច្ឆេទនៃការចុះបញ្ជីនេះតទៅ តាមលក្ខខណ្ឌដូចខាងក្រោម :

- ១- នាមករណ៍របស់ក្រុមហ៊ុន : **ម៉េង ថៃ**  
MENG THAI Co., Ltd.
- អត្តលេខចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម : Co. 13679/09P ចុះថ្ងៃទី ១៧ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០០៩
- មានទ្រង់ទ្រាយជា : ក្រុមហ៊ុនឯកជនទទួលខុសត្រូវមានកម្រិត
- ២- អភិបាលក្រុមហ៊ុន : លោក **ចង្រ ចំរើន** ប្រធានក្រុមប្រឹក្សាភិបាល
- លោកស្រី **ឡាយ ម៉ុនឡាង** អភិបាល
- លោកស្រី **ង ហ៊ុយស៊ី** អភិបាល
- លោក **សេន្យ គុនី** អភិបាល
- ៣- ដើមទុនក្រុមហ៊ុន : ចំនួន ២០.០០០.០០០ រៀល
- ៤- ទីស្នាក់ការក្រុមហ៊ុន : លេខ ១៤៩ CE1 ផ្លូវលេខ ១៦៣ សង្កាត់ទួលទំពូងទី២ ខណ្ឌចំការមន រាជធានីភ្នំពេញ
- ៥- កម្មវត្ថុអាជីវកម្ម : -ពាណិជ្ជកម្ម : ទិញ លក់ ផ្លាស់ប្តូរទំនិញ នីហ័រណ អាហារណាទំនិញគ្រប់ប្រភេទ  
នាំចូលឱសថ សំភារៈបរិក្ខារពេទ្យគ្រប់ប្រភេទ  
-ការជួលដាក់ឃ្នាងនូវផលិតផល ទំនិញគ្រប់ប្រភេទ -ការជួសជុលសំភារៈ ទំនិញ  
គ្រប់ប្រភេទ  
-ទិញ លក់ ជួល បញ្ជាំមូលនិធិពាណិជ្ជកម្ម-ទិញ លក់ ជួល ដីធ្លី ផ្ទះសំបែង  
-ប្តូរប្រាក់ ផលិត ទិញ លក់ គ្រឿងអលង្ការ  
-មន្ទីរពេទ្យពិគ្រោះព្យាបាលជម្ងឺ  
-បើកសាលារៀន  
-ភ្នាក់ងារពាណិជ្ជកម្ម -តំណាងពាណិជ្ជកម្ម  
-សេវាពិគ្រោះយោបល់លើផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុ ពាណិជ្ជកម្ម  
-សេវាផ្សាយពាណិជ្ជកម្ម  
-បោះពុម្ពផ្សាយ  
-ផលិតខ្សែភាពយន្ត វីដេអូ CD  
-ដឹកជញ្ជូន : ផ្លូវទឹក ផ្លូវគោក ផ្លូវអាកាស -សេវាបញ្ជូន និង ផ្គត់ផ្គង់ទំនិញ





- សេវាយកក់វៃជើងសារលើការដឹកជញ្ជូន
- សាងសង់ ជួសជុល អាគារ ស្ពាន ថ្នល់
- ទេសចរណ៍ : សណ្ឋាគារ ភោជនីយដ្ឋាន មជ្ឈមណ្ឌលកំសាន្ត
- វិនិយោគលើវិស័យកសិកម្ម : ដាំដំណាំ ចិញ្ចឹមសត្វ ។
- វិនិយោគលើវិស័យឧស្សាហកម្ម : រោងចក្រ សិប្បកម្ម ។

៦- ថេរវេលា : ៩៩ ឆ្នាំ

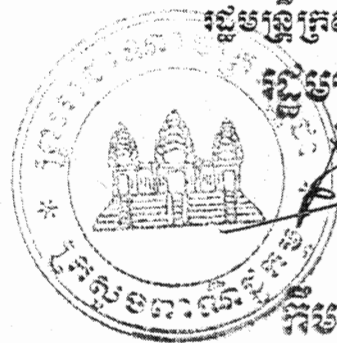
រាល់ដំណាច់ឆ្នាំនីមួយៗ អភិបាលក្រុមហ៊ុនមានកាតព្វកិច្ចមកតំកល់ប្រតិវេទន៍ប្រចាំឆ្នាំដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថានភាពរបស់ក្រុមហ៊ុននៅនាយកដ្ឋានចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្មនៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

ដើម្បីធ្វើប្រតិបត្តិការលើមុខជំនាញនីមួយៗ ក្រុមហ៊ុនត្រូវសុំការអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង ឬស្ថាប័នដែលគ្រប់គ្រងមុខជំនាញទាំងនោះ និងសុំការអនុញ្ញាតបើកទីតាំងទីស្នាក់ការរបស់ក្រុមហ៊ុនពីអាជ្ញាធរដែនដី ។

អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសម្របទៅតាមច្បាប់ជាធរមាន ។

ទេសរដ្ឋមន្ត្រី

រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម



កឹម ស៊ីវ៉ង

**ចម្លងជូន**

- ក្រុមប្រឹក្សាអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- ក្រសួងសង្គមកិច្ច អតីតយុទ្ធជន និងយុវនីតិសម្បទា
- ក្រសួង ការងារ និង បណ្តុះបណ្តាលវិជ្ជាជីវៈ
- ក្រសួងសុខាភិបាល
- ក្រសួងទេសចរណ៍
- ក្រសួងព័ត៌មាន
- ធនាគារជាតិ នៃកម្ពុជា
- ក្រសួងអប់រំយុវជន និងកីឡា
- ក្រសួងវប្បធម៌ និងវិចិត្រសិល្បៈ
- ក្រសួងសាធារណការ និងដឹកជញ្ជូន
- ក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនីយកម្ម និងសំណង់
- រដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានអាកាសចរស៊ីវិល
- ក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខា ប្រម៉ាញ់ និងនេសាទ
- ក្រសួងឧស្សាហកម្ម រ៉ែ និងថាមពល
- អគ្គនាយកដ្ឋានរាជកិច្ច និង សេវាកុំព្យូទ័រ
- សាលារាជធានីភ្នំពេញ
- មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មរាជធានីភ្នំពេញ "មុខការ"
- ឯកសារ - កាលប្បវត្តិ



ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម  
Ministry of Commerce

លេខ ២៩៩៩ ពណ.បបព

ទេសរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

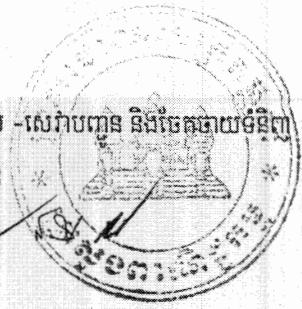
សូមបញ្ជាក់ថា :

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ  
KINGDOM OF CAMBODIA  
Nation - Religion - King

ភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ២៣ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០០៩

ក្រុមហ៊ុនពាណិជ្ជកម្មឯកជនមួយ ត្រូវបានចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និងទទួលស្គាល់ជាស្ថិតិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់ គិត  
ចាប់ពីកាលបរិច្ឆេទនៃការចុះបញ្ជីនេះតទៅ តាមលក្ខខណ្ឌដូចខាងក្រោម :

- ១- នាមករណ៍របស់ក្រុមហ៊ុន : **ស្ទ្រីដក្រោវាណ**  
SPEEDCROWN Co., Ltd
- អត្តលេខចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម : Co. 13680/09P ចុះថ្ងៃទី ១៧ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០០៩
- មានទ្រង់ទ្រាយជា : សហគ្រាសឯកបុគ្គលទទួលខុសត្រូវមានកម្រិត
- ២- អភិបាលក្រុមហ៊ុន : លោក **តៃ អេង**
- ៣- ដើមទុនក្រុមហ៊ុន : ចំនួន ២០.០០០.០០០ រៀល
- ៤- ទីស្នាក់ការក្រុមហ៊ុន : លេខ ២៨០ មហាវិថីម៉ៅសេទុង សង្កាត់បឹងសាឡាង ខណ្ឌទួលគោក រាជធានីភ្នំពេញ
- ៥- កម្មវត្ថុអាជីវកម្ម :
  - ពាណិជ្ជកម្ម : ទិញ លក់ ផ្លាស់ប្តូរទំនិញ សីហ៍វណ អាហ៍វណទំនិញគ្រប់ប្រភេទ
  - នាំចូលឱសថ សំភារៈបរិក្ខារពេទ្យគ្រប់ប្រភេទ
  - ការជួលដាក់ឃ្នាំងនូវផលិតផល ទំនិញគ្រប់ប្រភេទ-ការជួសជុលសំភារៈ ទំនិញគ្រប់ប្រភេទ
  - ទិញ លក់ ជួល បញ្ចាំមូលនិធិពាណិជ្ជកម្ម-ទិញ លក់ ជួល ដីធ្លី ផ្ទះសំបែង
  - ប្តូរប្រាក់ ផលិត ទិញ លក់ គ្រឿងអលង្ការ
  - មន្ទីរពេទ្យពិគ្រោះព្យាបាលជម្ងឺ
  - បើកសាលារៀន
  - ភ្នាក់ងារពាណិជ្ជកម្ម -តំណាងពាណិជ្ជកម្ម
  - សេវាពិគ្រោះយោបល់លើផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុ ពាណិជ្ជកម្ម
  - សេវាផ្សាយពាណិជ្ជកម្ម
  - បោះពុម្ពផ្សាយ
  - ផលិតខ្សែភាពយន្ត វីដេអូ CD
  - ដឹកជញ្ជូន : ផ្លូវទឹក ផ្លូវគោក ផ្លូវអាកាស -សេវាបញ្ជូន និងចែកចាយទំនិញ
  - សេវាយកកំរៃដើមសារលើការដឹកជញ្ជូន
  - សាងសង់ ជួសជុល អាគារ ស្ពាន ថ្នល់



-ទេសចរណ៍ : សណ្ឋាគារ ភោជនីយដ្ឋាន មជ្ឈមណ្ឌលកំសាន្ត

-វិនិយោគលើវិស័យកសិកម្ម : ដាំដំណាំ ចិញ្ចឹមសត្វ

-វិនិយោគលើវិស័យឧស្សាហកម្ម : រោងចក្រ សិប្បកម្ម

៦- ថេរវេលា : ៩៩ ឆ្នាំ

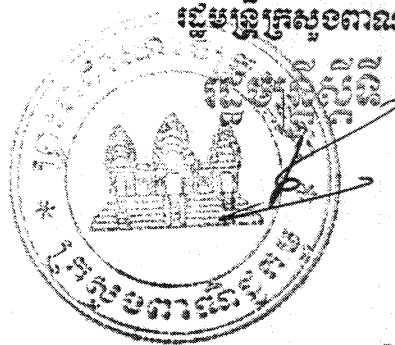
រាល់ដំណាច់ឆ្នាំនីមួយៗ អភិបាលក្រុមហ៊ុនមានកាតព្វកិច្ច មកតំកល់ប្រតិវេទន៍ប្រចាំឆ្នាំ ដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថានភាព របស់ក្រុមហ៊ុន នៅនាយកដ្ឋានចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម នៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

ដើម្បីធ្វើប្រតិបត្តិការលើមុខជំនាញនីមួយៗ ក្រុមហ៊ុនត្រូវសុំការអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង ឬ ស្ថាប័ន ដែលគ្រប់គ្រង មុខជំនាញទាំងនោះ និងសុំការអនុញ្ញាតបើកទីតាំងទីស្នាក់ការរបស់ក្រុមហ៊ុន ពីអាជ្ញាធរដែនដី ។

អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសម្របទៅតាមច្បាប់ជាធរមាន ។

ជំនេសរដ្ឋមន្ត្រី

រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម



លេខ ២៥

**ចម្លងជូន**

- ក្រុមប្រឹក្សាអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- ក្រសួងសង្គមកិច្ច អតីតយុទ្ធជន និងយុវនីតិសម្បទា
- ក្រសួង ការងារ និង បណ្តុះបណ្តាលវិជ្ជាជីវៈ
- ក្រសួងសុខាភិបាល
- ក្រសួងទេសចរណ៍
- ក្រសួងព័ត៌មាន
- ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា
- ក្រសួងអប់រំ យុវជន និងកីឡា
- ក្រសួងវប្បធម៌ និងវិចិត្រសិល្បៈ
- ក្រសួងសាធារណការ និងដឹកជញ្ជូន
- ក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនីយកម្ម និងសំណង់
- រដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានអាកាសចរស៊ីវិល
- ក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និងនេសាទ
- ក្រសួងឧស្សាហកម្ម រ៉ែ និងថាមពល
- អគ្គនាយកដ្ឋានរាជកិច្ច និងសេវាកុំព្យូទ័រ
- សាលារាជធានីភ្នំពេញ
- មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មរាជធានីភ្នំពេញ "មុខការ"
- ឯកសារ - កាលប្បវត្តិ



ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

Ministry of Commerce

លេខ ២៩១០

ពណ.ចបព

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ  
KINGDOM OF CAMBODIA  
Nation - Religion - King

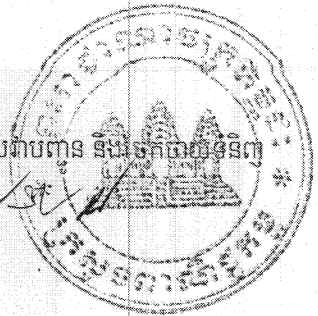
ភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ២៤ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០

**ទេសរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម**

សូមបញ្ជាក់ថា :

ក្រុមហ៊ុនពាណិជ្ជកម្មឯកជនមួយត្រូវបានចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និងទទួលស្គាល់ជានិតិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់គិតចាប់ពី កាលបរិច្ឆេទនៃការចុះបញ្ជីនេះតទៅតាមលក្ខខណ្ឌដូចខាងក្រោម :

- ១- នាមករណ៍របស់ក្រុមហ៊ុន : **ត្រី- ម៉ែក ស៊ីធូស ថេកណូឡូជី (ខេមបូឌា)**  
TRI-MAX SURFACE TECHNOLOGIES ( CAMBODIA ) Pte., Ltd.
- អត្តលេខចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម : Co. 13694/09P ចុះថ្ងៃទី ២៣ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០០៩
- មានទ្រង់ទ្រាយជា : សហគ្រាសឯកបុគ្គលទទួលខុសត្រូវមានកម្រិត
- ២- អភិបាលក្រុមហ៊ុន : លោកស្រី **សុខ ដាណានីដា**
- ៣- ដើមទុនក្រុមហ៊ុន : ចំនួន ២០.០០០.០០០ រៀល
- ៤- ទិស្នាក់ការក្រុមហ៊ុន : លេខ ៤៦ ផ្លូវលេខ ២០៥ កែងលេខ ៣៨៨ សង្កាត់ទួលស្វាយ ព្រៃទី២ ខណ្ឌចំការមន រាជធានីភ្នំពេញ ។
- ៥- កម្មវត្ថុអាជីវកម្ម :
  - ពាណិជ្ជកម្ម : ទិញ លក់ ផ្លាស់ប្តូរទំនិញ និហ័រណ អាហ័រណទំនិញគ្រប់ប្រភេទ
  - នាំចូលឱសថ សំភារៈបរិក្ខារពេទ្យគ្រប់ប្រភេទ
  - ការជួលដាក់ឃ្នាំងនូវផលិតផល ទំនិញគ្រប់ប្រភេទ - ការជួលដុលសំភារៈ ទំនិញគ្រប់ប្រភេទ
  - ទិញ លក់ ជួល បញ្ជាមូលនិធិពាណិជ្ជកម្ម - ទិញ លក់ ជួល ដីធ្លី ផ្ទះសំបែង
  - ប្តូរប្រាក់ ផលិត ទិញ លក់ គ្រឿងអលង្ការ
  - មន្ទីរពេទ្យពិគ្រោះព្យាបាលជម្ងឺ
  - បើកសាលារៀន
  - ភ្នាក់ងារពាណិជ្ជកម្ម - តំណាងពាណិជ្ជកម្ម
  - សេវាពិគ្រោះយោបល់លើផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុ ពាណិជ្ជកម្ម
  - សេវាផ្សាយពាណិជ្ជកម្ម
  - ផលិតខ្សែភាពយន្ត វីដេអូ CD
  - ដឹកជញ្ជូន : ផ្លូវទឹក ផ្លូវគោក ផ្លូវអាកាស - សេវាបញ្ជូន និងចែកចាយទំនិញ
  - សេវាយកកំរើដើមសារលើការដឹកជញ្ជូន



- សាងសង់ ជួសជុល អាគារ ស្ថាន ថ្នល់ -សិក្សាគំរោង គូរ-រចនាប្លង់គ្រប់ប្រភេទ
- ទេសចរណ៍ : សណ្ឋាគារ ភោជនីយដ្ឋាន មជ្ឈមណ្ឌលកំសាន្ត
- វិនិយោគលើវិស័យកសិកម្ម : ដាំដំណាំ ចិញ្ចឹមសត្វ
- វិនិយោគលើវិស័យឧស្សាហកម្ម : រោងចក្រ សិប្បកម្ម ។

៦- ថេរវេលា : ៩៩ ឆ្នាំ

រាល់ដំណាច់ឆ្នាំនីមួយៗ អភិបាលក្រុមហ៊ុនមានកាតព្វកិច្ចមកតំកល់ប្រតិវេទន៍ប្រចាំឆ្នាំ ដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថានភាពរបស់ក្រុមហ៊ុន នៅនាយកដ្ឋានចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្មនៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

ដើម្បីធ្វើប្រតិបត្តិការលើមុខជំនាញនីមួយៗក្រុមហ៊ុនត្រូវសុំការអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង ឬស្ថាប័ន ដែលគ្រប់គ្រងមុខជំនាញទាំងនោះ និងសុំការអនុញ្ញាតបើកទីតាំងទីស្នាក់ការរបស់ក្រុមហ៊ុនពីអាជ្ញាធរដែនដី ។

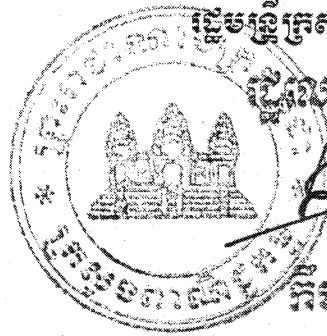
អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសម្របទៅតាមច្បាប់ជាធរមាន ។

ទេសរដ្ឋមន្ត្រី

រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

រដ្ឋលេខាធិការ

កឹម ស៊ីង



**ចម្លងជូន**

- ក្រុមប្រឹក្សាអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- ក្រសួងសង្គមកិច្ចអតីតយុទ្ធជន និងយុវនីតិសម្បទា
- ក្រសួងការងារ និងបណ្តុះបណ្តាលវិជ្ជាជីវៈ
- ក្រសួងសុខាភិបាល
- ក្រសួងទេសចរណ៍
- ក្រសួងព័ត៌មាន
- ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា
- ក្រសួងអប់រំយុវជន និងកីឡា
- ក្រសួងវប្បធម៌ និងវិចិត្រសិល្បៈ
- ក្រសួងសាធារណការ និងដឹកជញ្ជូន
- ក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនីយកម្ម និងសំណង់
- រដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានអាកាសចរស៊ីវិល
- ក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និងនេសាទ
- ក្រសួងឧស្សាហកម្ម រ៉ែ និងថាមពល
- អគ្គនាយកដ្ឋានរាជកិច្ច និងសេវាកុំព្យូទ័រ
- សាលារាជធានីភ្នំពេញ
- មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មរាជធានីភ្នំពេញ "មុខការ"
- ឯកសារ - កាលប្បវត្តិ



**ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម**

**Ministry of Commerce**

លេខ ២៥៦

**ពណ.ចមក**

**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**  
**KINGDOM OF CAMBODIA**  
**Nation - Religion - King**

ភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ២៤ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០០៩

**លេខរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម**

**សូមបញ្ជាក់ថា :**

ក្រុមហ៊ុនពាណិជ្ជកម្មឯកជនមួយ ត្រូវបានចុះឈ្មោះក្នុងបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម និងទទួលស្គាល់ជាអតិថិបុគ្គលពេញលក្ខណៈច្បាប់ គិតចាប់ពី កាលបរិច្ឆេទនៃការចុះបញ្ជីនេះតទៅ តាមលក្ខខណ្ឌដូចខាងក្រោម :

១- នាមករណ៍របស់ក្រុមហ៊ុន : **វិនសរ ខន ក្រសួងកំសិន ខូ អិលធីធី**

WINDSOR CONSTRUCTION Co., Ltd.

អត្តលេខចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម : Co. 5898/09E ចុះថ្ងៃទី ១១ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០០៩

មានទ្រង់ទ្រាយជា : ក្រុមហ៊ុនឯកជនទទួលខុសត្រូវមានកម្រិត

២- អភិបាលក្រុមហ៊ុន : លោក MAK KOK NAM ប្រធានក្រុមប្រឹក្សាភិបាល

លោក MAK KOK KEONG អភិបាល

លោក គឹម សាន អភិបាល

៣- ដើមទុនក្រុមហ៊ុន : ចំនួន ២០.០០០.០០០ រៀល

៤- ទីស្នាក់ការក្រុមហ៊ុន : លេខ ៥៥៣A ផ្លូវវែងស្រែង សង្កាត់ចោមចៅ ខណ្ឌដង្កោ រាជធានីភ្នំពេញ ។

៥- កម្មវត្ថុអាជីវកម្ម : -ពាណិជ្ជកម្ម : ទិញ លក់ ផ្លាស់ប្តូរទំនិញ នីហ័រណ អាហ័រណទំនិញគ្រប់ប្រភេទ  
នាំចូលឱសថស័ក្ការៈ បរិក្ខារពេទ្យគ្រប់ប្រភេទ  
-ការជួលដាក់ឃ្នាំងនូវផលិតផល ទំនិញគ្រប់ប្រភេទ-ការជួលដុលសំភារៈ ទំនិញ  
គ្រប់ប្រភេទ

-ប្តូរប្រាក់ ផលិត ទិញ លក់គ្រឿងអលង្ការ

-មន្ទីរពេទ្យពិគ្រោះព្យាបាលជម្ងឺ

-បើកសាលារៀន

-ភ្នាក់ងារពាណិជ្ជកម្ម -តំណាងពាណិជ្ជកម្ម

-សេវាពិគ្រោះយោបល់លើផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុ ពាណិជ្ជកម្ម

-បោះពុម្ពផ្សាយ

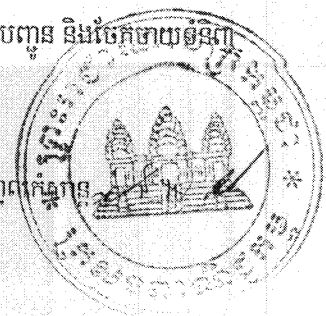
-ផលិតខ្សែភាពយន្ត វីដេអូ CD

-ដឹកជញ្ជូន : ផ្លូវទឹក ផ្លូវគោក ផ្លូវអាកាស -សេវាបញ្ជូន និងចែកចាយទំនិញ

-សេវាយកកំរៃបើកសារលើការដឹកជញ្ជូន

-សាងសង់ ជួសជុល អាការ ស្ពាន ផ្លូវ

-ទេសចរណ៍ : សណ្ឋាគារ ភោជនីយដ្ឋាន អច្ឆ័យអណ្តូងកំដៅ



-វិនិយោគលើវិស័យកសិកម្ម : ដាំដំណាំ ចិញ្ចឹមសត្វ

-វិនិយោគលើវិស័យឧស្សាហកម្ម : រោងចក្រ សិប្បកម្ម ។

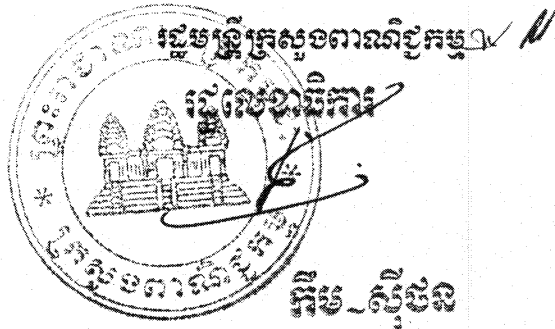
៦- ថេរវេលា : ៩៩ ឆ្នាំ

រាល់ដំណាច់ឆ្នាំនីមួយៗ អភិបាលក្រុមហ៊ុនមានកាតព្វកិច្ចមកតំកល់ប្រតិវេទន៍ប្រចាំឆ្នាំ ដែលទាក់ទងទៅនឹងស្ថានភាពរបស់ក្រុមហ៊ុន នៅនាយកដ្ឋានចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម នៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ។

ដើម្បីធ្វើប្រតិបត្តិការលើមុខជំនាញនីមួយៗ ក្រុមហ៊ុនត្រូវសុំការអនុញ្ញាតជាមុនពីក្រសួង ឬស្ថាប័ន ដែលគ្រប់គ្រងមុខជំនាញទាំងនោះ និងសុំការអនុញ្ញាតបើកទីតាំងទីស្នាក់ការរបស់ក្រុមហ៊ុនពីអាជ្ញាធរដែនដី ។

អ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមហ៊ុន ត្រូវអនុវត្តសម្របទៅតាមច្បាប់ជាធរមាន ។

ជ- នេសាទ



**បង្គន់**

- ក្រុមប្រឹក្សាអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- ក្រសួងសង្គមកិច្ច អតីតយុទ្ធជន និងយុវនីតិសម្បទា
- ក្រសួងការងារ និងបណ្តុះបណ្តាលវិជ្ជាជីវៈ
- ក្រសួងសុខាភិបាល - ក្រសួងទេសចរណ៍
- ក្រសួងព័ត៌មាន - ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា
- ក្រសួងវប្បធម៌ និងវិចិត្រសិល្បៈ
- ក្រសួងអប់រំយុវជន និងកីឡា
- ក្រសួងសាធារណការ និងដឹកជញ្ជូន
- ក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនីយកម្ម និងសំណង់
- រដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានអាកាសចរណ៍វិល
- ក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និងនេសាទ
- ក្រសួងឧស្សាហកម្ម រ៉ែ និងថាមពល
- អគ្គនាយកដ្ឋានរាជកិច្ច និងសេវាកុំព្យូទ័រ ✓
- សាលារាជធានីភ្នំពេញ
- មន្ទីរពាណិជ្ជកម្មរាជធានីភ្នំពេញ មុខការ
- ឯកសារ - កាលប្បវត្តិ